

# ԱԶԳԱԿ

## ՕՐԱԹԵՐԹ

AZTAG QUOTIDIEN POLITIQUE ET LITTERAIRE

ازتاک حیدرآباد شنبه ۱۲ آذر ۱۳۸۸

1500 L.Ռ. 83ԲԿ՝ ՏԱԲԻ, ԹԻԻ 78 (23183) ՈՒՐԲԱԹ, 12 ՅՈՒՆԻՍ 2009 12 ԷՁ

### ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ

## ՄԻԵՒՆՈՅՆ ՀԱՄԱՊԱՏԿԵՐԻՆ ՄԷՁ ՊԱՀԵԼ ՈՐՈՇՈՒՄԻ ԱԶԱՏՈՒԹԻՒՆԸ

Լիբանանի նորընտիր խորհրդարանը պահեց իր նախորդի քաղաքական քարտեզի մօտաւոր սահմանները: Պահ մը եթէ նկատի ունենանք ժամանակաւոր երկրեւեռ դրութիւնը, կարելի է անվարան հաստատել, թէ ուժերու յարաբերակցութիւնը մնացած է միեւնոյնը: Դիտարժան բազմաթիւ երեւոյթներ իրենք չիրենք տեղադրեցին յուսարժակի տակ: Մայրիներու երկրին մէջ արձանագրուած իրադարձութիւնը գրաւած էր աշխարհաքաղաքականութեամբ զբաղող գերտէրութիւններու առաջնային ուշադրութիւնը: Դիւանագիտական եռույգեռ, աշխարհաքաղաքական կեդրոններու բարձրաստիճան պաշտօնատարներու այցելութիւններ, տեսակցութիւններ, դիտորդական առաքելութիւններ, պաշտօնական յայտարարութիւններ կը նախանշէին, որ այս երկրի խորհրդարանական ընտրութիւնները ուշագրասօրէն շարժած են հետաքրքրութիւնները մեր շրջանի հարցերով զբաղող պետութիւններու համապատասխան բաժանմունքներուն:

Միջազգային եւ յատկապէս արեւմտեան մամուլի կարեւորագոյն ներկայացուցիչներու հրապարակումները կը վարզանային զուգընթաց՝ քաղաքական այս նկատառելի շահագրգռութեան մագրոցողականութեան: «Տը Նիւ Եորք Թայմս»էն մինչեւ «Ուաշինկթըն Փոսթ», անցնելով «Տի Այրիշ Թայմս»էն եւ «Լիպերասիոն»էն (թուելու համար ամէնէն հոշակաւորներուն կարգ մը անունները միայն), մամուլը հրապարակումներու տարողութիւնը ցոյց կու տար, որ աշխարհաքաղաքական մակարդակի գործընթացներուն զուգահեռ յստակօրէն կար նաեւ համապատասխան հանրային կարծիք ձեւաւորելու աշխատանք: Չուգահեռացման կարգով քաղաքական գործընթաց-մամուլի ձմրով հանրային կարծիքի ձեւաւորումը օրինաւճափ շարժում է քաղաքագիտական փորձառութիւններուն մէջ: Այս բոլորը բնականաբար պէտք է դիտարկել գերտէրութիւններու շրջանին մէջ ազդեցութեան գօտի ձեւաւորելու, եղածը պահելու, նորը նորոգելու, հակամարտութիւններու հանգուցալուծում նախապատրաստելու կամ սրելու քաղաքական «պալար»ի տրամաբանութեան ծիրին մէջ:

Տոմինոյի ազդեցութեան տեսութիւնը այստեղ եւս բնականաբար ի գօրու էր: Վերեւներու պարանաձգութիւնները, բանակցութիւններ կամ թուացեալ համաձայնութիւնները շատ արագ կը վզացուին շրջանին մէջ, երկրին մէջ:

Միջազգային ընտանիքը եւ արեւմտեան քաղաքականութիւնն ու համապատասխան քարոզչութիւնը քաղաքական կարծրատիպեր յառաջացնելու հսկայական աշխատանք տարին: Նշանաւոր մամուլի բոլոր ներկայացուցիչները կը խօսէին ձեռով մը այս երկրի իսլամացման վտանգին հաւանականութեան մասին, իրանեան ազդեցութեան գօտի դառնալու մտավախութեան մասին: Պատերազմի իտանականութեան բարձրացման ահապանքը մնայուն կերպով կը հնչեցնէր նաեւ Իսրայէլեան քարոզչամեքենան՝ կանխարգիւելու համար լիբանանեան ընդդիմութեան իշխանութեան գալը:

Հիմա, որ աւարտած են ընտրաշրջանն ու ընտրութիւնները, կը թուի, որ ուղիղ միեւնոյն թեմաներուն մասին ահապանքը պակասած է: Ճիշդ է, կանխուած է փոքրամասնութեան մեծամասնութեան վերածուիլը, սակայն թեմաները, որոնք կ'ընդգծուէին ամենասուր եւ ամենաժայռայեղացուած ձեռով, կորսնցուցած են իրենց հրատապութիւնը: Եւ ոչ միայն: Համակողմանի յայտարարութիւնները կը նախանշեն, որ Լիբանան քաղաքական ճգնաժամերու փակուղիին կ'առաջնորդուի դէպի առաջադրուած կայունութիւն, հիմնուած երկխօսութեան եւ համագործակցութեան սկզբունքներու վրայ:

Բացարձակ կանխատեսումներ ընելը դժուար կը տեղադրուի քաղաքական քաթեկորիայի տակ: Հարցը նոյնքան եւ անելի շրջանային-միջազգային գործընթացներուն հետ աղերս ունի: Նոյնիսկ՝ աշխարհաքաղաքական: Այս պայմաններուն մէջ կ'ակնկալուին ազդեցութիւններու այս փոքր գօտիի քաղաքական հրապարակներուն վրայ արձանագրուելիք վերիվայրումները:

Լիբանանի օրէնսդիր իշխանութեան միեւնոյն քարտեզը վերագրծւած է եւ ուժերու ընդհանուր յարաբերակցութիւնը կը պարզէ նախորդի համապատկերը: Չէ բացառուած սակայն, որ առանց երկրեւեռ դրութեան վերադառնալու որոշ ժամանակի վրայ սահմանագրծուի նոր քարտեզ մը: Այստեղ կարելու կը դառնան որոշումի համեմատական ազատութիւնը պահելու եւ ըստ այնմ շարժելու առաձգականութիւնն ու հնարաւորութիւններու տիրապետումը:

### ԸՍՏ ԷԴՈՒԱՐԴ ՆԱԲԱՆԴԵԱՆԻ

## ԹՈՒՐԲԻԱ ՈՉ ՄԷԿ ԿԱՊ ՈՒՆԻ ՂԱՐԱԲԱՂԵԱՆ ՏԱԳՆԱՊԻ ԼՈՒԾՄԱՆ ՀԵՏ

Հայաստանի արտաքին գործոց նախարար Էդուարդ Նաբանդեան 11 յունիսին Եւթոնիոյ արտաքին գործոց նախարար Ուրմաս Փայէթի հետ միացեալ մամուլի-սին ընթացքին ըսած է, որ Թուրքիա ոչ մէկ կապ ունի դարաբաղեան տագնապի լուծման հետ:

Անդրադառնալով Թուրքիոյ արտաքին գործոց նախարար Սիմեթ Տաւութօղլուի այն յայտարարութեան, թէ Թուրքիա կը ցանկայ Հայաստանի հետ յարաբերութիւններու շուտափոյթ բնականոնացում, Է. Նաբանդեան յայտարարած է, որ անհրաժեշտ է պարզել, թէ որո՞ւմ ուղղուած են նման յայտարարութիւնները՝ թուրք հանրութեան, Հայաստանի, Ազրայէյճանի, Ուաշինկթընի, Մոսկուայի, թէ՛ Պրիքսելի:

## ՊԱՅՏԸՆ ԿԸ ՇՆՈՐՀԱՒՈՐԷ ՆԱԽԱԳԱՀ ՍԼԵՅՄԱՆԸ՝ ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ ԿԱՅՑՑՈՒՄԻՆ ԱՌԻԹՈՎ

Հանրապետութեան նախագահ գօր. Միշել Սլէյման երեկ երեկոյեան ժամը 6:30-ին ընդունեց վարչապետ Ֆուատ Սիմիորը, որուն հետ քննարկեց երկիրը յուզող իրադարձութիւնները, ինչպէս նաեւ վաղը երեկոյեան Պաապտայի մէջ տեղի ունենալիք կառավարութեան նիստին քննարկուելիք օրակարգը:

Հանդիպումէն ետք վարչապետ Սիմիորը ըսաւ, թէ յաջորդ նախարարաց խորհուրդի նախագահութեան պաշտօնին համար իր թեկնածուն է Սուսթապալ հոսանքի նախագահ, երեսփոխան Սաատ Հարիրին. ան շեշտեց, որ ոչ մէկ նպատակ կամ միտում կայ կառավարութեան որոշումները արգելակող մէկ երրորդի փորձառութիւնը կրկնելու:

Շար.ը՝ էջ 2

## ՏԱՌԻԹՕՂԼՈՒ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԵՏ «ՊԱՂ ՊԱՏԵՐԱԶՄ»ԻՆ ԱՒԱՐՏԸ ԿԸ ՅԱՅՏԱՐԱՐԷ

Ազրայէյճանական

«Today.Az» կայքէջը կը հաղորդէ, որ Թուրքիոյ արտաքին գործոց նախարար Սիմեթ Տաւութօղլու յայտնած է, թէ Հայաստանի եւ Թուրքիոյ միջեւ Պաղ պատերազմի ժամանակաշրջանը աւարտած է, ուստի Անգարա կը սպասէ նախագահ Սերժ Սարգսեանի այցելութեան:



Ահմեթ Տաւութօղլու

Դեպի Աֆղանիստան թռիչքի ընթացքին Տաւութօղլու ըսած է, թէ «Պաղ պատերազմի ժամանակաշրջանը աւարտած է»: Անոր կարծիքով, թշնամութեան գաղափարը աղղւմ իսկ բացակայ է Թուրքիոյ եւ Հայաստանի յարաբերութիւններուն մէջ. «Իսրայէլի հետ մեր յարաբերութիւնները կը ծառայեն Պաղեստինի: Ազրայէյճան եւս Հայաստանի հետ մեր յարաբերութիւնները կը նկատուի իր շահերուն ծառայող», ըսած է ան:

Տաւութօղլու նաեւ անդրադարձած է հոկտեմբերին Թուրքիոյ եւ Հայաստանի ֆուբօլի ազգային հաւաքականներու մրցումին ներկայ գտնուելու համար նախագահ Սարգսեանի Թուրքիա այցելութեան հաւանականութեան:

Շար.ը՝ էջ 3

## «ՇՆՈՐՀԱԿԱԼՈՒԹԻՒՆ ԹՈՒՐԲԻԱ» ՆԱԽԱԶԵՌՆՈՒԹԻՒՆ ԱՐԱԲԱԿԱՆ ԱՇԽԱՐՀԻՆ ՄԷՁ

Թրքական «Թուտէյզ Զաման» օրաթերթը իր երեկւան թիւով կը հաղորդէ, որ խումբ մը արաբ գործարարներ, որոնցմէ շատեր թրքական համալսարաններու մէջ ուսանած են, իրենց թուրք պաշտօնակիցներուն հետ գործակցաբար ձեռնարկած են «Շնորհակալութիւն Թուրքիա» խորագիրով նոր նախաձեռնութեան մը առի՞ն զմահատանք Թուրքիոյ վարչապետ Ռեճեփ Թայիփ Էրտողանի յունուարին Տաւսի մէջ Իսրայէլի նախագահին հետ վեճի ընթացքին ցուցաբերած կեցումներին:

«Թուտէյզ Զաման» կը հաղորդէ, որ 25 երկվայրկեան տեւող ժամուցումը պիտի ցուցադրուի արաբական պատկերասփիւռի կայաններէ: Ծանուցումի ճամբով շուրջ 30 արաբական եւ թրքական քաղաքացիական կազմակերպութիւններ արաբական աշխարհի ժողովուրդներուն կոչ կ'ուղղեն Թուրքիոյ նպաստելու:

Շար.ը՝ էջ 2

## ՏԵՂԻ ՈՒՆԵՑԱԻ ԵՐԵՒԱՆԻ ՔԱՂԱՔԱՊԵՏԻ ԵՐԴՄԱՆ ԱՐԱՐՈՂՈՒԹԻՒՆԸ



«Նոյեան Տապան» լրատու գործակալութիւնը կը տեղեկացնէ, որ երեկ տեղի ունեցաւ Երեւանի նորընտիր քաղաքապետ Գագիկ Բեգլարեանի երդման արարողութիւնը: Ստանձնելով իր պաշտօնը՝ ան երդուեցաւ պահպանել սահմանադրութիւնը եւ օրէնքները ի բարօրութիւն Երեւանի բնակիչներուն: Արարողութեան ներկայ էր նաեւ Հայաստանի նախագահ Սերժ Սարգսեան:

Առաջին անգամ, ըստ Երեւանի մասին օրէնքին, մայրաքաղաքի կառավարումը կը ստանձնէ ընտրութիւններու միջոցով ձեւաւորուած աւագանին (քաղաքապետական խորհուրդ)՝ քաղաքապետին գլխաւորութեամբ: Գ. Բեգլարեան իր ելոյթին ընթացքին վստահեցուց, որ քաղաքապետը եւ աւագանին պիտի իրականացնեն իրենց նախընտրական արշաւին:

Շար.ը՝ էջ 2

### ԸՍՏ ՄԻԱՑԵԱԼ ՆԱՅԱՆԳՆԵՐՈՒ ԱՐՏԱՔԻՆ ԳՈՐԾՈՑ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹԵԱՆ ԶԵԿՈՒՑՈՒՄԻՆ

## ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՄԷՁ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԴԳՆԱԺԱՄ ԿԸ ՏԻՐԷ

«Ազատութիւն» ռատիոկայանին համաձայն, Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց նախարարութիւնը հրապարակած է Ազատութեան եւ ժողովրդավարութեան զարգացման տարեկան զեկուցումը: Անոր մէջ կը ներկայացուի Միացեալ Նահանգներու օժանդակութիւնը ժողովրդավարութեան զարգացումին ոչ ժողովրդավար եւ անցումային ժողովրդավարութեամբ երկիրներուն մէջ: Զեկուցումը պատրաստուելու ընթացքին արտաքին գործոց նախարարութիւնը հաշվառած է որ կառավարական կազմակերպութիւններու կարծիքը:

Անկիւս կ'ընդգրկէ 106 երկիրներ, որոնց շարքին Հայաստանն էր արաքի երկիրները:

Ըստ զեկուցումին, Հայաստանի մէջ 2008 թուականին տեղի ունեցած նախագահական ընտրութիւններուն ընթացքին տեղ գտած բազմաթիւ թերութիւնները յանգեցուցած են քաղաքական ճգնաժամի, որ կը շարունակէ անլոյծ մնալ: 1 մարտ 2008-ին իշխանութիւնը ուժ կիրարկած է բողոքի ցոյցերը ցրուելու համար, ձերբակալուած են բազմաթիւ ցուցարարներ, իսկ 20-օրեայ արտակարգ դրութիւնը զգալիօրէն սահմանափակած է լրատումիջոցներու գործունեութեան եւ հաւաքներու ազատութիւնը: Ոստիկանութեան եւ ցուցարարներու բախումը 10 զոհ պատճառած է:

«Իշխանութիւնը օգտագործած է իր լծակները ընդդիմադիրներուն նկատմամբ հետապնդումներու եւ վրէժի նպատակով:

Ոստիկանութիւնը բռնութիւն կիրարկած է կալանաւորուածներուն նկատմամբ, իսկ իրաւական գործընթացները յաճախ ընթացած են ոչ պատշաճ մակարդակով», կը նշուի զեկուցումին մէջ:

# ԺՈՂՈՎՐԴԱՅԻՆ ՀԱՒԱՔ

## ՎԱՐՁՔԴ ԿԱՏԱՐ, ԼԻԲԱՆԱՆԱՀԱՅՈՒԹԻՒՆ

Տեղի կ'ունենայ այսօր՝ ուրբաթ, 12 յունիսի երեկոյեան ժամը 8:00-ին, «Շաղգոյեան» կեդրոնին կից գտնուող կառատան մէջ:

ՀՅԴ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԷԻ ԽՕՍՔ

ՅԵՂԱՓՈԽԱԿԱՆ ԵՐԳԵՐՈՒ ՓԱՌԱՏՕՆ

Ելոյթ կ'ունենայ Յեղափոխական երգերու մեկնաբան

ԳԱՌՆԻԿ ՍԱՐԳԻՍԵԱՆ

«ԲԱԻ Է ԱՄԲԱՍՏԱՆԷՔ ՀԱՅԵՐՆ ՈՒ ԴԱՇՆԱԿՅՈՒԹԻՒՆԸ, ՈՐՈՆՔ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՊԱՅՔԱՐԻ ԱՆՅԵԱԼ ՈՒՆԻՆ»

Կ'ԸՍԷ ՌԻԱԼԻՏ ԺՈՄՊԱՅԷ

Ընկերվար յառաջդիմական կուսակցութեան ղեկավար, երեսփոխան Ուալիտ Ժոնալաթ երէկ նշեց, որ իրեն համար տարօրինակ են ու զարմանալի վերջերս կատարուած կարգ մը յայտարարութիւններ, որոնք ուղղակիօրէն կը վերաբերին լիբանանահայութեան եւ ԴՅ Դաշնակցութեան զանոնք կոչելով զաղուք, օտարներ եւ այլ մակդիրներով, որոնք ուղղակիօրէն կը հակասեն իրականութեան: «Լիբանանահայութիւնը լիբանանեան ընկերութեան իսկական շերտ մըն է, որ օժանդակած է տակալին կ'օժանդակէ Լիբանանի մէջ պետութեան կերտման ծրագիրին: Լիբանանահայութիւնը էր եւ կը մնայ լիբանանեան ազգային միասնականութեան հիմնական եւ զլխաւոր տարրերէն մէկը», ըսաւ ան:

Ժոնալաթ աւելցուց, որ ԴՅ Դաշնակցութեան քաղաքական ընտրանքները իրեն կը պատկանին եւ իր ուրոյն որոշումը կը նկատուին, իսկ եթէ այդ ընտրանքները չեն համապատասխաներ կարգ մը լիբանանցիներու տեսակէտներուն, ապա կարելի չէ այդ կուսակցութիւնը ամբաստանել ապագային ըլլալու կամ դասալքութեան յանցանքով, որովհետեւ մնաւ կեցուածքներ կ'եկեկտրականացնեն տիրող մթնոլորտը եւ կրնան զրգռել իրավիճակը ու պատժառ դառնալ, որ ներքին լիբանանեան կայունութիւնը անգամ մը եւս վտանգուի:

«Բաւարար են լիբանանահայութեան հասցէին կատարուած դաւաճանութեան այս ամբաստանութիւնները. լիբանանահայութիւնը իր կշիռը ունի Լիբանանի մէջ եւ անկէ դուրս քաղաքական եւ պատմական առումով իր մղած պայքարներուն մէջ: Լիբանանահայութիւնը ընդմիշտ փաստած է, թէ ինք յանձնառու կը մնայ լիբանանեան ազգային միասնականութեան ու երկրին քաղաքացիական անվտանգութեան եւ, իրեն այդպիսի բանեցուածք մանր ճշդումներուն պարագային իսկ լիբանանահայութիւնը մերժեց քաղաքացիական պատերազմին ընթացքին այս կամ այն կողմին զօրակցիլ», եզրափակեց ժոնալաթ:

ՍԻՆԻՈՐԱՅԻ ԴԵՏ ԴԵՌԱԶԱՅՆԱՅԻՆ ԴԱՂՈՐԴԱԿՅՈՒԹԵԱՆ ՍԸ ԸՆԹԱՅՔԻՆ

«ՈՒԱՇԻՆԿԹԸՆ ԿԸ ՇԱՐՈՒՆԱԿԷ ԻՐ ՕԺԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆԸ՝ ԼԻՔԱՆԱՆԵԱՆ ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒՆ»

Կ'ԸՍԷ ԴԻԼԸՐԻ ՔԼԻՆԹԸՆ

Վարչապետ Ֆուատ Սինիորա երէկ երեկոյեան հեռաձայնային հաղորդակցութիւն մը ստացաւ Սիւացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց նախարար Դիլըրի Քլինթընէն, որ շնորհաւորեց Լիբանանի կառավարութիւնը, որ կազմակերպած էր երեսփոխանական այնպիսի ընտրութիւններ, որոնք նուաճուծ կը նկատուին ընտրութիւններուն նկատմամբ կառավարութեան եւ պետական կառոյցներուն անկողմնակալութիւնը եւ ժողովրդավարութիւնը փաստելու առումով:

Քլինթըն շնչտեց, որ Ուաշինկթըն կը շարունակէ իր օժանդակութիւնը լիբանանեան սահմանադրական հաստատութիւններուն, ինչպէս նաեւ իր զօրակցութիւնը գերիշխան, հզօր եւ անկախ Լիբանանին:

Քլինթըն նշեց, որ Սիւացեալ Նահանգներ կ'աշխատին նպաստաւոր պայմաներ պապհովել շրջափն տազնապիկ լուծման համար: Ան աւել-

ցուց, որ ամերիկացի պատուիրակ ճորճ Միչըլի Լիբանան կատարելիք այցելութիւնը այդ ծիրին մէջ կ'իյնայ:

Սինիորա իր կարգին ըսաւ, որ Լիբանանի երեսփոխանական ընտրութիւնները կատարուեցան ժողովրդավարական, խաղաղ եւ թափանցիկ մթնոլորտի մէջ. ան նշեց, որ լիբանանցիները կարողութիւնը ունին փոփոխութեան, սակայն սահմանադրական հաստատութիւններուն ընդմէջն եւ ոչ թէ բռնարարներու եւ ուժի բանեցման միջոցով:

Վարչապետ Սինիորա Մատնէլիունի մէջ շարունակեց շնորհաւորութիւններ ընդունիլ կրթութեան նախարար Պահիա Դարիիի կողքին:

Վարչապետ Սինիորա ըսաւ, թէ իրենց կը փափաքին պահպանել լիբանանցիներուն միասնականութիւնը եւ արաբականութիւնը, ինչպէս նաեւ իսլամներուն միասնականութիւնը: «Մենք կ'ուզենք պահպանել Լիբա-

նանը ազգային համերաշխութեան եւ համակեցութեան երկիրը. ասիակ մեզ պետք չէ մղել, որ մեր հաւատալիքներէն ձերբազատիմք եւ իյնանք այնպիսի ուղիներու մէջ, որոնք կրնան ապարդիւն ըլլալ», ըսաւ ան:

Վարչապետ Սինիորա շնչտեց, որ պետական մարզին մէջ գործելը շատ աւելի վեհ է, քան սեփական մարզին մէջ գործելը: «Մենք կը գտնուինք այնպիսի համագործակցի մը առջեւ, որ մեզմէ կը պահանջուի իսկական քանք թափել պահպանել կարենալու համար մեր երկիրը», նշեց վարչապետը:

Վարչապետ Սինիորա ըսաւ, որ ոչ ոք կրնայ մտածել այնպէս մը, թէ կարելի է մէկ կոճակ սեղմելով փոխել երկիրը կամ աշխարհը:

Սիւս կողմէ, վարչապետ Սինիորա վարչապետարանին մէջ ընդունեց Լիբանանեան ուժեր կուսակցութեան ղեկավար Սամիր Ժահիադի, որուն հետ ըննարկեց երկիրը յուզող իրադարձութիւնները, ինչպէս նաեւ երեսփոխանական ընտրութիւններն ու անոնց արդիւնները:

Լիբանանի մէջ քրիստոնէայ համայնքը ներկայացնելու ծիրին մէջ ժահիադ ըսաւ, որ ինք գործակցութեան ձեռք կ'երկարէ ԴՅ Դաշնակցութեան, Ազգային ազատ հոսանք կուսակցութեան, Մարատա հոսանքին եւ քրիստոնէայ համայնքի մնացեալ քաղաքական ուժերուն, որպէսզի նուազանցը փարատին իրարու միջեւ գոյացած տարակարծութիւնները, եւ կարելի ըլլայ իրարու միջեւ հեզասահ գործակցութիւն ապահովել:

Վարչապետ Սինիորա ընդունեց նաեւ Լիբանանի մէջ Նորվեկիոյ եւ Պրագիլի ղեսպաններուն շնորհաւորական այցելութիւնները, իսկ երեսփոխան Սամիր Ժուրի հետ ըննարկեց Լիբանանի մէջ տիրող քաղաքական իրադարձութիւններն ու Ամբիլիասի վերաբերող շարք մը հարցեր:

«ՓՈՓՈԽՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ԲԱՐԵԿԱՐԳՈՒՄ ՀԱՄԱՆՄԱՐՈՒՄԻՆ ՄԵՋ ՀԱՅԵՐԸ ՆԵՐԿԱՅՑԱՅՈՒՄԸ ԵՆ 27 ԵՐԵՍՓՈԽԱՆՆԵՐՈՎ ԵՒ ՈՉ ԹԷ ԵՐԿՈՒԲՈՎ»

Կ'ԸՍԷ ԶՕՐ. ԱՌԻՆ

Փոփոխութիւն եւ բարեկարգում համախմբումի նախագահ, երեսփոխան զօր. Միշել Աուն «Օ. Թի. Վի.» պատկերասփիւռի կայանին հետ ունեցաւ ուղղակի սփռուած հարցազրոյց մը, որուն ընթացքին ան անդրադարձաւ Լիբանանի մէջ տիրող ընդհանուր իրավիճակին, երեսփոխանական ընտրութիւններուն եւ անոնց արդիւնքներուն:

Զօր. Աուն շնորհաւորեց այն լիբանանցիները, որոնք մերժած են իրենց վրայ բանեցուող ճնշումները, ինչպէս նաեւ մերժած են իրենց առաջարկուած զուամրները, այլ խօսքով մերժած են ծախել իրենց ընկերները:

Զօր. Աուն նշեց, որ Դիւսիսային Մերձի պարագային իրենց երեսփոխան Միշել Մըրի դէմ բողոք պիտի ներկայացնեն Սահմանադրական խորհուրդին, որովհետեւ ընտրական օրէնքին գործադրութեան առումով բազմաթիւ խախտումներ արձանագրուած են անոր կողմէ:

Զօր. Աուն նկատել տուաւ, որ Զահլէլ մէջ երկրագործութեան նախարար Էլիաս Սքաֆ տակալին կը սերտել բողոք ներկայացնելու կարելիութիւնները, իսկ եթէ Մըր կը փափաքի մեզի դէմ 5 բողոք ներկայացնել Մերձի պարագային, ապա ան ազատ է, որովհետեւ անոր ներկայացուցած բողոքը ապարդիւն դուրս պիտի գայ:

Անդրադառնալով Փոփոխութիւն եւ բարեկարգում համախմբումին զօր. Աուն յայտնեց, որ համախմբումին անդամներուն թիւը 21-էն 27-ի բարձրացած է: Ան շնչտեց, որ Լեռնայիլիբանանի մէջ ներկայացուցչութեան առումով համախմբումին մաս կը կազմեն լիբանանահայեր եւ տիրիւններ:

«Ես հպարտ եմ լիբանանահայերով, հակառակ անոր որ կայ որոշ խաւ մը, որ կը փափաքի հարուածել անոնց քրիստոնէական պատկանելիութիւնը: Մարտ 14-ի քաղաքական ուժերուն մէջ կան ցեղապաշտներ, որոնք քրիստոնէութիւնը նկատի կ'ունենան առանց հայութեան: Կան կարգ մը տգէտներ, որոնք կը մոռնան, թէ Դաշնաւոր առաջին պետութիւնն է, որ քրիստոնէութիւնը ընդունած է իբրեւ պետական կրօն, 301 թուին: Դաշներ պետեւինք եւ զաղբակաւ ժողովուրդ չեն. անոնք ունին իրենց արուեստը, մշակոյթն ու քաղաքակրթութիւնը եւ ամօք է անոնց դէմ մնալ ամբաստանութիւններ կամ վարկաբեկիչ յայտարարութիւններ կատարել: Արդեօք այդ ամբաստանութիւնները կատարողները կ'ընդունին, որ բնիկ անեթիկացիները ինքն ապրող լիբանանցիներուն հետ մոյն վարուելակերպը ունենան: Դաշները ճշդապահ են ու շնորհալի եւ համախմբումին մէջ անոնք ներկայացուած են 27 երեսփոխաններով եւ ոչ թէ երկու երեսփոխանով: Ամբողջ համախմբումը մարոնի է, հայ, տիրիւն ու չիի: Մենք փոխըմբռնուծ կը կատարենք ի շահ Լիբանանին եւ երաշխաւորելու համար անոր կայունութիւնը եւ իշխանութեան մէջ գործակցութիւնը. իսկ պատմութիւնը այս մէկը կը հասկնայ», ընդգծեց զօր. Աուն:

ՄԵՔՏԱՏ. «ԴԱՄԱԿՈՍ ՊԱՏՐԱՍ Է ՀԱՐԻԻԻ ԿՐՅՈՎ ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ԴԱՄԱԿԱՆ ԱՏԵԱՆԻՆ ՀԵՏ ԳՈՐԾԱԿՅՈՒԹԻՒՆԸ ՇԱՐՈՒՆԱԿԵԼՈՒ»

Սուրիոյ արտաքին գործոց փոխնախարար Ֆայսալ Մըքտատ յայտնեց, որ յառաջիկայ համագումարին Լիբանանի հետ Սուրիոյ ունենալիք երկկողմանի յարաբերութիւնները հիմնուած պիտի ըլլան զլխաւոր երկու կեցուածքներու վրայ. անոնցմէ առաջինը կը վերաբերի Դամասկոսի հետ գործակցելու առումով յաջող կառավարութեան կեցուածքին, իսկ երկրորդը Դիմադրութեան նկատմամբ յաջող կառավարութեան կեցուածքին, «որովհետեւ մենք կը հաւատանք Դիմադրութեան զենքի պահպանումին, այնքան տառն որ կան արաբական հողեր, որոնք բռնագրաւուած կը մնան», աւելցուց ան:

Մըքտատ ըսաւ, որ Սուրիա միջազգային դատական ատենանին հետ գործակցած է եւ անոր տրամադրած է իր փաստաթուղթերը դիտել տալով, որ Դամասկոս պատրաստ է այդ գործակցութիւնը շարունակելու:

Մըքտատ ընդգծեց, որ Լիբանանի մէջ արձանագրուած վերջին իրադարձութիւններէն մեկնելով կարելի է եզրակացնել, թէ միսկին վարչապետ Ռաֆիք Դարիիի սպանութիւնը գործուած է ապահովական զարգացած եւ արդիական կառոյցի մը ձեռմամբ. ան աւելցուց, որ Խորաշէն է Դարիիի սպանութիւնը ծրագրողն ու գործադրողը:

ՊԱՅՏԸՆ ԿԸ ՇՆՈՐՀԱԽՈՐԷ . . .

Յետմիջօրէին նախագահ Սլէյման հեռաձայնային հաղորդակցութիւն մը ստացաւ Սիւացեալ Նահանգներու փոխնախագահ ճոզէֆ Պայտընէն, որ շնորհաւորեց նախագահ Սլէյմանը Լիբանանի մէջ տեղի ունեցած ժողովրդավարական, ազատ եւ ճշդումներ գերծ երեսփոխանական ընտրութիւններուն համար:

Պայտըն ընդգծեց, որ Ուաշինկթըն պիտի շարունակէ Լիբանանի մատուցած իր օժանդակութիւնը աւելցնելով, որ երկու երկիրներուն միջեւ գործակցութիւնը պիտի շարունակուի ապահովելու համար Լիբանանի եւ Սիւացեալ Նահանգներու շահերը, ինչպէս նաեւ երկկողմանի յարաբերութիւնները:

Նախագահ Սլէյման ամբատաբար ընդունեց մշակոյթի նախարար Թամմաժ Սալամէ եւ պետական նախարար Ալի Զանսու, որոնք հետ ըննարկեց երկիրը յուզող իրադարձութիւնները, կիրակի օր Լիբանանի մէջ տեղի ունեցած երեսփոխանական ընտրութիւնները եւ անոնց արդիւնքները, ինչպէս նաեւ Լիբանանի դիմադրակցի յաջող համագումարին համար արդեւորելի մօտեցումներն ու քաղաքականութիւնը պահպանելու համար հանդիստ մթնոլորտը:

Նախագահ Սլէյման ընդունեց երեսփոխան Ալի Դասնի խալիլը, որուն հետ ըննարկեց Լիբանանի քաղաքական բեմը յուզող իրադարձութիւնները:

Նախագահ Սլէյմանի այցելեց Բարգաւաճման Լիբանանեան համագործակցականի վարչական խորհուրդի պատուիրակութիւնի մը, որ նախագահ Սլէյմանին ներկայացուց միութեան կողմէ մատուցուած օժանդակութիւնները լիբանանցի անհատներու, որպէսզի անոնք շարունակեն ապրիլ Լիբանանի մէջ:

Նախագահին այցելուներէ եղաւ նաեւ Պապաբի փառատօները կազմակերպող յանձնախումբի մէկ պատուիրակութիւնը, որ նախագահ Սլէյմանին յանձնեց այդ փառատօնին ներկայ գտնուելու հրաւեր մը:

ՀԱՐԻԻ. «ՊԱՏՐԱՍ ԵՄ ՍՏԱՆՁՆԵԼՈՒ ՎԱՐՉԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ ՊԱՇՏՈՆԸ»

Մուսաքապալ հոսանքի նախագահ, երեսփոխան Սաատ Դարիի երէկ քրիտանական «Ֆայնէնշըլ Թայմզ» օրաթերթին հետ ունեցած իր հարցազրոյցին մէջ նշեց, որ ինք պատրաստ է ստանձնելու Լիբանանի վարչապետի պաշտօնը:

Դարիի նշեց, որ ինք այսօր տարբեր է, քան ինչ որ էր 2005-ին:

Սիւս կողմէ, Քըրայթեմի մէջ Դարիի ընդունեց երեսփոխան Ռուպեր Դանեմը, որուն հետ ըննարկեց երկիրը յուզող իրադարձութիւնները:

Սաատ Դարիի ընդունեց նաեւ Լիբանանի մէջ Քուէթի, Պրագիլի եւ Նորվեկիոյ ղեսպանները, որոնք շնորհաւորեցին զինք երեսփոխանական ընտրութիւններուն արձանագրած իր յաջողութեան համար:

Երեկուան Դարիի ընդունեց Ընկերվար յառաջդիմական կուսակցութեան ղեկավար, երեսփոխան Ուալիտ Ժոնալաթը ընկերակցութեամբ համրօգուտ շինութեանց եւ փոխադրութեան հարցերու նախարար Դահի Արիտի: Դանդիպումին ընթացքին ըննարկուեցան երկրին մէջ տիրող քաղաքական իրադարձութիւնները երեսփոխանական ընտրութիւններուն կայացումն ետք:

ԺՏՅՏՏ

ԵՐԿՈՒ ԶԵՌՆԱՌՈՒՄՔԵՐ՝ ՍԱԺԵՍ ԴՊՐՈՅԻՆ ԿԻՅ ՊԱՐՏԷԶԻՆ ՄԵՋ

Ժտյտի Սաժես դպրոցին կից պարտէզին մէջ երէկ առաւօտեան գտնուեցան երկու ձեռնառումներ, որոնք պայթելու վիճակի մէջ չէին:

Լիբանանեան բանակի եւ ներքին ապահովութեան ուժերու սակարարներ ուղղուեցան Ժտյտ եւ այդ պարտէզն փոխարեցին այդ ձեռնառումները:

Սիւս կողմէ Սաժես դպրոցին տնօրէնութիւնը խստիւ դատապարտեց այս ղէպը եւ նշեց, որ այդ մէկը լուրջ հարց եւ իրարանցում պատժառած է աշակերտներուն մօտ:

Տնօրէնութիւնը շնորհակալութիւն յայտնեց ապահովութեան ուժերուն, որովհետեւ անոնք կրցած են առանց որեւէ մարդկային թէ նիւթական վնասի փոխադրել ձեռնառումները:

Նշեց, որ մարոնի համայնքի Պէյրութի առաջնորդ Պուլուս Սքար եպիսկոպոս այցելեց Սաժես դպրոց եւ դպրոցին տնօրէնին հայր Ժորժ Շեհուաինի հետ ըննարկեց միջադէպին մանրամասնութիւնները:

Սքար եպիսկոպոսը շնչտեց, որ ապահովութիւնը ինքն է քաղաքական, ընկերային եւ տնտեսական ամէն աշխատանքի:

ԿՐԱԿՈՑ՝ ՌԻՍԱՍԱ ՍԱՍԻ ԴԱՏԵՐ ԻՆՔՆԱՇԱՐԺԻՆ ԿՐԱՅ

Երէկ երեկոյեան անծանօթներ Սայտայի մէջ կրակոցներ արձակեցին երեսփոխան Ուսամա Սաատի դստեր ինքնաշարժին վրայ:

Դէպքը պատճառ դարձաւ, որ վարորդը վիրաւորուի:

«ՇՆՈՐՀԱԿԱԼՈՒԹԻՒՆ ԹՈՒՐԲԻԱ» . . .

Շարունակուած Ա. Էլէն

գնելով թրքական արտադրութիւններ, թուրք գործարարներու հետ գործառնութիւն կատարելով եւ թուրքիա ծանօթողները:

Արշաւը վերջերս ներկայացուած էր «Ժազիրա» արբանակային պատկերասփիւռի կայանէ:

Երեքշաբթի օր Պոլսոյ մէջ արշաւը ներկայացնելով նախաձեռնութեան ղեկավար Քազուան Մասրի յայտնած է, որ իրենք արաբական աշխարհին մէջ արդէն իսկ դրական արդիւնքներ տեսած են եւ արդիւնաւետ հանդիպումներ ունեցած են ծանօթողական գրասենականերու հետ: «Արաբներ արդէն իսկ ղէպի թուրքիա օգնամալային տոմսերուն մեծամասնութիւնը ապահոված են: Ամառը այս երկիր խուժող արաբ զբօսաշրջիկներ պիտի տեսնեն»:

Սուտանցի գործարարներուն միութենէն դուրս. Ամար Իպրահիմ, որ թուրքիոյ մէջ ուսանած է, նշած է, որ «տակալին թուրքիոյ շատ բաներու համար շնորհակալութիւն ունինք յայտնելիք»:

Արաբ գործարարներ կը մտադրեն թէ տնտեսապէս եւ թէ մշակութային գտնել վրայ նպաստել թուրքիոյ եւ արաբական պատկերասփիւռի կայաններուն եւ թրքերուն, թրքական արտադրութիւնները գնել, իբրեւ արձակուրդի վայր թուրքիան ընտրել, թուրքիոյ մէջ ներդրումներ կատարել եւ թրքական կազմակերպութիւններու հետ գործընկերութիւններ հաստատելով մշակութային յարաբերութիւնները բարելաւել քաջաւերող ծանուցումներ հրապարակել:

Ըստ օրաթերթին, արշաւը արդէն իսկ նախատեսած են աւելի ուշարդրութեան արժանացած է. երտողանին շնորհակալական շուրջ երեք հազար մամակներ ուղարկուած են եւ արշաւի կայքէջը [www.vafaturkiye.com](http://www.vafaturkiye.com), հազարաւոր պատգամներ ստացած է: Շուրջ երկու հազար հոգի անդամակցած է նախաձեռնութեան «Ֆէյսպուք» խմբակին:

Թուրքիոյ անկախ արդիւնաբերողներու եւ գործարարներու ընկերակցութեան նախկին ղեկավար Էօմեր Պուլաթ կը յայտնէ, թէ «Թուրքիոյ եւ արաբական երկրներուն միջեւ առեւտուրի ծաւալը անցնող եօթը տարուան ընթացքին աճած է 11 միլիար տոլարէն 62 միլիար տոլարի, եւ կը նախատեսենք այս տարի թուրքիոյ մէջ 1 միլիոն արաբ զբօսաշրջիկներ տեսնել» աւելցնելով, որ այս տարուան առաջին չորս ամսուան ընթացքին արդէն իսկ 250 հազար արաբներ այցելած են թուրքիա:

Արշաւը կը վայելէ քաղաքացիական ընկերութեան շարք մը կազմակերպութիւններու, վերլուծական կեդրոններու, աշխատաւ

ՀՕՄ-Ի ԿԵԴՐՈՂԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ ԱՆԴԱՄՆԵՐ՝ «ԱԶԴԱԿ»Ի ԽՄԲԱԳՐԱՏԱՆ ՄԵՉ



Երեկ առաւօտ «Ազգակ»ի խմբագրատուն այցելեցին եւ տնօրէնութեան հետ տեսակցութիւն ունեցան ՀՕՄ-ի Կեդրոնական վարչութեան անդամներ Վերա Դաւիթեան (Կիպրոս) եւ Զեփիւռ Ռէյսեան (Սուրիա): ՀՕՄ-ական պատասխանատուներուն կ'ընկերամար ԼՕԽ-ի Շրջանային վարչութեան ատենապետ Թայիւն Գլայաշեան:

Խորհրդակցութիւնները կը վերաբերէին ՀՕՄ-ի ծրագիրներուն, անոնց մասին մամուլի կատարած արծագանգին կարեւորութեան, զաղութային եւ համասփիւրբեան ընկերային-բարեսիրական ոլորտի ծրագիրներուն եւ իրականացուած աշխատանքներուն:

ԸՍՏ ՆԱԽՆԱԿԱՆ ՎԱՐԿԱԾԻՆ

Ս. ՅԱՐՈՒԹԻՒՆ ՏԱՃԱՐԻ ՄԻԱԲԱՆԸ ՄԱՀԱՅԱԾ Է ՄՐՏԻ ԿԱԹՈՒԱԾԻ ՀԵՏԵՒԱՆՔՈՎ

Երուսաղէմի հայոց պատրիարքութեան հրապարակած մէկ հաղորդագրութենէ կ'իմանանք, որ 9 յունիսին Երուսաղէմի Ս. Յարութիւն տաճարի հայոց վերնատան մատրան մէջ իր մահկանացուն կնքած է երիտասարդ ուրարակիր միաբան, տիրացու Արմէն Խաչատրեան, որ ըստ նախնական վարկածի, մահացած է սրտի կաթուածի հետեւանքով:

Պատրիարքութիւնը կը նշէ, որ հոկտեմբեր 2000-էն ի վեր տիրացուն անձնուիրաբար կը ծառայէր Ս. Յարութեան տաճարին մէջ: Ան իրեն ծառայակից այլ միաբաններու կարգին արթուն կերպով կը հսկէր հայոց ազգային իրաւունքներու պահպանման այդ սուրբ վայրերուն մէջ:

5 փետրուար 1974-ին Վարդենիսի Խաչաղբիւր գիւղին մէջ ծնած Արմէն Խաչատրեանի դիակը, յետ օրինական քննութիւններու, պիտի տեղափոխուի Զայաստան:

ՏԱՌՈՒԹՕՂԼՈՒ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԵՏ . . .

Շարունակուած Ա. Էջն

«Շատ անհաւանական է, որ Սարգսեան մերժէ Թուրքիա այցելել, եթէ սահմանները բաց չըլլան: Կը նեղանամք: Յարաբերութեանց վատթարացման պարագային այցելութեան հաւանականութիւնը զերօ է: Ատիկա շատ վատ է», ըսած է ան:

Թուրքիոյ արտաքին գործոց նախարարը նշած է, որ «եթէ ան (նախագահ Սարգսեան) կը կարծէ, թէ գործընթացը յառաջ կ'ընթանայ, Թուրքիա այցելութեան հաւանականութիւնը շատ բարձր է, ինչ որ լաւագոյն տարբերակն է»:

**Բ ՀԱՄԱԶԱԳԱՅԻՆԻ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ԵՐՋԱՆԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ**

**ընտրութիւն - միտք - արտայայտութիւն**

**ԱՇՈՏ ԹԱԶԵԱՆԻ**

**արձաններու ցուցահանդէսի բացման հանդիսութիւն**

Նախագահութեամբ՝  
**ՅԱՐՈՒԹԻՒՆ ԹՈՐՈՍԵԱՆԻ**

**Տեղի կ'ունենայ Ուրբաթ, 19 Յունիս 2009-ին, երեկոյեան ժամը 7:30-ին, Ազգ. Լ. եւ Ս. Յակոբեան Գոլճի սրահին մէջ:**

Ցուցահանդէսը բաց է 20 եւ 21 Յունիս 2009-ին, առաւօտեան ժամը 10:00-էն երեկոյեան ժամը 8:00:

**ՀՐԱԵՐ**

ՀԱՅԿԱԶԵԱՆ ՀԱՄԱԼՍԱՐԱՆ ՈՒՍԱՆՈՂԱԿԱՆ ՀԱՒԱՔԱԿԱՆ ՑՈՒՑԱՀԱՆԴԵՍԻ ԲԱՑՈՒՄ



Կազմակերպութեամբ Հայկազեան համալսարանի Գեղանկարչութեան եւ ձեռարուեստի ակումբին, երեկ հինգշաբթի, 11 յունիս 2009-ի երեկոյեան ժամը 7:00-ին, համալսարանի «Մաթոսեան» ցուցասրահին մէջ տեղի ունեցաւ ուսանողական եւ հաւաքական ցուցահանդէսի բացում: 16 ուսանողներ ներկայացած էին 32 արուեստի գործերով, որոնց գոյներուն եւ թեմաներուն ընդմէջէն կ'արտացոլային կեանքը եւ ուրախութիւնը:

Կազմակերպիչ ակումբին անունով Ալին Արապողեան ներկաները ողջունելէ ետք յայտնեց, որ 5-րդ տարին ըլլալով տեղի կ'ունենայ ուսանողական հաւաքական տարեկան ցուցահանդէսը, որ արդիւնք է 8 ամսուան աշխատանքի: Ան շնորհակալական խօսք ուղղեց Բաֆֆի ետպեանին, որ քաջալերած էր այս ցուցահանդէսին կազմակերպումը: Այնուհետեւ Արապողեան իրաւորեց օրուան պատուոյ հիւր, արուեստագէտ Յարութիւն Թորոսեանը, որ իր սրտի խօսքը փոխանցէ:

Յ. Թորոսեան իր խօսքին սկիզբը շնորհակալութիւն յայտնեց Հայկազեան համալսարանին, որ իրաւորած էր զինքը: Ան յայտնեց, որ սոյն հաւաքական ցուցահանդէսը փաստ մըն է, որ Հայկազեան համալսարանը ոչ միայն գիտական եւ ընկերային մարզերու մէջ աշխատանք կը տանի, այլ նաեւ մշակութային եւ արուեստի մարզերուն մէջ: Ան շնորհաւորեց համալսարանի նախագահ վեր. դոկտ. Փոլ Հայտոսեանը մշակոյթին նկատմամբ ցուցաբերած իր նախանձախնդրութեան համար: Եզրափակելով իր խօսքը ան ուսանողներուն մաղթեց յարատեւութիւն եւ թելադրեց, որ անոնք չնոսնան, որ արուեստի գործը պտուղն է կազմակերպուած մտքի եւ հոգեւոր արժէքներու:

Այնուհետեւ վեր. դոկտ. Փոլ Հայտոսեան յուշատախտակ մը յանձնեց Յարութիւն Թորոսեանին արուեստի մարզին մէջ ունեցած ներդրումին համար: Սևարտին խօսք առաւ վեր. դոկտ. Փոլ Հայտոսեանը:

**TAXI HOVIG**

●*Թաքսի* կ'ապահովենք դէպի Լիբանանի բոլոր շրջանները:

Պուրճ Համուտն դէպի օդակայան, միայն 18.000 Լ. Բ. Հեռ. 03-579440:

ԾԱԽՈՒ ՅԱՐԿԱՔԱԾԻՆ

●Անթիլիասի հրապարակին մօտ, 300 քառ. մետր, անձնական ջեռուիչ, մեծ խոհանոց, 4 միջնասենեակ, մասքըր պետրուճ, 3 բաղնիք. լուսացի սենեակ, լայն պատշգամբեր՝ ծովահայեաց, ջրհոր, ծեմերաթեօր, անձնական փակ է բաց կառավարման, մուտքը հեռավարով (ռեմոթ քոնթրոլով) Դիմել հեռ. 03-321251 թիւին:

ՄԱՀԱԶԴ

Յովհաննէս, վարուծ է Լուսին Ապտալեանցներ Տէր եւ տիկին Մեարոպ եւ վարդուկ Ապտալեան եւ զաւակուց

Տէր եւ տիկին Յակոբ եւ Թագունի Մարտիրոսեան եւ զաւակուց

Տէր եւ տիկին Մովսէս Տեմիրճեան եւ զաւակուց

Տէր եւ տիկին Գեորգ Հանգեան եւ զաւակուց

Տիկին Մարի Տաքեսեան Ապտալեան եւ Մարտիրոսեան ընտանիքներ Տեմիրճեան եւ Հանգեան ընտանիքներ Տաքեսեան եւ Գալալեան ընտանիքներ Գուրշումեան եւ Գույումեան ընտանիքներ եւ համայն ազգականներ կը գումեն իրենց հօր. մեծ հօր. եղբօր. հօրեղբօր. մօրեղբօր եւ հարազատին՝

**ՅԱԿՈՒ ԱՊՏԱԼԵԱՆԻ**

մահը, որ պատահեցաւ հինգշաբթի, 11 յունիս 2009-ին, առաւօտեան ժամը 7:00-ին, յետ կարճատեւ հիւանդութեան:

Յուդարկաւորութեան արարողութիւնը պիտի կատարուի այսօր՝ ուրբաթ, 12 յունիսին, կէսօրէ ետք ժամը 2:00-ին, Նոր Մարաշի Ս. Քառասնից Մանկանց եկեղեցւոյ մէջ, ուրկէ հանգուցեալին մարմինը պիտի փոխադրուի Պուրճ Համուտի Ազգային գերեզմանատունը:

●*Ներկայս ընդունիլ իբրեւ մահապղ:*  
●*Ցաւակցութիւնները կ'ընդունուին թաղման արարողութեան տեղ, եկեղեցւոյ սրահին մէջ, մինչեւ երեկոյեան ժամը 7:00, իսկ շաբաթ, 13 եւ կիրակի, 14 յունիսին, հանգուցեալին բնակարանը, Պուրճ Համուտ, Մարաշ թաղ:*

ՄԱՀԱԶԴ

Տէր եւ տիկին Յովհաննէս Մեմեշեան եւ զաւակուց (Միացեալ Նահանգներ)

Տէր եւ տիկին Հրաչ Մեմեշեան եւ զաւակուց (Միացեալ Նահանգներ)

Օրդ. Սալիի Մեմեշեան (Միացեալ Նահանգներ)

Տէր եւ տիկին Գեորգ Եաղճեան եւ զաւակուց

Տէր եւ տիկին Հայկ Կուրտիկեան եւ զաւակուց (Միացեալ Նահանգներ)

Տիկին Ծաքէ Մեմեշեան Մեմեշեան եւ Կուրտիկեան ընտանիքներ Խաչիկեան եւ Չիլիկարեան ընտանիքներ Սարգիսեան եւ Նապեան ընտանիքներ Եագուպեան եւ Ժապպոր ընտանիքներ Փիճըն եւ Մարտիրեան ընտանիքներ Իզմատիրոսեան ընտանիք եւ համայն ազգականներ կը գումեն իրենց մօր. քրոջ եւ հարազատին՝

**ՆԵԳԴԱՐ ՄԵՆԵՇԵԱՆԻ**  
(Ծնեալ՝ ԵԱՂՃԵԱՆ, Պէյրութ, 1935-ին)

մահը, որ պատահեցաւ կիրակի, 7 յունիս 2009-ին, Լոս Անճելըս:

Յուդարկաւորութեան արարողութիւնը պիտի կատարուի այսօր՝ ուրբաթ, 12 յունիսին, առաւօտեան ժամը 9:00-ին, Հախուրէ Զայաւետարանական եկեղեցւոյ մէջ, Լոս Անճելըս:

●*Ներկայս ընդունիլ իբրեւ մահապղ:*  
●*Ցաւակցութեան արարողութիւնը պիտի կատարուի կիրակի, 21 յունիսին, Էշրէֆիէի Ս. Յակոբ եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. պատարագի:*  
●*Ցաւակցութիւնները պիտի ընդունուին եկեղեցւոյ սրահի:*

ԻՆՉ ԿԸ ԳՐԵՆ ԼԻԲԱՆԱՆԵԱՆ ՕՐԱԹԵՐԹԵՐԸ

11 յունիսին լոյս տեսած լիբանանեան օրաթերթերը գլխաւորաբար լուսարձակի տակ առած են լիբանանեան երեսփոխանական ընտրութիւնները, անոնց արդիւնքները, ինչպէս նաեւ յառաջիկայ հանգրուանին տեղի ունենալիք զարգացումները, մանաւանդ ինչ կը վերաբերի կառավարութեան կազմութեան, խորհրդարանի նոր նախագահի ընտրութեան եւ վարչապետի նշանակումին:

Թերթերը փորձած են որոշ պատկեր մը գծել լիբանանեան քաղաքական կեանքի յառաջիկայ հանգրուանին մասին, մանաւանդ նորագոյն զարգացումներուն լոյսին տակ:

Միջազգային եւ շրջանային լուրերու կարգին լիբանանեան օրաթերթերը անդրադարձած են պաղեստինեան կեանքին մէջ տեղի ունեցող զարգացումներուն, խորայլեան-ամերիկեան յարաբերութիւններուն մէջ հաւանական նորութիւններու արձանագրութեան, ինչպէս նաեւ իրաքեան եւ իրանեան կեանքին:

ԼԻԲԱՆԱՆԵԱՆ ԿԵԱՆՔ

«Սաֆիր»ին հասած տեղեկութիւններուն համաձայն, գոյութիւն ունի միտում մը Պաապտայի մէջ տեղի ունեցող երկ-խօսութեան նիստերուն վերջինը գումարելու իր այս ձեւին ու բնոյթին մէջ. այս նիստին ընթացքին նաեւ քննարկումի միւթ պիտի ըլլայ հանրապետութեան նախագահին առաջադրած կէտը երկ-խօսութեան մասնակիցներուն թիւի յաւելման եւ օրակարգին մէջ որոշ փոփոխութիւններ ներմուծելու մասին:

Նախարարական աղբիւրներ «Սաֆիր»ին յայտնած են, որ հանրապետութեան նախագահը կ'ուզէ ընդարձակել երկ-խօսութեան սեղանի մասնակիցներուն շրջանակ, որպէսզի նաեւ ներառւին տնտեսական, քաղաքացիական ընկերութենէ անձնաւորութիւններ, ինչպէս նաեւ նկատի առնուին վերջին ընտրութիւններուն՝ արդիւնքները եւ անոնց ներկայացուցած համայնա-

տութեան հիման վրայ վերատեսութեան ենթարկուին մասնակիցներուն թիւն ու պատկերը:

Թերթը կ'անլցնէ, որ նախագահը նաեւ կը ծրագրէ օրակարգին մէջ փոփոխութիւններ կախսութեան նիստերու տարել ու չբաւարարուիլ պաշտպանութեան ռազմական ու ռաւարակութեան, այլ նկատի ունենալ նաեւ տնտեսական, ընկերային հարցեր, կառավարման ձեւին առնչուող միւթեր եւ այլն:

«Սաֆիր»ին հետ ունեցած զրոյցին ընթացքին Ընկերվար յառաջդիմական կուսակցութեան ղեկավար Ուալիտ Ժոնալաթ յայտնած է, որ ինք կը գօտնեցնէ Մուսթաֆալ հոսանքի ղեկավարին վարչապետ նշանակուելուն նկատել տալով, որ Հարիրիի իրաւունքն է իր թեկնածութիւնը առաջադրել այս պաշտօնին, մանաւանդ որ այսօր պայմանները տարբեր էին, քան ինչ որ էին նախապէս:

Հրգպալլայի ղեկավար աղբիւրներ թերթին յայտնած են, որ ներկայ դրութեամբ Ընկերվար յառաջդիմական կուսակցութեան եւ Հրգպալլայի միջեւ յարաբերութիւններ հաստատելու նախադրեալներ կան, իսկ Ուալիտ Ժոնալաթի հետ հանդիպումի մը կայացման դիմաց արգելքներ չկան, այլ պարզապէս թուականը պէտք է ճշդուի:

Աղբիւրները նշած են, որ Հրգպալլա առ որ անկէ փոխանցած է, թէ խորհրդարանի նախագահութեան իր թեկնածուն ներկայ նախագահ Նեպիի Պըրրին է, որ արժանի է այս պաշտօնին վերատիրանալու:

«Ախպար» կը նշէ, թէ նորընտիր երեսփոխան Սլէյման Ֆրեսփի հաւանաբար քրիստոնեական շարժումի մը սկսի. արդարեւ, ան պիտի փոխադրուի Պէյրութի մէջ բնակելու եւ ամէն ծեղով նեցուկ պիտի կանգնէ Ազգային ազատ հոսանքի ղեկավար Միշել Աունի, մանաւանդ անոր ղէն շղթայազերծուած յարձակումներուն պատաս-

խադրեալներ կան, իսկ Ուալիտ Ժոնալաթի հետ հանդիպում պաշտպանութեան նախարարութիւնը նշած է, որ ինք կարիք չունի խորայլեան խորհուրդներուն, որպէսզի ճշդէ իր առնելիք քայլերը:

Աղբիւրներ նաեւ զարմանք յայտնած են իսրայելեան կառավարական աղբիւրներուն եւ պատասխանատուներուն կողմէ լիբանանեան ներքին կեանքին առնչուող զարգացումներուն մասին կեցուածքներ դրսեւորելու եւ հրապարակաւ յայտարարութիւններ կատարելու երեսփոխանը նշած են, որ ինք կարիք չունի խորայլեան խորհուրդներուն, որպէսզի ճշդէ իր առնելիք քայլերը:

Շար.՝ էջ 9

ՄԱՀԱԶԴ

Տիար Պետրոս Գույումեան Տէր եւ տիկին Պերճ եւ Լիւսի Գույումեան եւ դուստրը Տէր եւ տիկին Արա Գույումեան եւ զաւակուց

Տիկին Լեւա Նիւրթեթեան եւ զաւակուց

Տէր եւ տիկին Նեփթալ եւ Նաթալի Սաֆիէտտին եւ զաւակուց

Տիկին Մաքրունի Սեմերեան եւ զաւակուց

Տէր եւ տիկին Մամուել եւ Ժանթի իլանճեան եւ զաւակուց

Տէր եւ տիկին Ժան Գույումեան եւ զաւակուց

Տէր եւ տիկին Էտուար Գույումեան եւ զաւակուց

Տիկին Վիլիթ Փելթեթեան եւ զաւակուց

Տէր եւ տիկին Ալպեր Փելթեթեան եւ զաւակուց

Պալեան եւ Նիւրթեթեան ընտանիքներ Գույումեան եւ Փելթեթեան ընտանիքներ Յակոբեան եւ Սաֆիէտտին ընտանիքներ եւ համայն ազգականներ կը գումեն իրենց կնոջ. մօր. մեծ մօր. քրոջ. մօրաքրոջ եւ հարազատին՝

ԱՆՈՒՇ ԳՈՒՅՈՒՄՃԵԱՆԻ (Ծնեալ՝ ՓԵԼԹԵՔԵԱՆ)

անակնկալ մահը, որ պատահեցաւ երեքշաբթի, 9 յունիս 2009-ին, երեկոյեան ժամը 5:00-ին:

Յուդարկաւորութեան արարողութիւնը կատարուեցաւ չորեքշաբթի, 10 յունիսին, կէսօրէ ետք ժամը 3:00-ին, Նոր Հանճու Ս. Գեորգ եկեղեցւոյ մէջ, ուրկէ հանգուցեալին մարմինը փոխադրուեցաւ Պուրճ Համուտի Ազգային գերեզմանատունը:

●*Ներկայս ընդունիլ իբրեւ մահապղ:*  
●*Ցաւակցութիւնները կ'ընդունուին ուրբաթ 12 յունիսին, հանգուցեալին բնակարանը՝ Տիւր Նաքաշ:*

# ՕՊԱՄԱՅԻ ՎԱՐՉԱՄԵՔԵՆԱՅԻ ԲԱՐՉՐԱՍՏԻՃԱՆՊԱՇՏՕՐՆԱՏԱՐ ՄԸ ԿԸ ՄԵՐԺԷ ՃԱՆՉՆԱԼ ՑԵՂԱՍՊԱՆՈՒԹԻՒՆԸ

Նախագահ Օպամա կը շարունակէ յուսախաբ ընել ամերիկահայ համայնքը։ Դայկական բանալի հարցերու մէջ երկու յաջորդական խոստումներ դրժելէ ետք, Դայոց ցեղասպանութիւնը չճանչնալը եւ Դայաստանին տրամադրուած ամերիկեան օժանդակութեան մակարդակի նուազեցման իր առաջարկը, ան Ֆիլիփ Կորտընը կը Նշանակէ իբրեւ եւրոպական եւ եւրասիական հարցերու մէջ արտաքին գործոց Նախարարի օգնական։

Մասամբ թրքական աղբիւրներու կողմէ ֆինանսաւորուած «Պրուքինկզ» հիմնարկ կոչուած վերլուծական կեդրոնի նախկին տնօրէն տողթ.Կորտըն հեղինակն է շարք մը թրքամետ գիրքերու եւ յօդուածներու։ Ան Զոնկրեսին կողմէ Դայոց ցեղասպանութեան ճանաչման ընդդիմադիր մը եղած է, ինչպէս նաեւ յոյն կիպրացի ղեկավարները քննադատող մը՝ փոխանակ գրաւող թրքական ուժերը։ Կորտըն Զլինթընի վարչամեքենային մէջ ծառայած է իբրեւ Ազգային ապահովութեան խորհուրդի եւրոպական հարցերու վարիչ։ Վերջին նախագահական քարոզարշաւին ընթացքին ան Օպամայի արտաքին քաղաքականութեան խորհրդատուներու խումբին մէջ եւրոպայի խմբակին ղեկավարն էր։

Մարտի վերջաւորութեան ծերակոյտի արտաքին յարաբերութեան յանձնախումբին դիմաց կայացած իր վաւերացման լսումին ընթացքին Կորտըն Նեղի մատնուեցաւ ծերակուտական Ռոպըրթ Մենենտեգին (դէմոկրատական, Նիու Ճըրզի) կողմէ՝ հայկական եւ կիպրական հարցերուն մէջ իր ունեցած տեսակէտներուն համար։ Շարք մը ծերակուտականներ մատնանշեցին, թէ Կորտընի պատասխանները կը հակասէին նախագահ Օպամայի ընտրական քարոզարշաւի խոստումներուն։ Սակայն ծերակուտականները չէին գիտեր, որ քանի մը շաբաթ ետք Նախագահը ինքնին իր խօսքը պիտի չյարգեր այդ հարցերուն մէջ։ Ծերակուտական Մենենտեգ շուրջ երկու տասնեակ հարցում ներկայացուց, որոնք գրաւոր պիտի պատասխանուէին թէկնածուին կողմէ լսումներէն ետք։

Ծերակուտական Ճոն Էնսայն (հանրապետական, Նեւատա) 7 ապրիլին գրեց կործանիչ նամակ մը՝ Կորտընին, արտայայտելով իր դժգոհութիւնը այն հարցին համար, թէ իր վաւերացման լսման ընթացքին թէկնածուն «ողբերգութիւն» բառը գործածած էր Դայոց ցեղասպանութեան մասին խօսած ատեն։

Ծերակուտական Էնսայն ուզեց գիտնալ, թէ Դայոց ցեղասպանութեան նկատմամբ Կորտընի կեցուածքը կը համապատասխանէ՞ր նախագահ Օպամայի, փոխ նախագահ Պայտընի եւ արտաքին գործոց նախարար Զլինթընի տեսակէտներուն, որոնք բոլորն ալ իբրեւ ծերակուտականներ կամ նախագահական թէկնածուներ՝ հաստատօրէն ճանչցած էին Դայոց ցեղասպանութիւնը։ Առաւել, ինչ կը վերաբերի Դայոց ցեղասպանութիւն եզրը գործածելուն համար Դայաստանի մէջ Միացեալ Նահանգներու դեսպան Ճոն Էվլընգի պաշտօնագրկումին, ծերակուտական Էնսայն հարց տուաւ, թէ Կորտըն «պիտի թելադրէ՞ր դէպակներուն կամ այլ արտաքին ծառայութիւններու պաշտօնատարներու. որ «Դայոց ցեղասպանութիւն» եզրը չգործածեն ալլէսա»։

Չբաւարարուած ըլլալով Կորտընի պատասխաններէն՝ ծերակուտական Էնսայն զարմացուց բոլորը վերապահ մնալով անոր թէկնածութիւնը վաւերացնելին. այդպիսով ժամանակաւորապէս արգելք հանդիսանալով ծերակոյտին կողմէ անոր ամբողջական վաւերացումին։ Սակայն նոյնքան զարմանալիօրէն ծերակուտական Էնսայն վերցուց իր վերապահութիւնը՝ ճամբայ բանալով Կորտընի ծերակուտական վաւերացման։

Սինչ այդ Կորտըն գրաւոր կերպով պատասխանեց այն բոլոր քսանութ հարցումներուն, որոնք իրեն ուղղուած էին ծերակուտական Մենենտեգին կողմէ, հակառակ անոր որ անոր պատասխանները խուսափողական եւ յածախ անբովանդակ էին։ Անկախ

## 

## 

հարցումին բնոյթէն, ան անմտօրէն շարունակ կը կրկնէր Նոյն պատասխանը՝ գործածելով բառարանին մէջ լոյս տեսած թերեւս բոլոր բառերը, բացի «Դայոց ցեղասպանութենէն», նկարագրելու համար հայերուն զանգուածային սպանութիւնները։

Կորտընի պատասխաններէն միայն մեկը յատկապէս բացայայտիչ էր. ան Դայոց ցեղասպանութեան պատասխանատուութիւնը դրաւ «Օսմանեան կայսրութեան պաշտօնատարներուն եւ զինւորներուն» վրայ, այդպիսով անգոյշաբար ճանչնալով, թէ անիկա պետական հովանաւորութեամբ կատարուած ցեղասպանութիւն մըն էր։ Ստորեւ կու տանք բառացի հատուածը այդ երկխօսութեան։

«Ծերակուտական Մենենտեգ - Ռ՛վ էր պատասխանատուն Ա. Աշխարհամարտին մէկուկէս միլիոն հայերուն մահուան։

«Ֆիլիփ Կորտըն – Այս վարչամեքենան, իրմէ առաջ եկած միւսներուն պէս, չ’ուրանար իրականութիւնները, թէ մէկուկէս միլիոն հայեր սպանուեցան, սովի մատնուեցան կամ տեղահանուեցան Օսմանեան կայսրութեան քաղաքային պաշտօնատարներուն եւ զինուորներուն կողմէ, որոնցմէ ոմանք մահուան դատապարտուեցան իրենց գործած այդ ոճիրներուն համար։ Միացեալ Նահանգները կը սգան պատմութեան այդ սոսկալի էջին համար եւ կը հասկնան, թէ անիկա կը շարունակէ ցաւի աղբիւր մը ըլլալ Դայաստանի ժողովուրդին եւ հայ սերունդներուն համար, ինչպէս նաեւ՝ բոլոր անոնց, որոնք կը հաւատան մարդկային կեանքի արժանապատուութեան եւ արժեքին»։

Կորտըն նաեւ ծերակոյտի արտաքին յարաբերութիւններու յանձնախումբին բացայայտեց, թէ «Պրուքինկզ»ը ընդհանուր առմամբ եօթը հարիւր հազար տոլար ստացած էր թրքական աղբիւրներէ 2006ի եւ 2008ի միջեւ։

- Երկու հարիւր հազար տոլար՝ Թուրք գործարարներու եւ առեւտրականներու ընկերակցութենէն

- Դարիւր ինստուն հազար տոլար՝ «Սապանճի» համալսարանէն

- Դարիւր յիսուն հազար տոլար՝ «Էքսիկիլլերի կրուփ»էն (շիւարարական ընկերութիւն մը)

- Դարիւր հազար տոլար «Տողան եային հոլտինկ քամփընի»էն (մամլոյ եւ հաճելի ժամանցի ընկերակցութիւն մը)

- Երեսուն հազար տոլար՝ «Նիւրոլ» շինարարական եւ առետըրական ընկերութենէն

- Երեսուն հազար տոլար՝ «Յետեֆ-ըլայնս հոլտինկ» դեղորայքի արտադրութեան ընկերութենէն

Մեծ թիւով թրքամետ պաշտօնատարներ, ինչպէս՝ Ֆիլիփ Կորտըն, կը գործեն ամերիկեան կառավարութեան շրջանակներուն մէջ։ Այդ թրքասերներէն ոմանք Պաղ պատերազմի ժամանակաշըրջանի աւելցուքներէն են։ Ուրիշներ, անձնական շահերէ մղուած, կը ծառայէն կառավարութեան մէջ որոշ ժամանակի մը համար եւ յետոյ կ’երթան աշխատելու Ուաշինկթնի վերլուծական կեդրոններուն մէջ, որոնցմէ ոմանք մասափք կը ֆինանսաւորուին թրքական աղբիւրներէ. կամ ալ վերջաւորութեան լուպիխսներ կը դառնան՝ ի նպաստ Թուրքիոյ։

Ամերիկահայերը պիտի շարունակեն ընդդիմութիւն տեսնել իրենց լուպիկի քանքերուն մէջ Ուաշինկթոնի թրքամետ գործակալներուն կողմէ, անկախ անէլ, թէ ո՛ր կուսակցութեան ձեռքն է երկրին ղեկը, բացի եթէ կարենան ընդարձակել իրենց քաղաքական ազդեցութիւնը Զոնկրեսէն անդին դէպի գործադիր ճիւղը, վերլուծական կեդրոններ եւ մամուլ։

ՅԱՐՈՒԹ ՍԱՍՈՒՆԵԱՆ

*«Քալիֆորնիա Եւրոիդը»ի խմբագիր*

# ԿՈՐՍՈՒԱԾ ՀԱՃՈՅՔՆԵՐ ԵՒ ԱՐԺԷՔՆԵՐ

Գիտութիւնը թելեր առած կը թռչի աշխարհէ աշխարհ՝ կտրելով անսահման եւ անմատոյց հորիզոններ։ Գիտնականները նոր նուաճումներ կ’արձանագրեն՝ զարմացնելով մարդը։ Անհաւատալի բայց իրաւ գիւտեր ողողած են մարդկութիւնի ընկերութիւնը՝ զայն ուրախացնելով եւ նոյն ատեն տխրեցնելով։

Հետաքրքրական են նորութիւնները՝ համացանցէն առաքուած։ Դամակարգիչի սարքերը յարմարութիւններ ստեղծած են իւրաքանչիւր անձի համար, մեծ կամ փոքահասակ, երեխայ թէ տարեց։ Իւրաքանչիւրը կը գտնէ զինք հետաքրքրող «էջը», որ կը բացւի խաղերու բաժինով եւ կը շարունակուի անվերջանալի գիտելիքներ փոխանցելով։ Հոն կը յայտնուին առողջապահական, բուժական, գիտական, մարզական, մշակութային, գեղարվեստի ու գրականութեան, պատմական ու կրօնագիտական դասեր փոխանցող կամ նորութիւններ յիշեցնող բաժիններ։ Կարելու է, որ մարդ նստի մեքենային դիմաց, մասնաւորաբար իր փոխարդելի **լեփ թոփ**ին առջեւ, ու հոն անցընէ ժամեր իր ուզածը եւ չուզածը կարդալու, յետոյ միտքը փոխելու եւ **չեթ** մը ընելու անծանօթի մը հետ, բարենպամ կամ բարեկամուհի մը գտնելու բախտին կառչած։

Դամակարգիչին դիմաց նիստը կ’երկարի, ժամերը սահած են, բայց կարելոր է անկարկ մը նետել **ֆէյս պուքին**՝ տեսնելու համար ինն արձանագրուած նոր անունները, նոր տեղեկութիւններ եւս քաղելու ժամանց մը եւս ունենալու։

Այսքանը բաւարար չէ անշուշտ. սարքին դիմաց նստողը յանկարծ կը յիշէ, թէ ունի հարազատի մը կամ բարեկամի մը ծննդեան տարեգրանը շնորհատուելու պարտաւորութիւն։ Պարզ «հեփի պըրթ տէյ» մը ըսէ գոնէ… Եթէ շնորհաւորական քարտերուն մէջ իր ճաշակով բան չգտնէ, կը ղնէ անոր փոխարէն իր լուսանկարը, որ դաշուած կը մնայ մեքենային պաղ մարմնին վրայ։ Նամակատան հասցեով նկար կամ նամակ ղրկելու պարտականութիւն չկայ, ի՞նչ լաւ… Եթէ օր մը ազգական մը, երկրէն դուրս ապրող հարազատ մը զակկիդ նկարը ուզէ, գոնէ՝ Ծաղկազարդէն քաղուած մոմ ու ծաղիկներով զարդարուած նկար մը, պատասխանը կու գայ ենթերնետով.

- Դամակարգիչին վրայ դրած ենք, բացք եւ տեսէք…

- Բայց ես ինչպէ՞ս բանսմ այդ մեքենան, նկարիչի սո՛վ կայ, հատ մը թող ղրկեն։ Այս ի՞նչ աշխարհ եղաւ, ամէն ինչ՝ մեքենային վրայ փակած…

Նամակաբերը նամակ չի բերեր, յոյսով սպասելու հաճոյքը կորստած է։ Դայերէն տառերը տեսնելու բախտն ալ զրկուած են, օտար լեզու մը տիրապետած է եւ փոխարինած՝ մեր մեծաքանչը։ Զեռագիրը արժեգրկուած է։ Ինչ լաւ եղած է, արդէն մեր դարոցներուն մէջ գեղազրուեան դաս ալ չկար, իւրաքանչիւր աշակերտ իր գիտցած ձեւով կը գրէ, ոլոր մոլոր ճամբաներով…

Պէտք չէ մոռնալ, որ ձեռագիրը անձի մը նկարագրին, խառնուածքին հայելին եղած է։ Զեռագրագետներ անձ մը կը ճանչնային իր ձեռագրէն։ Այսօր գիրը ոչ թէ ձեռագիր է, այլ՝ մեքենայի ծնունդ կաղապար, պարզապէս ճիշդ է. գիտութիւնը, գիւտերն ու նոր հնարքները մարդը վերածեցին մեքենայի։ Ափսոսալն ալ իմաստն են օգուտ չուին. ուզենք թէ չուզենք՝ պիտի հետեւինք դարուն եւ գիտնականներուն պարտաւորած կենսածելին. Այսուհանդերձ, կա՛յ ցաւոտ ափսոսանք մը, որ գեղեցկութիւններու կորուստն է։ Մասնաւորաբար հայ ժողովուրդի մշակոյթին համար

բԱՑ ՆԱՄԱԿ

## ԱՆԿԱՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ ՆԱԽԱԳԱՀ, ՆՈՐԻՆ ՎՍԵՄՈՒԹԻՒՆ ՄԵՐԺ ՍԱՐԳՍԵԱՆԻՆ

Իբրեւ ջատագով Դայաստան-Թուրքիա ձեր որդեգրած քաղաքականութեան, բարձր կը գնահատեմ ձեր քաղաքական հասունութիւնը։

Ֆութպոլը Թուրքիոյ Նախագահը բերաւ Դայաստան եւ նոյնպէս ֆութպոլը ձեզ պիտի տանի Թուրքիա։

Նման արի որոշում կրնայ տալ միայն յեղափոխական ղեկավար մը՝ Թուրքիան ղնելով կատարւած իրողութեան դիմաց, երբ թուրքը կը մերժէր այս իրականութիւնը՝ ուրանալով հայոց դէմ գործուած ցեղասպանութիւնը եւ հողային պահանջները մերժելով։

Ձեր հմտութիւնը հարցերը կարգաւորեց այնպէս, որ բանակցութիւն կատարուի առանց Նախապայմանի՝ հասնելու համար մեր իրաւունքներուն. պահանջեցիք, որ Թուրքիա ձեր մուտքը ըլլայ ցամաքի ճամբով՝ անցնելով մեր պատմական Դայաստանի հողերէն։ Ողջունելի է ձեր այս քաջութիւնը։

Սիրելի՛ Նախագահ,

Ձեզմէ՛ իբրեւ դարաբաղեան պատերազմին հայոց հողերու ազատագրման հերոսներէն մէկէն, պահանջ մը ունիմ։

Երբ մտնէք պատմական Դայաստանի հողեր, ձեր շքախումբով Նախ հանդիպեցեք Վանայ լիճի Աղթամար կղզին եւ մտէ՛ք Աղթամարի վերանորոգուած Ս. Խաչ վանքը եւ հոն Ս. պատարագ թող մատուցուի Պոլսոյ հայոց պատրիարքին կողմէ. ձեզի հետ Երեւանէն տարեք մեծ խաչ մը՝ զայն Ս. Խաչի գմբէթին գետնէլու համար։

Նորին վսեմութիւն Դայաստանի Նախագահ, Ձեր նկատողութեան պիտի յանձնեմ խիստ կարեւոր հարց մը, որ կը վերաբերի հայ-թուրք բանավեճին։ Թուրքերը մեզ կ’ամբաստանեն, թէ մենք դաւաճանած ենք թրքական հայրենիքին եւ ռուսերուն հետ յարձակած ենք Թուրքիոյ վրայ։

Մենք ռուսերուն հետ Թուրքիոյ վրայ չենք յարձակած։ Մենք յարձակած ենք հոն, ուր Թուրքիա չէ, հոն պատմական Դայաստան է, հայկական հողեր են, իսկ մեր պապեանկան հողերը ազատագրելու համար յարձակեցանք։

Մենք երկար տարիներ յեղափոխական ֆետայական խումբերով պայքարեցանք մեր հողերուն վրայ ինքնավար ու ազատ ապրելու մեր իրաւունքը խլելու համար։ Մինչեւ 1909-ի թրքական սահմանադրութիւն, մինչեւ զուիցերիացի Հոֆին գալը, որ պիտի գծէր ինքնավար Արեւմտեան Դայաստանի սահմանները, այդպէս էին մեր կացութիւնն ու պայքարը. ապա վրայ հասաւ Դամաշխարհային Ա. պատերազմը եւ Մեծ Եղեռնը. որոնք տակնուվրայ ըրին ամէն ինչ։

Իսկ թուրքերը ի՞նչ պատասխան կրնան տալ այն թրքաիայ երիտասարդներուն մասին, որոնք 1915-ին ընդառաջելով թրքական կառավարութեան զինակուչին՝ զինուորագրուեցան թրքական բանակին մէջ, որպէսզի Թուրքիան պաշտպանեն։ Անոնք անզեն կերպով անապատները քշուեցան, իրենք խրամատները փորեցին եւ հոն գնդակահարուեցան՝ խրամատները իրենց գերեզմանները ունենալով։

Կը բաւէ՞ որքան երկար տարիներ թուրքերը ուրացած են Դայոց ցեղասպանութիւնը, կը բաւէ անոնց սուտն ու կեղծիքը՝ իրենց գործած ոճիրը ծածկելու միտումով որդեգրուած։

Ինչո՞ւ այսօր մենք հոն չենք եւ ինչո՞ւ իրենք միայն հոն են, ինչո՞ւ հայու բեկորները սփիւռք դարձան։

Այս բոլորէն ետք բարձրաձայն կ’ըսեմ Թուրքիոյ.

«Արարատը թրքերէն չէ խօսած եւ յաւիտեան հայերէն պիտի խօսի։ Մուշը, Վանը, Սաւստուն, Կարնը, Կարինը եւ Արտահանը թրքական անուններ չեն եւ պիտի չըլլան, ուշ կամ կանուխ անոնք պիտի վերադարձուին իրենց տներերուն եւ հոն պիտի ինչէ հայկական հորովլէլը»։

Դայ նոր սերունդը ոգի ի բռին պահանջատեր է պատմական Արեւմտեան Դայաստանին, Սփիւռքով ու Դայաստանով, ամբողջական հզօր Դայաստան ունենալու հաւատքով զինուած։

Յարգելի Նախագահ հայոց, Մեծապէս կը գնահատեմ ձեր ղեկավարի յատկութիւնները, ձեր քաղաքական ուղին, Ռուսիոյ հետ ձեր կնքած դաշինքները, ձեր ընկերներուն հետ Դայաստանի հզօր բանակ ունենալու մարտունակութիւնն ու քաղաքական համաշխարհային ճկունութիւնը։

Սակայն ձեզմէ պիտի խնդրէի, որ Թուրքիոյ նկատմամբ Դաշնակցութեան ընդդիմադիրի կեցածքը ժխտական կերպով չընկալէք։

Պէտք է Դայ դատին արդիւնաւետ կողմը նկատի ունենաք, յատկապէս ապագային հաշուոյն եւ ձեր ու ԶՀԴ-ի միջեւ ստեղծեք խորքային ծրագիրներ ու մարտավարութիւններ՝ հասնելու մեր փափաքին։ Կը հաւատամ, որ այս բոլորը կարելի է ընել երկխօսութեամբ։

**Յարգանքներով՝**  
**ՅՈՎՀԱՆՆԵՍ ԱՅՆԹԱՊԵԱՆ**  
16/5/2009

ՇԱՀԱՆԴՈՒԽՏ

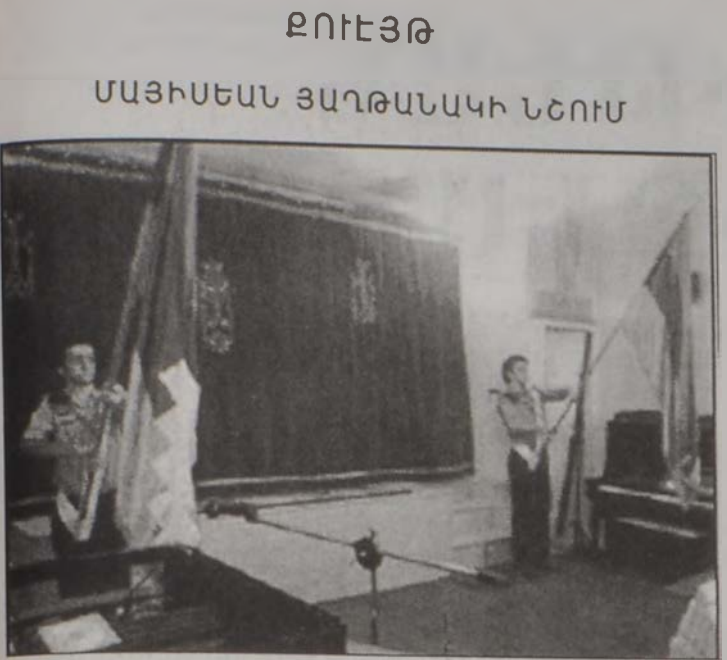
### ԳՐԱՊԱՐԱԿԱՅԻՆ ԸՆԱՐԿՈՒՄ ԶՅԴ ԿԵԴՐՈՆԻՆ ՄԷՋ «ՃԱՆԱՊԱՐՀԱՅԻՆ ԶԱՐՏԵՍ»Ը ԿԸ ՄՏԱՅՈԳԷ ԱՐԺԱՆԹԻՆԱՀԱՅ ՀԱՄԱՅՆՔԸ

26 մայիս 2009-ին, Արմենիա մշակութային ընկերակցութեան «Տաղեան» գրողարանին մէջ, Արժանթինի հայ համայնքի հաստատութիւններու ներկայացուցիչներ եւ աւելի քան հարիւր յիսուն ներկայներ իրապարակային կերպով բնարկեցին նախորդ ապրիլ 22-ին Դայաստանի եւ Թուրքիոյ միջեւ ստորագրուած այսպէս կոչուած «ճանապարհային քարտէս»ն ու անոր անդրադարձը՝ Սփիւռքի կողմէ իրականացուող Ցեղասպանութեան միջազգային ճանաչման ջանքերուն վրայ։

Ընդառաջելով Դայ յեղափոխական դաշնակցութեան Դառաւիյի Ամերիկայի Դայ դատի յանձնախումբի նախածեռութեան եւ հրաւերին, համայնքէն եօթը հաստատութիւններու ներկայացուցիչներ հակիրճ կերպով բանաձեւեցին իրենց կեցուածքը, որմէ ետք առիթ տրուեցաւ ներկայ հանրութեան՝ կարծիքներու փոխանակման։ Զեռնարկին համադրումը կատարեց միջազգային յարաբերութիւններու հանրածանօթ մատուցեալ փրոֆ. Խուան Կապրիէլ Թոքաթլեան։

Բացման խօսքով հանդէս եկաւ ԶՅԴ Դարաւային Ամերիկայի Դայ դատի Շրջանային տնօրէն Գեորգ Տոլմաճեան։ Ան

յոյս յայտնեց, որ առաջին այս իրապարակային քննարկումը շարունակականութիւն ունենայ։ Զննարկման մասնակիցներուն ներկայացնելէ առաջ, Խուան Կապրիէլ Թոքաթլեան արագ վերլուծում մը կատարեց «ճանապարհային քարտէս»ին, զոր որակեց անկախութենէն յետոյ համայն հայ ժողովուրդի ճակատագրին վրայ ամենէն աւելի անդրադարձ ունեցող իրադարձութիւնը։ Դայաստանի եւ Թուրքիոյ միջեւ ստորագրուած համաձայնագիրը, ըսաւ Թոքաթլեան, հայութեան կը ղնէ երեք մեծ մարտահրաւերներու ընդառաջ՝ Դայաստան-Թուրքիա յարաբերութիւններ, Դայաս



Հայաստանի անկախության տօնը իւրա-յատուկ կերպով նշուեցաւ Զուլեյթի մէջ: 23 մայիսի առաւօտեան Զուլեյթի Ս. Վարդանանց եկեղեցւոյ մէջ հանդիսաւոր Ս. պատարագ մատուցեց Զուլեյթի եւ Արաբական Ծոցի եր-կիրներու թեմի կաթողիկոսական փոխանորդ Կորին արք. Պապեան իր քարոզին մէջ զու-գահեռ մը գծեց Յիսուս Զրիստոսի Յարու-թեան եւ հայ ժողովուրդի մայիսեան յաղթա-նակին միջեւ: Ան յիշեց հայոց պատմութեան յաղթական էջերէն դուրագներ, փոխանցեց օրուան պատգամը՝ շեշտելով անկախութեան կարեւորութիւնը: Զարոզին յաջորդեց եռա-գոյնի օրհնութեան արարողութիւնը:

Ապա գաղութին հոգեւոր հովիւը՝ Արտակ քեյլ. Զեհեայեան ընթերցեց հայրապետա-կան մարդասէրը. «Օրհնէ՛, ո՛վ Տէր, մեր հայ-րենի երկիրը, ուր երանութեան դրախտը հաստատեցիր աշխարհի ստեղծագործու-թեան ժամանակ: Օրհնէ ինչ որ բարի է հոն, մանաւանդ անուներուն առաջինը՝ Հայաս-տան անունը: Ո՛վ Հայաստան, ցանկալի անուն, գործովական կոչում, արժանի երկնա-յին հրեշտակային քաղցրահունչ երգին: Զու մէջը կը պարփակուին մեր անցեալի յուշերը եւ ապագայի տեսիլքները: Այո՛, Հայաստան, մեր շրթունքներէն ոչ ոք կրցաւ խլել քեզ, մեր սրտերուն մէջէն ոչ մէկ ուժ կրցաւ նսեմացը-նել քեզ, թող արտասանուի անունդ աշխար-հի մէկ ծայրէն մինչեւ միւսը, որպէսզի ամեն հայորդի թու անունդ լսելով գալ քեզի, որով-հետեւ Տիրոջ փրկութեան օրը հասած է»:

\*\*\*

Նոյն օրը երեկոյեան Զուլեյթի Հայ դատի յանձնախումբին կազմակերպութեամբ, տե-ղի ունեցաւ Հայաստանի Հանրապետութեան հիմնադրութեան 91-րդ ամեակը:

Հայաստանի քայլերդի կշռութիւն ներքեւ ՅՄԸՄ-ական սկաւտներ սրահ բերին Հայաս-տանի ու Լեռնային Ղարաբաղի դրօշները եւ գետնը գետեղեցին բեմին կողքին:

Բացման խօսքը փոխանցեց Հայ դատի



յանձնախումբի անդամ Յովհաննէս Սերոբ-եան, որ հակիրճ ակնարկով մը անդրադար-ծաւ հայութեան յաղթական պատմութեան պատուարներէ տքրուին:

Գեղարուեստական յայտագիրին մասնակ-ցեցաւ աշակերտական երգչախումբը, որ ազ-գային ու յերգափոխական երէք երգերով ոգե-ւորութիւն մը ստեղծեցին սրահին մէջ: Երգ-չախումբին յաջորդեց ասմունք, Սարմէնի «Հայապատում»ը՝ Փաթիլ Չաքարեանի կա-տարողութեամբ, որմէ ետք Գառնի Պօղոսեան մենթրեց «Թռչի մտքով տուն»:

Օրուան խորհուրդը փոխանցեց Հայ դատի յանձնախումբի անդամ՝ Տիգրան Պայաթեան: Ան իր խօսքին սկիզբը մէջբերում մը կատա-րեց աշխարհահռչակ հայազգի գրող՝ Ուիլիւմ Սարոյեանէն, ապա շարունակեց իր խօսքը պատմական մանրակրկիտ վերապատումնե-րով. անդրադարձաւ Մայիսեան յաղթանակի անհրաժեշտութեան եւ ակնարկեց ժողովուր-դի միասնականութեան մասին: Բանախօսը յոյս յայտնեց, որ սերունդները կը շարունա-կեն ճաննելու իրենց պատմութիւնն ու եու-թիւնը՝ Սարդարապատի միջոցաւ, ինչպէս տարիներ առաջ հաստատած էր մեր մեծերէն՝ Պարոյր Սեւակը, իր տողերուն մէջ:

Յայտագիրը շարունակուեցաւ դաշնամու-րի նուագով մը՝ Լուսինէ Այվազեանի կատա-րողութեամբ:

Նախքան ձեռնարկի աւարտը, խօսք առաւ Կորին արք. Պապեան, որ բարձր գնահատեց Սարդարապատի հերոսամարտը, հայ ժողո-վուրդի տարած անխնջ պայքարը եւ անը-կուն կամքը: Մանրամասնօրէն անդրադար-ծաւ կարգ մը հոգեւորականներու եւ մտաւո-րականներու տարած աշխատանքին:

Ձեռնարկի աւարտին կատարուեցաւ «Պահպանիչ եւ յոյս հաւատացելոց...»:

### ՀԻՄՆԻՍԱՅԻՆ ԵՄԻՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ՈԳԵԿՈՇՈՒՄ՝ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԱՌԱՋԻՆ  
ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ 91-ԱՄԵԱԿԻ ԱՌԹԻՒ  
Ազգայնականութեամբ Հիւսիսային Եմիրու-թեանց Ազգային վարչութեան 28 մայիս 2009-ի. երեկոյեան Տուպայի «Զրաւն Փազա» պա-նի «Ծուլէյրա» սրահին մէտեղի ունեցաւ Հայաստանի Առաջին Հանրապետութեան նուիրուած տօնակատարութիւնը:

Աւելի քան 150 հայորդիներ ներկայ էին տոյն ձեռնարկին: Ձեռնարկին գեղարուեստա-կան բաժինով իրենց մասնակցութիւնը բերին Հայաստանէն հրաւիրուած երկու երգիչներ՝ Մկրտիչ Մկրտչեան (Մակիչ) եւ Դաւիթ Ամալ-եան: Երգիչները յատուկ հրաւիրուած էին Հայաստանէն, որպէսզի իրենց երգերով ճո-խացնէին հանդիսութիւնը:

Ձեռնարկին ներկայ էր նաեւ Հայաստանի Հանրապետութեան լիազօր դեսպան Վա-հագն Մելիքեան:

Հանդիսութեան բացումը կատարեց Հիւսի-սային Եմիրութեանց Ազգային վարչութեան ատենապետ Մուշեղ Պետիրեան: Առաջին հերթին, ան ողջունեց ներկաները եւ փոխան-ցեց օրուան խորհուրդը եւ յիշեց այն զօրա-վարներուն անունները, որոնք իրենց զինուո-րական մասնագիտութեամբ ու հմտութեամբ ու յատկապէս հայ ժողովուրդի երկու հատ-ւածներու միասնական ջանքերով կրցան կատեցնել թրքական բանակի յառաջխաղա-ցումը եւ 28 մայիս 1918-ի վեց դարերու ստրկութենէ ետք հռչակեցին Հայաստանի անկախութիւնը: Ան իր խօսքը աւարտեց հե-տեմալ բառերով. «Կեցցե՛ հայ ժողովուրդը, կեցցե՛ հայոց բանակը, կեցցե՛ն երիտասարդ Հայաստանն ու Արցախը: Ապրի ու նորանոր յաղթանակներ արձանագրէ ողջ հայու-թիւնը»: Ան շնորհակալութիւն յայտնեց տոյն ձեռնարկին հովանաւորող ընկերութիւննե-րուն եւ հաստատութիւններուն՝ յիշելով իւրա-քանչիւրին անունը:

Ապա բեմ բարձրացան օրուան հիւր երգիչ-ները: Անոնք տոմիկ ու յեղափոխական եր-գերով փորձեցին ճոխացնել երեկոն: Ելոյթի ընթացքին կը պատմէին իրենց ապրած մար-տական ճանապարհի մասին: Յիշենք, որ եր-



կու արուեստագետները, իբրեւ ազատամար-տիկներ իրենց մասնակցութիւնը բերած են Արցախեան ազատագրական պայքարին:

Յայտագրի վերջին բաժինով դեսպան Վ. Մելիքեան շնորհաւորեց բոլոր ներկաները՝ տոյն տօնին առթիւ. գնահատեց օրուան եր-գիչները ու մէջբերեց. «Մենք մեր արցախեան յաղթանակը ու Հայաստանի պաշտպանու-թիւնը կը պարտինք մեր անձուներ ազատա-մարտիկներուն, որոնք շնորհիւ ստեղծուեցաւ Հայաստանի Հանրապետութեան մարտու-նակ բանակը: Բոլորը քաջ գիտեք, ի՛նչ կը նշանակէ պատերազմի դաշտ երթալ ու պայ-քարիլ յանուն հայրենիքի պաշտպանութեան: Բոլորին չէ վիճակուած մասնակցիլ հայրենի-քի պաշտպանութեան, բայց շնորհիւ այդպի-սի տղոց խիզախութեան, մենք այսօր այս-տեղ ենք որպէս Հայաստանի Հանրապետու-թեան արտակարգ եւ լիազօր դեսպան»: Ան կոչ ուղղեց ներկաներուն՝ ըսելով, թէ «1918 մայիս 28-ին, հայ ժողովուրդի միասնական ջանքերով էր, որ թրքական բանակը կասե-ցաւ ու Հայաստանի Առաջին հանրապետու-թիւնը հռչակուեցաւ: Այժմ նոյն միասնակա-նութեամբ է, որ պետք է կարողցնեք մեր եր-կիրը՝ ի խնդիր հայ ժողովուրդի բարօրու-թեան: Իւրաքանչիւր սփիւռքահայ Հայաստա-նը պետք է ընդունի որպէս իր հայրենիքը ու իր հողը»:

### ԵԳԻՊՏՈՍ

ԾԱԳԻ ԵՒ ՍԵՂԱ ԿԵՎՐԵԿԵԱՆՆԵՐ ՀԱՐԻՒՐ  
ՀԱՂԱՎ ԱՄԵՐԻԿԵԱՆ ՏՈՒՆԻՐԻ ՀԻՄՆԱՂԱՐԱՍ  
ՄԸ ԿԸ ՀԱՍՏԱՆԻ ՀՕՄ-Ի ԿԵՂՐՈՒԱԿԱՆ  
ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ  
ԵՐԱԳԻՐՆԵՐՈՒՆ ՀԱՍՏԱՐ

ՀՕՄ-ի հարիւրամեակի սեմին, եգիպտա-հայ ճագի եւ Սեղա Կեվրեկեաններ հաստա-տեցին հարիւր հազար ամերիկեան տղարի հիմնադրամ մը, որուն տարեկան հասոյթը



պիտի յատկացուի ՀՕՄ-ի Կեղրոնական վար-չութեան Հայաստանի ծրագիրներուն: Գու-մարը պահ պիտի դրուի ՀՕՄ-ի Կեղրոնական վարչութեան անձեռնմխելի ֆոնտին մէջ եւ ամեն տարի այդ գումարի շահաբաժնովն գո-յացած գումարը պիտի յատկացուի Հայաս-տանի մէջ ՀՕՄ-ի Կեղրոնական վարչութեան հովանաւորած ծրագիրներուն:

Կեվրեկեան ընտանիքը գործօն մասնակ-ցութիւն բերած է եւ կը շարունակէ բերել եգիպտահայ համայնքի ազգային եւ միութե-նական կեանքին ճագին անդամ եղած է Աղեքսանդրիոյ եւ Գահիրէի Ազգային Թեմա-կան ու Զաղաքական ժողովներուն: Ան մօտ

եղած է Աղեքսանդրիոյ «Կամբ» մարմնամար-զական միութեան ու «Յառաջդիմասէր» մշա-կութային ակումբին եւ երկու շրջան վարած է Գահիրէի ՀՄԸՄ «Արարատ» մարզական միութեան վարչութեան ատենապետի պաշ-տօնը: Ներկայիս անդամ է Գահիրէի Թեմա-կանին եւ «Յունաբեր» Մշակութային միու-թեան վարչութեան:

Սեղա Կեվրեկեանը երկար տարիներ եղած է ՀՕՄ-ի Գահիրէի Հայ կարիքի խաչի վարչու-թեան անդամ եւ 2008-էն ի վեր կը վարէ վար-չութեան ատենապետի պաշտօնը:

Մայրերու Օրուան նշումին առիթով եգիպ-տոս այցելած Կեղրոնական վարչութեան ան-դամ Մարօ Ֆրունճեան յայտնեց. «Կեվրեկեան ընտանիքը Ափիւզքի տարածքին ապրող այն մեծաթիւ ընտանիքներէն է, որոնք կ'ապրին ու կը շնչեն Հայաստանով ու հայրենիքի սի-րով: Ուրախ ենք, որ ՀՕՄ-ի Հայաստանի մէջ հովանաւորած ու հետապնդած ծրագիրները այնպէս մը խանդավառած են Կեվրեկեան ըն-տանիքը, որ անոնք որոշեցին մեր միութեան միջոցաւ ծառայել հայրենիքին: Անոնք հաս-տատած էինՄաղարամ երկար պիտի ծառայէ հայրենիքի մէջ մեր ծրագիրներու գործնակա-նացման ու զարգացման եւ վստահ ենք, որ անոնք օրինակը վարակիչ պիտի դառնայ եւ ուրիշներ պիտի միանան Կեվրեկեաններուն ու մեր բազմաթիւ բարերարներուն, աճեցնե-լու համար ՀՕՄ-ի հիմնադրամները, ներառ-եալ ՀՕՄ-ի Հարիւրամեակի հիմնադրամը, առիթ ընծայելով մեզի, որ ամէլի՛ն ընենք մեր աշխարհասփիւռ գաղութներուն թէ հայրենի-քին համար»:

### ՊՈՒՆՍ

ԱՐԻ ԵՏԻՐՆԷ՝ ՊԵՏԱԿԱՆ  
ՕՓԵՐԱՅԻ ԹԵՆՈՐ

«Սուրբ թագաւոր» երգչախումբի թենոր պոլսահայ Արի Ետիրնէ վերջերս նշանակուե-ցաւ Սամսոնի պետական օփերայի գլխաւոր թենոր՝ մէկ տարուան համար: Արի Ետիրնէ Սամսոնի մէջ գլխաւոր դերով հանդէս եկաւ եւ «Լա պոմմի»ի մէջ մենահամերգ մը տուաւ արուեստի կեդրոնի մէջ: Սամսոնի օփերան մօտիկ ապագային պիտի բեմադրէ «Թրա-ւ-իաթա»ն, որուն մէջ գլխաւոր դերով ելոյթ պի-տի ունենայ Արի Ետիրնէ:

### ԹԵՐԱՆ

ՄԱՅԻՍԵԱՆ ՅԱՂԱՆԱԿԻ  
ՏՈՒՆԱԿԱՍԱՐՈՒԹԻՒՆ

Ուրբաթ, 29 մայիսին, Թեհրանի հայոց եկե-ղեցիներուն մէջ յաւարտ Ս. պատարագի, կա-տարուեցաւ հոգեհանգստեան արարողու-թիւն՝ 28 մայիս 1918-ին գոհուած նահատակ-ներու հոգիներուն համար. Թեհրանի Ս. Սար-գիս եկեղեցւոյ մէջ պատարագի ընթացքին տեղի ունեցաւ նաեւ Հանրապետական մաղ-թանք՝ Հայաստանի Հանրապետութեան հիմ-նադրութեան 91-ամեակին առթիւ:



Ս. Սարգիս եկեղեցւոյ մէջ Հանրապետա-կան մաղթանքին եւ հոգեհանգստեան արա-րողութեան նախագահեց Թեհրանի հայոց թեմի առաջնորդ Սեպուհի արք. Սարգիսեան: Ժողովուրդին փոխանցած իր պատգամին մէջ ան յայտնեց, թէ 91 տարի առաջ մեր ժողո-վուրդին զաւակները պատերազմի դաշտ գա-ցին արիամարիելով մահի ու դժուարութիւն-ները եւ քրիստոնեական ամենէն ուժեղ եւ կենդանի հաւատքով զօրացած՝ դժ դրին թշնամիի նենգ յարձակումներուն եւ վճռա-կան ու ճակատագրական պատերազմներէն ետք հիմը դրին ներկայ մեր ազատ ու անկախ հայրենիքին:

●Նախաձեռնութեամբ Հայ մշակութային «Արարատ» կազմակերպութեան եւ Հայ ու-սանոդական «Զարմախալ» միութեան, ուր-բաթ, 29 մայիսին, «Արարատ» մարզականի Ազգեստան բաժինին մէջ, տեղի ունեցաւ մա-յիսեան յաղթանակի տօնակատարութիւն:

### ՅՈՒՆԱՍԱՆ

ՀԱՆԴԻՊՈՒՄ՝ ԱԹԵՆԵԻ ԵՒ ՀԱՄԱՆ  
ՅՈՒՆԱՍԱՆԻ ԵՐՈՒՆՍՈՍ  
ԱՐԵՏԴԻՍԿՈՂՈՍԻՆ ՀԵՏ

Յունաստանի հայոց թեմի առաջնորդ Խո-րէն եպ. Տողրամաճեան, Ազգային վարչու-թեան անդամներ՝ Արմէն Տերեան եւ Պօղոս Չո-լաքեան չորեքշաբթի, 13 մայիսին, պաշտօնա-կան այցելութիւն մը տուին Աթենքի եւ համայն Յունաստանի երոնիմոս արքեպիսկոպոսին:

Հանդիպումին ներկայ էր նաեւ յոյն արքե-պիսկոպոսին խորհրդական Եորդիոս Փա-փախիսթոս:

Հանդիպման նպատակն էր գաղութի Հա-



յաստանեայց առաքելական եկեղեցւոյ եւ յոյն եկեղեցւոյ փոխյարաբերութեան եւ գործակ-ցութեան առաւել եւս զարգացումն ու ամ-րապնդումը: Խօսուեցաւ գաղութի հոգեւոր եւ ազգային աշխատանքներու իրագործումնե-րուն ու դժուարութիւններուն մասին: Երոնի-միս արքեպիսկոպոս իր կարգին անդրադար-ծաւ յոյն եկեղեցւոյ գործունեութեան: Զննարկուեցան նաեւ զանազան հարցեր:

ԱՐՈՒՄՏԱԳԵՏ ԳԱԳԻԿ ԱԼԹՈՒՆԵԱՆԻ  
ՍՏԵՂԾԱԳՈՐԾՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ  
ՑՈՒՑԱՅԱՆԴԵՍ

13-22 մայիսին Յունաստանի մէջ Հայաստանի Հան-րապետութեան դեսպանութեան շենքին մէջ բացու-մը կատարուեցաւ զեղանկարիչ-քան-դակագործ Գագիկ Ալթոնեանի ստեղծագործու-թիւններու ցուցա-հանդէսին:

Ցուցահանդէսը կը ներկայացնէ ծանօթ արուես-տագետի վերջին տարիներու աշխատանքները եւ նուիրուած է հայ ժողովուրդի մայիսեան փառապանծ յաղթանակներուն:

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆԻ ԵՐԳԻ ՈՒ  
ՊԱՐԻ ՏԱՐԵԿԱՆ ԶԵՆԱՐԿԸ

Կազմակերպութեամբ Համազգայինի Յու-նաստանի Շրջանային վարչութեան, 17 մա-յիսին Զալիթեայի «Արդունաֆթ-Զումինի» սրահին մէջ տեղի ունեցաւ միութեան տարե-կան ներկայացումը՝ երգի ու պարի բոլոր մի-անորներու մասնակցութեամբ:

Բացման խօսքը արտասանեց Համբիկ Յովսէփեան, որմէ ետք հանդէս եկաւ Համազ-գայինի «Մեղրի» մանկական երգչախումբը՝ ղեկավարութեամբ խմբավար Ռուզաննա Գրիգորեանի, ապա՝ «Յակոբ Փափագեան» երգչախումբը:

Յայտագրի երկրորդ բաժինով ելոյթ ու-նեցան Համազգայինի «Նայիրի», «Նանոր» եւ «Մարալօ» պարախումբերը, որոնց տարիներ-ու իրենց տաղանդաւոր պարուսոյց Յովհան-նէս Խաչիկեանի ուսուցումով, ներկայացու-ցին հայկական ժողովրդային պարեր:

ԵԱՅԿ-Ի 17-ՐԴ ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ԵՒ  
ԲՆԱՊԱՅՈՒՆԱԿԱՆ ՖՈՐՈՒՄԻ  
ԵԶՐԱՓԱԿԻԶ ՀԱՆԴԻՊՈՒՄԸ

18 մայիսին Աթենքի մէջ սկսան աշխա-տանքները՝ «Գաղթի կարավարումը եւ անոր փոխկապուածութիւնը տնտեսական, ընկե-րային եւ ընթացիկաւական ոլորտներուն մէջ իրականացուող ռազմավարութեան հետ» խորագիրով ԵԱՅԿ-ի 17-րդ տնտեսական եւ ընթացիկաւական ֆորումի եզրափակիչ հանդիպումին: Աշխատանքները շարունակ-ւեցան մինչեւ 20 մայիս:

Խօսքեր արտասանեցին ԵԱՅԿ-ի գործող նախագահը, Յունաստանի արտաքին գոր-ծոց նախարար՝ Տորա Պաքոյանի, ԵԱՅԿ-ի գլխաւոր քարտուղար Մարք Փերի տէ Պրի-շամպօ, եւ այլ անձնավորութիւններ: Հայաս-տանի պատուիրակութեան մաս կազմած էին Յունաստանի մէջ Հայաստանի դեսպան Վահ-րամ Կաժոյեան, Հայաստանի արտաքին գոր-ծոց նախարարութեան միջազգային կազմա-կերպութիւններու վարչութեան պետ Զուհիկ Ազաճանեան եւ Հայաստանի տարածքային կառավարման նախարարութեան գործակա-լութեան պետի տեղակալ Դաւիթ Յակոբեան:

### ՀՈՒՄ

«ՍԱՐԱՓԱՅԱՐ ԱՐԱՒԻՆ»  
ԳՈՐԾԻ ՆԵՐՎԱՅԱՅՈՒՄ

12 մայիսին Հռոմի կեղրոնական թատրոն-ներէն՝ «Թիաթրօ Թորտինորա»ի սրահին մէջ տեղի ունեցաւ իտալացի լրագրող Ռաֆայել Աուէիերոյի «Սարսափաշար աղանկին» թատրերգութեան անդրանիկ ներկայացումը: Սոյն թատրերգութիւնը նուիրուած է Հրանդ Տիքի յիշատակին: Միաժամանակ հեղինա-կը յաջողած է բեմադրութեան ընթացքին իտալացի հանդիսատեսին ներկայացնել հա-յոց պատմութեան ամենէն կարեւոր դէպքե-րը՝ քրիստոնեութեան ընդունումէն մինչեւ Ցե-ղասպանութիւն, մանրամասնելով Հրանդ Տիքի սպանութեան նախորդող թուրքիոյ մէջ տիրող քաղաքական մթնոլորտը:

Թատրախաղին մէջ դերեր ստանձնած էին դերասաններ՝ Ռինատօ Կապիտանի, Լուիժի Լիտտերա եւ Թեոտորա Նատոլիանու:

### ԳԵՐՄԱՆԻԱ

ԼՈՒՍԻՆԷ ԽԱՉԱՐԵԱՆԻ ՀԱՄԵՐԳԸ

Կերչերս Մայիս ֆրանքֆորթի միջազգա-յին թատրոնին մէջ տեղի ունեցաւ Լուսինէ Խաչարեանի համերգը «Դաշնամուրային պոեզիա» խորագրով: Դաշնակահարուհին մենահամերգի ծրագիրը կ'ընդգրկէր Կոմի-տասի, Պեթովելի, Շոփենի եւ Տեպիսիի ստեղծագործութիւններէն կտորներ:

Հար.ը՝ էջ 9

Պատրաստեց ՄԱՐԱՆ ՄԻՍԵԱՆ

# ԹՈՒՐՔԻԱՅԻ՝ ՍԻՐՈՅ ԵՒ ԱՏԵԼՈՒԹԵԱՆ ՓՈԽՅԱՐԱԲԵՐՈՒԹԻՒՆԸ ԵՒՐՈՄԻՈՒԹԵԱՆ ՀԵՏ

Պոլսի Պահճեսեհիր համալսարանի վերջերս անցկացրած հարցման արդիւնքները ցոյց են տալիս, որ թուրքերի մի մեծ մասի կարծիքով Եւրոմիութիւնը ցանկանում է մասնատել Թուրքիան։ Այդուհանդերձ, թուրքերի առնուազ կէտը ցանկանում է Թուրքիան տեսնել 27 պետութիւններից կազմուած այդ դաշինքում։ 34 քաղաքներում անցկացուած հարցումը նաեւ պարզել է, որ հակաամերիկեան տրամադրութիւններն առկայ են հասարակութեան բոլոր շերտերում։

Չնայած թուրքերի երեք քառորդը կարծում է, որ Եւրոմիութիւնը ցանկանում է մասնատել Թուրքիան, այնուամենայնիւ, համաձայն նոր հարցման արդիւնքների, բնակչութեան շուրջ կէտ դեռեւս ցանկանում է, որ երկիրը դառնայ 27 պետութիւններից կազմուած այդ դաշինքի անդամ։

Պոլսի Պահճեսեհիր համալսարանի անցկացրած ուսումնասիրութիւնը, որի նպատակն էր պարզել Թուրքիայում բազմազանութեան, հանդուրժողականութեան ու ծայրայեղականութեան հանդէպ հանրութեան վերաբերմունքը, ցոյց է տուել, որ թուրքերը տեղեկացուած չեն Եւրոմիութեան մասին, եւ որ երկրի ներսում միութեան հանդէպ վերաբերմունքը հակասական է։

Պահճեսեհիրի համալսարանի փրոֆեսոր Եւլմազ Էսմերի գլխաւորութեամբ ու Մեծն Բրիտանիայի արտաքին գործերի նախարարութեան հետ համատեղ արուած հետազօտութեան արդիւնքների համաձայն, թուրքերի մէկ քառորդը չգիտի՝ Թուրքիան ԵՄ ան-

դա՞մ է, թե՞ ոչ։ 28 տոկոսն ասել է, որ իր կարծիքով ԵՄ-ն հաստատ նպատակ ունի մասնատել Թուրքիան, մինչդեռ 48 տոկոսի կարծիքով Թուրքիան մասնատելը ԵՄ նպատակներից մէկն է։ 44 տոկոսն ասել է, որ ԵՄ-ն քրիստոնէութիւն տարածելու նպատակ է հետապնդում, մինչդեռ 28 տոկոսն ասել է, որ ԵՄ-ն հաստատ քրիստոնէութիւն տարածելու նպատակ է հետապնդում։

Միաժամանակ, 48 տոկոսն ասել է, որ ԵՄ-ի նպատակը բռնատիրական երկրներում ժողովրդավարութիւն հաստատելն է, իսկ 28 տոկոսի կարծիքով՝ ԵՄ-ն հաստատ նպատակ ունի ժողովրդավարութիւն հաստատել բռնատիրական երկրներում։

## Թուրքերն Ուշուր Եւ ԵՄ Անդամագնութիւն

41 տոկոսն ասել է, թէ ցանկանում է, որ Թուրքիան դառնայ ԵՄ անդամ, իսկ 16 տոկոսն ասել է, թէ շատ է ցանկանում Թուրքիան տեսնել ԵՄ կազմում։ Այդուհանդերձ, հարցուածների 80 տոկոսի կարծիքով՝ ինչ էլ որ Թուրքիան անի, ԵՄ-ն նրան անդամակցութիւն չի շնորհի։ Միւսներն էլ կարծում են, որ եթէ Թուրքիան ենթարկուի ԵՄ կանոններին եւ փոփոխութիւններ իրականացնի՝ այդ կանոններին համապատասխանելու համար, այդ դէպքում ԵՄ-ն կ'ընդունի Թուրքիային որպէս իր անդամ։ 78 տոկոսի կարծիքով՝ փաստը, որ Թուրքիան գերազանցապէս մահմետական երկիր է, բացասաբար է ազդում երկ-

## Եւրոհորհրդարանէ ԳԵՆ ԼՈՒՐ՝ ԱՆԳԱՐԱՅԻ ԴՍՄԱՐ

## ԵՒՐՈՒՈՐՀՐԴԱՐԱՆԻ ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ ՄԷՁ ՏԿԱՐԱՅԱՆ ԹՈՒՐՔԻՈՅ ԱՆԴԱՄԱԿՑՈՒԹԵԱՆ ԿՈՂՄՆԱԿԻՅ ԿՈՒՍԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Եւրոխորհրդարանի ընտրութիւնները, որոնք երկար ժամանակ ի վեր կը սպասուէր հետաքրքրութեամբ, կատարուեցան Եւրոմիութեան անդամակցող 27 երկիրներու մէջ։ Արդիւնքը շատ ալ նպաստաւոր չէ Թուրքիոյ համար. քանի որ այս ընտրութիւնէն վնասուած ու տկարացած դիրքով դուրս եկան Եւրոպայի ծախակողմեանները. որոնք ցարդ միշտ նեցուկ կանգնած էին Թուրքիոյ անդամակցութեան։ Իսկ Ֆրանսայի ու Գերմանիոյ մէջ աջակողմէնէ՝ կոլւակցութիւնները, որոնք ընդիմադրապէս դէմ են Թուրքիոյ՝ Եւրոմիութեան անդամակցութեան. այժմ ա՛լ ասելի գօրացան։ Ընտրութեան մասնակցութեան համեմատութիւնն ալ տկար էր. 43 առ հարիւր։

Արդիւնքը իսկապէս հետաքրքրական է։ Գերմանիոյ մէջ Անկէա Մերքել գլխաւորած կուսակցութիւնն ու Պաւլինոյ Զիլստոնեայ ժողովրդավար կուսակցութիւնը քիչ մը քուէ կորսնցնելով հանդերձ, յաղթական դուրս եկան։ Իսկ Ֆրանսայի մէջ Սարքզիի կուսակցութիւնը ուղղակի ջախջախիչ պարտութեան մատնեց ընկերվարականները։

Շատեր այժմ կ'հարցնեն, թէ ինչո՞ւ այսքան ցած է Եւրոխորհրդարանի ընտրութիւններու մասնակցութեան համեմատութիւնը։ Եւրոմիութեան երկիրները, եթէ քով-քովի

զան, Յնդկաստանէն ետք երկրորդ մեծագոյն տարածութիւնը կը կազմեն եւ ունին 375 միլիոն եւրոպացի բնութարկող։ Այս թիւին միայն 43 առ հարիւրը քուէ գործածեց, հաւաքակ իր Եւրոխորհրդարանը այս ընտրութիւններու նախօրեակին հրապարակ քջեց ֆութպոլի աստղեր, շարժանկարի արուեստագետներ ու նշանաւոր մանրքեսներ։ Այս բոլորին յառաջ տարած արշաւը օգուտ չունեցաւ Յոլանտայի ու Աւստրիոյ ցեղապաշտ կաղօ մը կուսակցութիւնները. որոնք իրենց ընտարաշաւը հիմնած էին իսլամներու ու Թուրքիոյ՝ Եւրոմիութեան անդամակցութիւնը մերժելու գաղափարին վրայ, մեծ յաղթանակ տարին։ Ընտրութիւններուն արդիւնքը ընդհանրապէս ընկալուեցաւ իբրեւ Անգարայի համար գէշ լուր։

Ընկերվարական ժողովրդավարները Բ. Աշխարհամարտէն ասդին այսքան մեծ պարտութեան մը չէին մատնուած։ Յոլանտայի Աշխատւորական կուսակցութենէն Էմիլնէ Պոզորոք յաջողեցաւ շահիլ ու մտնել Եւրոխորհրդարան։ Կը սպասուի, որ չորս ուրիշ թուրքեր ալ յաջողութիւն արձանագրեն։ Բայց յայտնի է, որ Անգարա ասելէ ետք ասելի ուժեղ ընդդիմութիւն մը պիտի գտնէ իր դիմաց։

«ԼՈՐ ՄԱՐՄԱՐԱ»

8 յունիս, 2009

## «ՃԱՆԱՊԱՐՅԱՅԻՆ ԶԱՐՏԵՍ»Ը ԿԸ ՄՏԱՅՈԳԵ...

Շարունակուած 4րդ էջէն

ներուն իւրաքանչիւրը իր կարգին արտայայտուելու։

Սոցիալ Դեմոկրատ Յնչակեան կուսակցութեան հարաւամերիկեան ներկայացուցչութեան անունով ելոյթ ունենալով՝ Սամօ Սարգիսեան ընթերցեց կուսակցութեան Կերոնական վարչութեան յայտարարութիւնը, որուն հիման վրայ ալ վերլուծեց ապրիլ 22-ի համաձայնութիւնը, գոր որակեց անընդունելի իր ձեւով ու բովանդակութեամբ։

Հայ կաթողիկէ համայնքէն հայր Փապլօ Յաքիմեան «ճանապարհային քարտէս»ը որակեց իբրեւ շատ գէշ անակնկալ եւ Յայաստանի իշխանութիւններուն դիմեց անոր մասին պարզաբանութեամբ պահանջելով։ Կղերականը անհրաժեշտ գտաւ Յայաստան-Սփիւրք կամուրջներու հաստատումը պայքարելու համար անոր պարտողականութեան դէմ։

Արժանթինահայ թեմի առաջնորդ Գիսակ արք. Մուրատեան դիտել տուաւ, որ շատ քիչ բան գիտենք «ճանապարհային քարտէս»ին մասին՝ յորդորելով համբարատար ըլլալ առանց երբեք բնանալու։ Ան մասնաւորաբար պահանջեց, որ Յայաստանի պետութիւնը ի՛նչ ալ որ ընէ պէտք է անտեսէ Սփիւրքը, ասելցնելով որ անհրաժեշտ է ոչ միայն Ցեղասպանութեան ճանաչման հասնիլ այլ դնել հողային պահանջատիրութեան հարցը, առանց որուն, թէկուզ Թուրքիան ճանչնայ Ցեղասպանութիւնը, Յայաստանը պարտուած դուրս կու գայ։

Հարաւային Ամերիկայի Հայ դատի յանձնախումբի կողմէ խօսք առաւ ԶՅԴ Կեդրոնական կոմիտէի ներկայացուցիչ Խաչիկ Տէր Ղուկասեան. որ անդրադարձաւ «ճանապարհային քարտէս»ի երկու մուրջ երեսներուն, ստորագրման թուականի ընտրութիւնն ու գործընթացին ոչթափանցիկ, այլ խորհրդապահական բնոյթը, որոնք կու գան բացայայտելու, թէ Յայաստանի կառավարութիւնը արդէն զիջումներու գացած է։ Դիտել տալով, որ Թուրքիա «ճանապարհային քարտէս»ին արդէն ռազմավարական օգտագործում կու տայ, Տէր Ղուկասեան ըսաւ, որ Յայաստանի կառավարութեան մօտ ընդհանուր ռազմավարութեան մը բացառականութիւնը ե՛ւ ակնյայտ է. ե՛ւ վտանգաւոր։ Ի մասնաւորի երբ Թուրքիա արդէն նախաձեռնած է քարոզչական լայն արշավի աշխարհով մէկ փորձելով յատկապէս ներթափանցել Եւրոպայի երկիրները.

ուր Ցեղասպանութիւնը կասկածի առարկայ չի դառնար, որոնց շարքին՝ Արժանթին եւ Ուրուկոյէ։

Հայ-արժանթինեան Անտեսոնի գրասենեակի կողմէ խօսք առաւ Գլաուսիո Տիբատուրեան, որ իր կարգին ընդգծեց գործընթացի շփոթ առաջացնող բնոյթը, եւ յատկապէս մասնաշեղծ կոցիպի հարցով եղած ճնշումները իշեցուց Խրիմեան Յայրիկի երկաթէ Շերեփի իմաստութիւնը։

Լուիսա Յայրապետեան հիմնարկութեան կողմէ ելոյթ ունեցաւ Կրեկորիօ Յայրապետեան, որ օգտագործելով «ճշմարտութեան իրաւունք» սահմանող արժանթինեան օրէնքը դատական ատենանի մը միջոցաւ Թուրքիայէն եւ Յամաշխարհային Առաջին պատերազմի մասնակից պետութիւններէն կը պահանջէ բացատրութիւններ՝ Ցեղասպանութեան զոհ գացած իր ընտանեկան պարագաներուն մասին։ Յայրապետեան բացայայտեց Յայաստանի իշխանութիւններու կրտսերական կեցածքը Ցեղասպանութեան ճանաչման ու արդարահատոյցի հարցին նկատմամբ, եւ ըսաւ որ «պատմաբաններու յանձնաժողով»ի ծրագիրներու ընդառաջման մասին նախանշաններ կային 2005-էն։ Յայրապետեան ընդգծեց, որ հակառակ «ճանապարհային քարտէս»ին Ցեղասպանութեան միջազգային յանցագործութեան դատապարտումը կարելի չէ լուրթեան մատնել. ասելցնելով, որ Յայաստանի թէ Սփիւրքի մէջ ռեւէ անհատ իրաւունք ունի դատական հարց սկսելու Թուրքիոյ դէմ։

Նշեցնել, որ ներկայ էր նաեւ Յանույ Յայրեանցական միութեան ներկայացուցիչը։

Իր ամփոփման խօսքին մէջ Խուան Կապրիէլ Թոքաթեան ըսաւ, որ Յայաստանի կառավարութեան որդեգրած ռազմավարութիւնը հեռու է միջազգային իր դիրքի ամրապնդման առաջնորդելէ. ընդդիմառակն, անիկա խիստ ծանր գին պիտի պահանջէ համայն հայութենէն։ Յատկապէս Ցեղասպանութեան հարցով Յայաստանի իշխանութիւններու ոչ-յստակ դիրքորոշումը, հաստատականութեան պակասը, անոնց մեղաւկիչ կը դարձնեն Ցեղասպանութիւնը լուրթեան դատապարտելու ձգտող միջազգային փորձերուն։ Մերժելով «ճանապարհային քարտէս»ը, Թոքաթեան ըսաւ, որ նման փաստաթուղթեր դատապարտուած են ծախողութեան այնքան ատեն որ ականջալուր չեն ըլլար ժողովուրդի ծայրին։

րի մասին ԵՄ կարծիքի վրայ։

Ուսումնասիրութեան ցնցող արդիւնքներից մէկն այն է, թէ հակաամերիկեան տրամադրութիւններն որքան տարածուած են թուրք հասարակութեան տարբեր զարգացարական ու տարիքային խմբերում։ Միացեալ Նահանգներին գոնէ յաջողուել է աշխարհիկ եւ հոգեւոր շրջանակներին համաձայնութեան բերել մէկ հարցում,- ասում է Էսմերը՝ ասելացնելով, որ իշխող Արդարութիւն եւ բարգաւաճում կուսակցութիւնը եւ հիմնական ընդդիմադիր Յանրապետական ժողովրդական կուսակցութիւնը տարակարծիք են շատ հարցերում՝ բացառութեամբ հակամամերիկանիցմի, ինչում նրանք հաւասարապէս ուժեղ հակամերիկեան տեսակետներ ունեն։

Միացեալ Նահանգները համարում են աշխարհի հիմնական խնդիրների համար առաջին պատասխանատուն։ Թուրքերի մի մեծ մասն ասել է, որ իրենց կարծիքով՝ Թուրքիան մասնատելն Միացեալ Նահանգների նպատակներից մէկն է։ Յանրութեան 2/3-ը ծայրայեղ իսլամական շարժումները սպառնալիք է համարում ինչպէս Թուրքիայի, այնպէս էլ ամբողջ աշխարհի համար։ Սակայն ճնշող մեծամասնութիւնը՝ 80 տոկոսը, կարծում է նաեւ, որ աշխարհում իսլամին սպառնացող լուրջ վտանգներ կան։ Միաժամանակ, իւրաքանչիւր 10 հարցուածներից 9-ն ասել է, որ իր կարծիքով՝ հնարաւոր է գտնել Արեւմուտքի կողմից մահմետականների իրաւունքներն ու ինքնութիւնն ընդունելու խաղաղ ճանապարհներ։ Յարցուածների 82 տոկոսն ասել է, որ օրէնքից դուրս համարուող Զրտական աշխատաւորական կուսակցութիւնը կամ ԶԱԿ-ը լուրջ վտանգ է ներկայացնում Թուրքիային, մինչդեռ միայն 8 տոկոսն է ասել, որ ԶԱԿ-ը սպառնացող չէ։ 81 տոկոսի կարծիքով՝ հակաժողովրդավարական նախաձեռնութիւնները վտանգաւոր են։

## ԲՐԻՏԱՆԱՑԻՆԵՐԻՆ ՉԱՐՄԱՅՐԵԼ Է ՈՒՍՈՒՄՆԱՍԻՐՈՒԹԻՒՆԸ

Հարցման արդիւնքների համաձայն՝ Ազգրպէճանն ու Պաղեստինը Թուրքիայի կողմից ամենաշատ համակրանք վայելող երկրներն են։ Ամենահակարեկի երկրների շարքում առաջինը Իսրայէլն է, ապա՝ Յայաստանը։ Երրորդ տեղում Միացեալ Նահանգներն են. ապա՝ Յունաստանը եւ Ֆրանսան։ Կեցերորդ տեղում Միացեալ Թագաւորութիւնն է։ Ուսումնասիրութեան արդիւնքները բնարկուե-

## ԵՒՐՈՊԱՅԻ ՀԱՅ ԴԱՏԻ ՅԱՆՁՆԱՌՈՒՄԲԻՆ ՀՐԱՏԱՐԱԿԱԾ ՏԵՂԵԿԱԳԻՐԸ ԼՈՅՍ ԿԸ ՄՓՈՒ ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆԻ ԽՄԲԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ ԿԵՑՈՒԱԾՔՆԵՐՈՒՆ ՎՐԱՅ

Եւրոպական խորհրդարանի մօտալուս ընտրութիւններու նախօրեակին, Եւրոպայի Հայ դատի յանձնախումբը իրաւարկած է յանձնախումբին տեղեկագիրը, ուր տեղ կը գտնեն մատնանշումներ՝ հայկական հետաքրքրութիւն ներկայացնող բոլոր հարցերուն մասին, Եւրոպական Խորհրդարանի աւարտած (2004-2009) հնգամեակին ընթացքին։

Տասնինն էջերէ բաղկացած տեղեկագրին մէջ յատկապէս ըննարկուած են խմբակցութիւններու կեցուածքներն ու մօտեցումները Թուրքիոյ՝ Եւրոպական անդամակցութեան, Յայաստան-Եւրոպական Միութեան յարաբերութեանց, Ազրպէճանի կողմէ յարձակողապաշտ քաղաքականութեան ու հայկական մշակութի ժառանգութեան դէմ գործադրուող քայլերուն մասին։

Ցեղեկագիրը կը բացայայտէ խմբակցութիւններու, այլեւ իւրաքանչիւր եւրոներսփոխանի որդեգրած դիրքորոշումը, Թուրքիոյ՝ Եւրոպական Միութեան անդամակցութեան հարցի ընտարկման ծիրին մէջ եւ Հայոց ցեղասպանութեան հարցի զօրակցութեան տեսանկիւնէն, ուր երեսփոխանները երկընտրանքի մէջ կը յայտնուին, երբ կոչուած կ'ըլլան Եւրոպական սկզբունքներուն կառչելու, մինչ միաժամանակ դրական ու հանդուրժողական կեցուածք կը ցուցաբերեն Թուրքիոյ պահանջներուն հանդէպ։

## ՕԼԻ ՌԵՆ ԳԱՆԳԱՏՆԵՐ ՈՒՆԻ ԹՈՒՐԵԻԱՅԵՆ «ԹՈՒՐՔԻԱ ԲԱՐԵՓՈԽՈՒՄՆԵՐՈՒ ԻՐ ԽՈՍՏՈՒՄՆԵՐԸ ՑԱՐԴ ՉԷ ՅԱՐԳԱԾ»

Եւրոմիութեան ընդլայնումին պատասխանատու նախարար Օլի Ռեն Ուաշինկթընի մէջ գանգատեցաւ Թուրքիոյ, եւ ըսաւ, որ Թուրքիա արհիմութիւններու (սենտիքայ) նոր օրէնքներ պատրաստելու, արտայայտութեան ազատութեան արգելք հանդիսացող օրէնքները բարեփոխելու խոստումները չէ իրականացուցած մինչեւ այսօր։

Այս մարգերում մէջ ու տակաւին նմանօրինակ կալուածներու մէջ ոչինչ կատարուեցաւ, եւ այս պատճառով ալ Թուրքիոյ հետ կատարուած բանակցութիւններու ընթացքին դեռ կարելի չեղաւ բանալ ընկերային քաղաքականութեան բանակցութեան հատուածը. Օլի Ռեն ծանրանալով արհմիութիւններու օրէնքներուն վրայ՝ ըսաւ, որ Թուրքիա այս նիւթին շուրջ իր օրէնքները պէտք է հաւասա-

ցին շաբաթ օրը կայացած համաժողովում։ Անգարայում բրիտանական առաքելութեան փոխդեսպան Կիլ Փորթմանն իր գարմանքը յայտնեց թուրք ազգի մէջ առկայ հակաբրիտանական տրամադրութիւնների առնչութեամբ։ «Մեծն Բրիտանիան Թուրքիայի ԵՄ անդամակցութեան առաւել ուժեղ ջատագովներից է,- ասել է նա։ -Բայց մենք չենք կարող անվերապաօրէն վստահել այս ուսումնասիրութեան արդիւնքներին, քանի որ դրանում առկայ են որոշ հակասական կարծիքներ»։

Թարգմանութիւնը՝ ԱՐԱՐԱՏ ԿԵՂՐՈՆԻ ԱՐՏԱՄԱՐՈՒՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

«Հուրիյիլթ» - 5 յունիսի, 2009 թ.

## ԱՐԱՐԱՏ ԿԵՂՐՈՆԸ ԿԵՐԻ ՅՕՐՈՒԲԾԻՆ ԿՑԱԾ Է ՀԵՏԵԵԿԱԼ ՄԵԿՆԱԲԱՆՈՒԹԻՒՆԸ

Թուրք հասարակութեան տրամադրութիւնները բացայայտող այս ընկերաբանական հարցման արդիւնքները ցոյց են տալիս, որ թուրքերը չեն սիրում ոչ միայն հայերին, այլեւ՝ իրենց ռազմավարական դաշնակիցներին, մասնաւորապէս՝ Միացեալ Նահանգներին, Մեծն Բրիտանիային, Իսրայէլին։

Անակնկալ չէ հայերի հանդէպ նրանց տաժած հակակրանքի փաստը։ Բայց այս հարցման արդիւնքները պէտք է առնուազն սթափեցնեն այն հայերին, ովքեր իրենց գիտակցութեան մէջ Թուրքիա պետութեան եւ թուրքերի մասին իրականութեանը հակասող վարդազոյն պատկերացումներն են կառուել։

Հայաստանում լրատուամիջոցներով եւ արտակրից ֆինանսաւորուող տարատեսակ ծրագրերի շրջանակներում յաճախ ենք լսում ներքողներ (իրականում քարոզչական կեղծ թեզեր) առ այն, թէ իբր թուրքերը փոխուել են, այլեւս անցեալի ցեղասպան ժողովուրդը չեն, եւ այժմ դրականօրէն են տրամադրուած հայերի նկատմամբ։ Այսպէս հայ ժողովրդին ապակողմորոշում են նրանք, ովքեր Թուրքիան եւ Թուրքիա պետութեան մասին իրենց գիտելիքները ստացել են մի քանի թուրք գործարարի, լրագրողի կամ հ/կ-ի ներկայացուցիչների հետ ունեցած հանդիպումներից կամ Անթալիայում աջկացրած կարճատեւ հանգըստի ընթացքում ստացած մակերեսային տպաւորութիւնների վրայ։

Այս բոլոր մարդկանց պատմութիւններն այն մասին. թէ որքան լաւ են թուրքերն այժմ տրամադրուած հայերի նկատմամբ. հերքում են հենց թուրքական ընկերաբանական հարցումի արդիւնքներով։

## ԵՒՐՈՊԱՅԻ ՀԱՅ ԴԱՏԻ ՅԱՆՁՆԱՌՈՒՄԲԻՆ ՀՐԱՏԱՐԱԿԱԾ ՏԵՂԵԿԱԳԻՐԸ ԼՈՅՍ ԿԸ ՄՓՈՒ ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆԻ ԽՄԲԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ ԿԵՑՈՒԱԾՔՆԵՐՈՒՆ ՎՐԱՅ

Հայ դատի յանձնախումբի գործադիր տնօրէն Լորան Լէյլքեան կը հաղորդէ, թէ տեղեկագրին մէջ գտնուած նիւթերու մասին արտայայտուելու ընթացքին խօսուած է նաեւ թուրք մտաւորականներու մասին ու բննադատուած են անոնք, որոնք կը փորձեն Հայկական հարցը դիտել տարբեր տեսանկիւններէ, Ցեղասպանութեան իմաստը փոխելու ուղղութեամբ քայլեր առնելով եւ խօսելով ա



Ս. ՍՏԵՓԱՆՈՍ ՆԱԽԱԿԿԱՅԻ ՎԱՆՔԻ ՄԱՐԴԿԱՅԻՆ ՄՆԱՅՈՐԴՆԵՐԻ ՀԵՏԱԶՕՏՄԱՆ ԶԵԿՈՅՑԸ

ՋՈՒՂԱ, ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ԱՏՐՊԱՏԱԿԱՆԻ ՆԱՀԱՆԳ



**ՆԵՐԱԾՈՒԹԻՒՆ**  
Ս. Ստեփանոս Նախավկայի վանքը, որը Իրանի քրիստոնեայ հայոց առաքելական համայնքի համար կարեւոր սրբավայր է, իր համաշխարհային եւ պատմական համբաւով գտնուում է արեւելեան Ատրպատականի հիւսիսային բաժնում, 16 ըմ հեռավորութեամբ, Ջուղա քաղաքից, Արաքս գետի ուղղութեամբ եւ բարձր ժայռերի ստորոտում:

Այս գեղեցիկ եւ քարէ հոյակապ շինութիւնը պատմական անցեալ ունենալով՝ տարբեր ժամանակաշրջաններում բազում անգամներ վերակառուցուել եւ նորոգուել է: Արժեքաւոր եւ վաւերագրական փաստերից կարելի է նշել՝ Թաւերնէի ուղեւորները, Նասրէտին Շահի լուսանկարչատան վաւերագրական լուսանկարները եւ Թաւրիզի Ատլ գերդաստանի արխիւները:

Կրօնական տեսակետից, իրանահայութեան համար Ս. Թաղէի վանքից յետոյ, Ս. Ստեփանոս Նախավկայի վանքը ամենակարեւոր տեղն է գրաւում: Համաձայն պատմական փաստերի եւ Թաւրիզի Ազգային առաջնորդարանում գոյութիւն ունեցող փաստաթղթերի, վանքը կառուցուելուց յետոյ, որպէս օրինութիւն, քրիստոնեայ աշխարհի սուրբերի եւ առաքեալների մասունքները տեղափոխուել են այստեղ ու պահպանուել փայտէ տուփերի մէջ:

Վերոնշեալ մասունքների շարքին են Զրիստոսի աշակերտներից Ս. Ստեփանոսի եւ Դանիէլ Մարգարէի մասունքները:

**ՏԵՍԱԾՆԵՐ ԵՒ ԶԵՆԱՐԿՈՒՄՆԵՐ**

Վանքի վերակառուցման եւ նորոգման աշխատանքներից յետոյ, որը զուգահեյսով էին Իրանի եկեղեցիների համաշխարհային գրանցման ԵՐՈՒՆԵՍԶՕ-ի կողմից, համաձայն տրուած գեղոյցի, վանքի երկմիջնորմ տանիքում, զմբէթածն եւ արտաքին քարէ տանիքների միջեւ գտնուել են մարդկային ոսկորների մնացորդներ:

**ՎԱՆՔՈՒՄ ՅԱՅՏԱԲԵՐՈՒԾ ՈՍԿՈՐՆԵՐԻ ԵՒ ՆՐԱՆՑ ԿԱՊԱԿՑՈՒԹԵԱՄԲ ՏԵՂԻ ՈՒՆԵՑԱԾ ՀԵՏԱԶՕՏՈՒԹԻՒՆՆԵՐԻ ՄԱՍԻՆ**

Երկմիջնորմ տանիքից մուտք գործելը երբեք հեշտ չի եղել. վանք մտնելուց յետոյ աջ կողմի միջանցքից, ապա նեղ աստիճաններից եւ վերջում տանիքի վրայի խոռոչից (որը ծածկուում էր մի ծառի բնով. գաճով եւ հողով) պիտի անցնել: Այս խոռոչը գաղտնի մուտքի ճանապարհն էր երկմիջնորմ տանիքի:

Հետաքրքիր է, որ համաձայն փաստերի, սոյն խոռոչը կամ գաղտնի ճանապարհը գանազան պատճառներով, վանքի նորոգութեան կամ մասունքները պարունակող փայտէ տուփերի տեղադրման համար անգամներ բացուել եւ կրկին փակուել է:

Երկրորդ համաշխարհային պատերազմի ընթացքին, երբ վանքը բոլորովին անմարդաբնակ է եղել, սոյն խոռոչը շահամուլ անձանց միջոցով բացուել եւ, ըստ երեւոյթին,

կողոպտման է ենթարկուել: Այսպէս, գանազան տարեշրջանների ընթացքին ցաւօք սրտի այս մասունքները վնասուել են:

Մենք եւս վերոնշեալ խոռոչից անցնելուց յետոյ մուտք գործեցինք տանիքի երկմիջնորմ տարածութիւնը, որտեղ տեսանք մարդկային ոսկրակոյտ եւ շարդուած փայտէ տուփերի բեկորներ, որոնք հաւաքուած էին տանիքի մի անկիւնում:

Նախնական հետազօտութիւնից յետոյ, որը տեղի ունեցաւ սոյն տանիքի տարածութեան մէջ, ոսկորները իւնոյիթէ տուփի մէջ տեղադրուեցին ու տեղափոխուեցին վանքի արեւմտեան մասում գտնուող մի սենեակ, որտեղ մասնագիտական հետազօտութիւններ տեղի ունեցան:

**ԱՐՀԵՍԱՆՈՑԱԿԱՆ ՀԵՏԱԶՕՏՈՒԹԵԱՆ ԱՌԱՋԻՆ ՓՈՒԼԻՑ ՅԱՅՏԱԲԵՐՈՒԾ ԵՒ ՀԵՏԵՒԱԼՆԵՐԸ, ՈՐՈՆՔ ԶՈՏ ՄԱՍՆԱԳԻՏԱԿԱՆ ԱՆՈՒՆՆԵՐՈՎ ԵՆԸ ՆՇՈՒՄ**

Գանձի ոսկորներից փոքր կտորներ. «մակ-

զիւ» ոսկորից մէկ կտոր, աջակողմեան «մանդիպուլա» ոսկորից մէկ կտոր, «հիպ» ոսկորներից բեկորներ, «սթապուլում», «փուպիս» եւ կոնքի կայունութեան խոռոչները, կրծքի կողոսկրներից կտորներ, ոտքի տակի եւ ձեռքի ափի «ֆլանքս»ներից բեկորներ, մի կտոր «սթերնում», մի քանի կտոր «սքափուլա» եւ «քլաւիքուլա», մարմնի երկար ոսկորներից կտորներ, «հումերուս», «ֆեմուր», «ուլնի», «ռադիուս», «թիպիս» եւ «ֆիպուլա» յօդերի գլուխներից բեկորներ, կոճի եւ «քալքանէուս» ողններից կտորներ, մէջքի, կրծքի եւ վզի ողներից քանի կտոր, նաեւ՝ մարմնից շատ մանր ոսկորներ, որոնք յայտնուել են սոյն ժողովածուի մէջ եւ նրանց բնորոշումը եւ քանակի յայտնումը անկարելի էր ասել:

Մասնագիտական հետազօտութեան ընթացքին, ոսկորների զատումից յետոյ, մի շարք ոմկորներ՝ խոշոր մէկ կմախքից, որոնք պատկանում էին արական սեռի, քննութեան ենթարկուեցին Սոյն անձը ունեցել է շատ առողջ ողներ, բայց մէջքի 3-րդ ողնում աննշան «էսթեոֆիլ»ական յաւելուկներ, Սոյն

անձի «հիպ» ոսկորները մի քիչ փտել էին եւ գլխի «ֆեմուր» խոռոչը ունէր ուշագրաւ մաշածութիւն:

Վերոնշեալի մաշուած ատամներն էին՝ մէկ շնատամ, մէկ «փերմուլար» եւ մէկ «մուլար»:

«Ֆլանքս» յօդերի մաշուածութիւնը շատ էր եւ գանկի ոսկորների տրամագծերը աւելացել էին, բայց եւ շատ էր սոյն ոսկորների կուտակումը:

Աջ եւ ձախ «քալքանէուս» ոսկորները հաւասար չափով էին մաշուել: Ի միջի այլոց՝ «սուլթուր սաճիթալ»ը ամոքման շրջանի մէջ է եղել:

Նկատելի առնելով վերոնշեալները, կարելի է ասել, թէ սոյն անձը եղել է մօտաւորապէս 50 տարեկան եւ ունեցել է նուազագոյնը երկու մասերում ոսկրային վնասումաձք:

Ինչպէս նշուեց, մնացեալ յայտնաբերուած ոսկորները շատ մանր էին եւ նրանց բնորոշումը, անջատումը եւ քանաքի յայտնումը՝ գրեթէ անկարելի:

Բնորոշուած առարկաները, որոնք ոսկորների հետ էին յայտնաբերուել, գրանցուեցին: Սոյն առարկաներից կարելի է նշել տարբեր չափերի եւ գոյների փայտէ բեկորներ, նաեւ՝ ոսկորները պարունակող փշրուած եւ ցրուած տուփերի կտորներ:

Որոշ փայտէ բեկորների ներքին երեսը կտորից էին եւ՝ զարդարուած: Ուստի, ոսկորների կողքին ցրուած էին նաեւ փտած եւ կիսափտած կտորի բեկորներ:

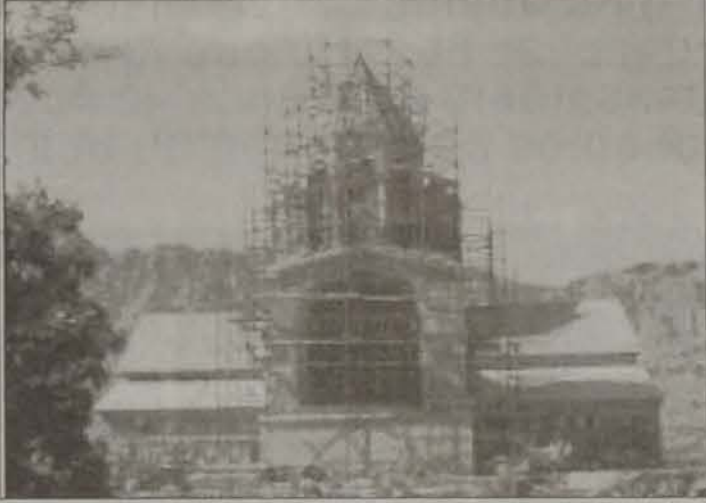
Կային նաեւ կարմիր եւ դեղին գոյների բիւրեղեայ խնկի, մոմի եւ «օքրա»ի բեկորներ, վրձինի նմանուող անյայտ մէկ առարկայի բեկոր, չորացած ծիրան ու իր դատարկ կորիզը եւ փայտէ շշի բերանից մէկ կտոր, որը ծածկուած էր հաստ կտորով:

Այսպէս, մեր կողմից 21 փաթեցներ պատրաստուեցին հետագայ հետազօտութիւնների համար, բոլոր վերոնշեալ առարկաները տեղադրուեցին 19 փաթեցներում եւ երկուսն էլ պարունակում էին հող եւ ոսկորների մանր բեկորներ, որոնք յանձնուեցին Թաւրիզի Ազգային առաջնորդարանի ներկայացուցչին, պաշտօնապէս յանձնելու համար թեմի առաջնորդին՝ Նշան Ծ. վրդ. Թոփուզեանին, որը մեր գործունեութեան մէջ իւրաքանչիւր բժախնդրութիւն եւ ուշադրութիւն ցոյց տուեց, եւ տեղի է նրանից շնորհակալութիւն յայտնելու:

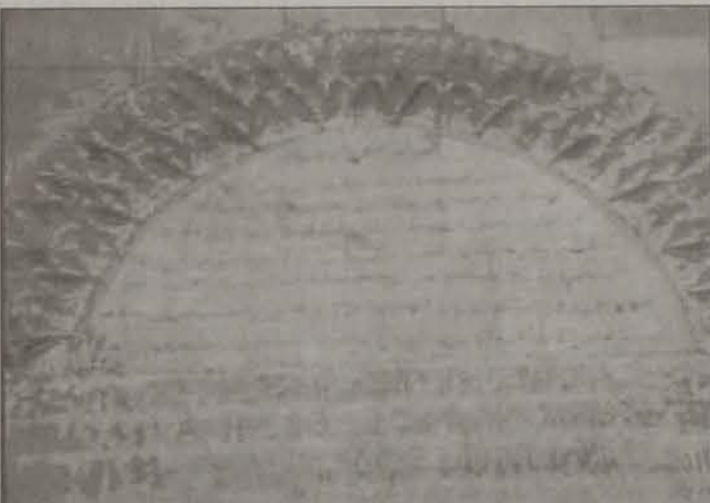
Հեղինակ՝  
ՖԱՐՉԱՏ ՖՈՐՈՒԶԱՆՖԱՐ  
(Հայերէնի վերածեց  
ՌԻԹԱ ԶՆՐԻՖԵԱՆԸ, Թաւրիզ)



Արաքս գետը, Իրանի եւ Ազրպէյճանի հանրապետութեան սահմանում, Ջուղա քաղաքի եւ Ս. Ստեփանոս Նախավկայի վանքի ճանապարհին:



Ս. Ստեփանոս Նախավկայի վանքի արեւմտեան կողմը եւ գանազակատան կոնածէւ վերնածածկը:



Վանքի իսկական մուտքի դուռը եւ պարսկերէնով արձանագրութիւնը վանքի ճակարակին:



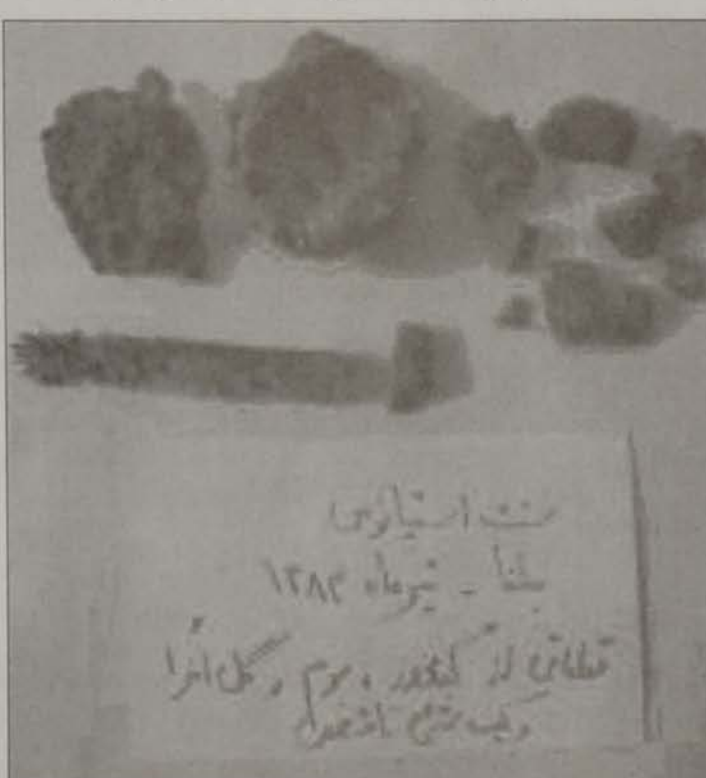
Վանքի իսկական մուտքի դուռը եւ պարսկերէնով արձանագրութիւնը վանքի ճակարակին:



Մարդկային ոսկրակոյտը Ս. Ստեփանոս Նախավկայի վանքի տանիքի երկմիջնորմ տարածութեան մէջ:



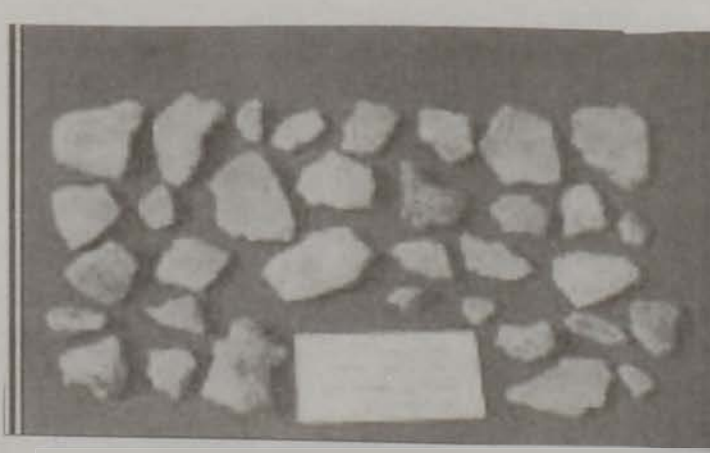
Վանքի երկմիջնորմ տանիքը, որը ունի գաղտնի մուտքի ճանապարհ:



Ս. Ստեփանոս Նախավկայի վանք խնկի, մոմի, «օքրա»ի եւ անյայտ մէկ առարկայի բեկորներ:



Երկրորդ տարածութեան մուտք գործող աստիճաններ:



Ս. Ստեփանոս Նախավկայի վանք գանազան տեսակների կտորների մնացուկներ եւ իրենց զարդարանքները փայտէ տփերում:



Երկրորդ տարածութիւնը եւ խոռոչի կամ գաղտնի ճանապարհի բացումը, որով կարելի է մուտք գործել վանքի վերնածածկի կէստրոնում գոյութիւն ունեցող երկմիջնորմ տանիքին:



Ս. Ստեփանոս Նախավկայի վանք մէջքի եւ կրծքի ողների մնացուկներ:

«ԱԶԳԱԿ»-Ի ՀԵՌԱԶԱՅՆԻ ԹԻԻԵՐԸ  
«ԱԶԳԱԿ»-Ի ներկայացուցիչ Բաժնի  
Ներկայացուցիչ Բաժնի  
(01)258526, (01)260115 եւ (01)241274:

ԹԱԳՈՒՀԻՆ ԻՐԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆԸ ...

Շարունակում 7րդ էջն

ումած է գաւարգի, մեղրամոմի եւ մուրի խառնուրդէ: Եթէ երբեւիցէ մոմի հետքեր յայտնաբերուած են ձախ աչքին մէջ, ապա կարելի է ըննել զանոնք: Սակայն ցարդ ոչ ոք փորձած է այս մէկը, հաւանաբար վախճուով, որ կրնայ փճացնել արծանը: Սայմըն կ'ըսէ, թէ նոյն տեսակի ներկի մնացորդներ յայտնաբերուած են նաեւ աջ աչքին մէջ:

Քանդակը շինուած է Ամարնայի խառնուրդ կոչուած նիւթ մը, որ կրաքարի վրայ ծեփուած գաճի բաղադրութիւն մըն է: Այս նիւթին անուան կու գայ Թել Ամարնայէն, կեդրոնական Եգիպտոսի մէջ փոքր քաղաք մը, որ հիմնուած է Ախենաթէն փարաւոնին կողմէ, Ն. Ք. 14-րդ դարուն: Հոն է, որ անոր թագուհիին կիսանդրին պիտի յայտնաբերուէր 1912-ին:

«Այս յատուկ բաղադրութիւնը անծանօթ էր 1912-էն առաջ», կ'ըսէ Սայմըն, ինչ որ կը նշանակէ, թէ Պորխարթ եւ անոր ժամանակակիցները չէին կրնար տեղեակ ըլլալ անոր ճշգրիտ բաղադրութեան: Ներկայիս ուսումնասիրողներ Նեֆերթիթի կիսանդրիին մէջ գործածուած նիւթերը կը բաղդատեն անոր ամուսինին՝ Ախենաթէնի արձաններուն եւ Ամարնայի ժամանակաշրջանէն հնադարեան այլ իրերու մէջ գործածուած նիւթերուն հետ: Ախենաթէնի մէկ արծանը եւս այժմ կը գտնուի Պերլինի մէկ նկուղին մէջ, շատ աւելի վատ պայմաններու մէջ:

Նեֆերթիթիի գաղտնիքները անվերջ կը թուին ըլլալ, հակառակ այն իրողութեան, որ կիսանդրիի տարիներ շարունակ ենթարկուած է ամէն տեսակ ըննութիւններու: Օրինակ, ինչո՞ւ մեծ քանակութեամբ թունաւոր արսէնիք ծծու՞մբ գործածուած է իբրեւ դեղին ներկ: Արդեօք որքա՞ն թանձրածոյլ է կիսանդրին: Գերզգայուն վիտօ հոլկրաֆի կոչուած արհեստագիտու-

թեամբ ըննութիւն մը կատարելէ ետք, Սայմըն եւ անոր պաշտօնակիցները ի յայտ բերած են վնասուածքներ՝ կիսանդրիին գլխանոցին շուրջ եւ կուրծքին վերի բաժնին վրայ: Գիտնականները մասնաւորաբար մտահոգ են բազմաթիւ խաւերէ բաղկացած ներկին վիճակով, որ տարիներէ ի վեր կը կեղուընդի:

Հաւանական չէ, որ Նեֆերթիթիի կիսանդրիին իրականութեան առընչուող վեճերը փարատին մօտիկ ապագային: Այն անբացատրելի յատկանիշը, որ զայն շատ գրաւիչ կը դարձնէ, նաեւ պարարտ հող կ'ընձեռէ Սթիրլինի նման անձերու տեսութիւններուն: Սթիրլին առանձին չէ. Պերլինի մէջ հաստատուած պատմագէտ Էրտողան Էրչիւան եւս կը կարծէ, թէ կիսանդրին կեղծ է: Նոյնիսկ երբ նման կասկածներ պաշտպանող ապացոյցները չնչին են, դժուար է տրամաբանական հիմքերով ցրուել կասկածները:

Սայմըն կ'երազէ օր մը հիւրընկալել աշխարհի լաւագոյն թանգարաններէն մասնագէտներու գիտաժողով մը, որպէսզի անոնք միասնաբար լուծեն կիսանդրիին կարգ մը գաղտնիքները: Թերեւս անոնք կրնան գալ Լոնտոնի Բրիտանական թանգարանէն կամ Լոս Անճելըսի Կեթի թանգարանէն, ուր անցեալին կը գործէր Սայմըն, թերեւս նաեւ՝ Լուվրէն, որուն գիտաշխատանոցին մէջ կ'աշխատի շուրջ 180 հոգի:

Միւս կողմէ՝ Պերլինի մէջ Սայմընի գիտաշխատանոցը ունի 12 գիտաշխատող: Իսկ ներկայ աշխատանքներուն դանդաղ ընթացքը բաւարար ապացոյց է, թէ առայժմ Նեֆերթիթիի կիսանդրիին վերաբերող գաղտնիքները պիտի մնան անլոյծ:

Հենրի Սթիրլին իր կարգին կ'ըսէ, թէ պատրաստ է սպասելու: «Գիտեն, թէ ճիշդ է իմ տեսութիւնս», կ'ըսէ ան:

ԻՆՉ ԿԸ ԳՐԵՆ ...

Շարունակում3րդ էջն

«Լիուա» կը գրէ, թէ մօտ օրէն հանդիպում մը տեղի պիտի ունենայ խորհրդարանի նախագահ Նեպիի Պրորրիի եւ Մուսթաֆայի հոսամքի (նախագահ, Երենփոխան Սաատ Հարիրիի միջեւ խորհրդարանի նոր նախագահին եւ կազմուելիք կառավարութեան վարչապետին անուններուն շուրջ քննարկումներ կատարելու միտումով:

Ըստ թերթին, քաղաքական աղբիւրներ յայտնած են, որ այս հանդիպումի նախօրեակին տեղի պիտի ունենայ երկար ժամանակէ ի վեր սպասւած հանդիպումը՝ Զըզալլայի ընդհանուր քարտուղար սէյիտ Հասան Նասրալլայի եւ Մուսթաֆայի հոսամքի ղեկավար, Երենփոխան Սաատ Հարիրիի միջեւ: Եգիպտական «Ահրամ» օրաթերթը կը գրէ, եթէ ներկայ իրադրացիտ Սիւնիորայի մօտիկ աղբիւրներ յայտնած են, որ խառնիկայ կառավարութիւնը պիտի գլխաւորէ Մուսթաֆայի հոսամքի նախագահ Սաատ Հարիրին, որ միակ թեկնածուն

Ամերիկեան «Ուաշինկթըն Փոսթ» օրաթերթը կը գրէ, թէ Միացեալ Նահանգներու նախագահ Պարաք Օպամա ինքնիրեն քառուղիի մը դիմաց կը դնէ արաբական աշխարհին սիրտը այցելելով, մանաւանդ որ հոն կան նախատեսութիւններ այն ծախիմ, որ Միացեալ Նահանգներ կրնան արաբական պետութիւններն ու Իսրայէլը մղել ամբողջական խաղաղութեան, որուն կարելի չեղաւ հասնիլ 40 տարիէ ի վեր:

Թերթին համածայն, այս քայլով Օպամա ընտրեց դժուար դատ մը, ինչպէս նաեւ լուրջ փորձ մը կատարելու ուղի մը, որուն առաջին քայլը կը հանդիսանայ իսրայէլեան կառավարութեան կողմէ բնակեցման վայրերու կառուցման ծրագիրի կասեցումը: Թերթը կ'աւելցնէ, որ Միացեալ Նահանգներու նախորդ նախագահները եւս նոյն պահանջով հանդէս եկած

էին 1967 թուականէն ի վեր. սակայն իսրայէլեան ոչ մէկ կառավարութիւն ընդառաջած էր անոնց պահանջին Թերթը հարց կու տայ. որ Օպամայի վարչակազմը արդեօք ի մչ քայլերու պիտի դիմէ, որպէսզի ստիպլ Նեթանիահուի կառավարութիւնը իր այս ծրագիրը կասեցնելու: Ըստ ամերիկեան աղբիւրներու, հաւանական է, որ իրապարակաւ բնակեցման վայրերու կառուցումը քննադատելու ամերիկեան քայլին յաջորդեն դիւանագիտական առումով որոշ վերապահութիւններ, գաղտնի սպասարկութեան կառոյցներուն միջեւ տեղեկութիւններու փոխանակման գործընթացին մէջ նկատելի փոփոխութիւններ, ինչպէս նաեւ օժանդակութիւններու տրամադրումէ հրաժարում եւ այլն:

ԱՅՆ ԼՈՒԻՐԵ

«Սաֆիր» կը գրէ, թէ արեւմտեան դիւանագիտական աղբիւրներ դիտել տուած են, որ Սիւրիոյ Արեւելքի մէջ խաղաղութեան ամերիկացի պատիրակ ճորճ Միշլըի Սուրիա այցելութիւնը խորհրդանշական պիտի ըլլայ: Ըստ թերթին, ասիկա ամերիկացի ամենէն բարձր մակարդակի անձնաւորութեան մը այցելութիւնը պիտի ըլլայ վերջին համգրուանին, ինչպէս նաեւ հիմք պիտի ծառայէ Սուրիոյ մէջ Միացեալ Նահանգներու դեսպանին վերադարձին:

ԳԱՂՈՒԹԷ ԳԱՂՈՒԹ

Շարունակում 5րդ էջն

ՖՐԱՆՍԱ

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՆՈՒԻՐՈՒՄԸ ՄԵԱԿՈՅԹԻ ՕՐԵՐ

Ֆրանսայի Սենթ Մաքսիմ քաղաքը իր կազմակերպած գարնան առաջին փառատօնը Նուիրեց Հայաստանին: Փառատօնը սկսաւ 27 մայիսին եւ պիտի տեւէ մինչեւ 14 յունիս: Անոր ընթացքին Ս. Մաքսիմի թանգարաններուն, ցուցարահներուն, համերգարահներուն մէջ տեղի ունեցան եւ տակաւին կը կազմակերպուին հայ գեղանկարչութեան, պատմամշակութային գանձերու, գիրքի, տարազներու, լուսանկարներու ցուցահանդէսներ, հոգեւոր եւ աշխարհիկ երաժշտութեան համերգներ, ժապաւեններու ցուցադրութիւն, դասախօսութիւններ՝ Հայաստանի անցեալին եւ ներկայիս մասին:

Արդարեւ, 27 մայիսին Ս. Մաքսիմի քաղաքապետարանին կից սրահին մէջ տեղի ունեցաւ 19-20-րդ դարերու հայ գեղանկարիչներու ցուցահանդէսը: Նոյն օրը քաղաքի Նորակառոյց «Լեւոն Յումոն» մշակութային կեդրոնին մէջ կատարուեցաւ բացումը հայկական գիրքերու, լուսանկարներու եւ տարազներու ցուցահանդէսին: Տեղի ունեցաւ նաեւ հոգեւոր երգերու համերգ: Փառատօնի օրերուն ելոյթ ունեցան՝ Մարսելի «Սահակ Մեսրոպ» երգչախումբը, «Շերամ» գուսանական խումբը, «Երագ» պարխումբը: «Լա Տուր Կարէ» թանգարանին մէջ բացուեցաւ «Հայաստանի 3000-ամեայ պատմութիւնը» խորագիրով ցուցահանդէսը: Հայաստանեայց առաքելական եկեղեցւոյ մէջ մատուցուեցաւ Ս. պատարագ՝ կատարողութեամբ Ֆրանսայի թեմի առաջնորդ Նորվան սրբազանի, եւ կազմակերպուեցաւ դասախօսութիւններ միջնադարեան եւ ժամանակակից Հայաստանի մասին:

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԱՌԱՔԵԼՈՒԹԵԱՆ ԴԵՎՎՎՈՐ ՍԱՍՈՒԷԼ ՄԿՐՏԻՉԵԱՆԻ ԱՅՑԵԼՈՒԹԻՒՆԸ՝ ԿԵՐԱՓՈԽՄԱՆ ԴԱՇՆԱԿՑԱՅԻՆ ՀՐԱՄԱՆԱՏԱՐՈՒԹԵԱՆ ԿԵՐՈՆԱԿԱՅԱՆ

11-13 մայիսին Օթմա-ի մէջ Հայաստանի առաքելութեան ղեկավար Սամուէլ Մկրտիչեան վերափոխման դաշնակցային սպայակոյտի պետ զօր. Ճյմս Մատիսի հրաւերով այցելեց Նորֆոլկ եւ հանդիպումներ ունեցաւ ՎԴՀ կեդրոնակայանին մէջ:

11 մայիսին Ս. Մկրտիչեան կարճ գրոյց մը ունեցած է զօր. Մատիսի հետ, որուն ընթացքին անդրադարձ կատարուած է ՎԴՀ կողմէն իրականացւած «բազմաթիւ ապագաներ» նախագիծին եւ անոր հետագայ ըննարկումներուն, գործընկեր կիրներու աւելի գործօն մասնակցութեան եւ ներդրումին: Չօրավարը պատրաստակամութիւն յայտ-

| ԼԻԲԱՆԱՆԻ ԱՃՉԱՅԻՆ ՎԻՃԱԿԱՆԱՆՈՒԹԵԱՆ ԸՆՎՈՐ ԹԻԻԵՐՆ ԵՆ |             |      |
|--------------------------------------------------|-------------|------|
| 11-06-2009                                       |             |      |
| 8                                                | 5,000       | լ.ո. |
| 60                                               | 10,000      | լ.ո. |
| 067                                              | 20,000      | լ.ո. |
| 1752                                             | 40,000      | լ.ո. |
| 8393                                             | 40,000      | լ.ո. |
| 1155                                             | 100,000     | լ.ո. |
| 0812                                             | 100,000     | լ.ո. |
| 5223                                             | 200,000     | լ.ո. |
| 0152                                             | 300,000     | լ.ո. |
| 07120                                            | 1,000,000   | լ.ո. |
| 33604                                            | 1,000,000   | լ.ո. |
| 55318                                            | 1,000,000   | լ.ո. |
| 37711                                            | 2,000,000   | լ.ո. |
| 34442                                            | 2,000,000   | լ.ո. |
| 51701                                            | 4,000,000   | լ.ո. |
| 29549                                            | 4,000,000   | լ.ո. |
| 11882                                            | 8,000,000   | լ.ո. |
| 10410-A                                          | 120,000,000 | լ.ո. |
| 10410-B                                          | 12,000,000  | լ.ո. |
| 53801-A                                          | 60,000,000  | լ.ո. |
| 53801-B                                          | 6,000,000   | լ.ո. |

www.hamazkayin.com

Կազմակերպութեամբ՝

**ՀԱՍԱԶԳԱՅԻՆԻ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ԵՐՁԱՆԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ**  
Եւ «ԱԶԴԱԿ» ՕՐԱԹԵՐԹԻՆ

**ԴԱՍԱԽՕՍՈՒԹԻՒՆ-2ՐՈՅՑ** *Նիւթ*

**ՀԱՅ-ԹՈՒՐԻՔ ՅԱՐԱԲԵՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ ՆՈՐԱԳՈՅՆ ԶԱՐԳԱՅՈՒՄՆԵՐԸ**

*Կը ներկայացնեն՝*

**ՅԱՐՈՒԹ ՍԱՍՈՒՆԵԱՆ** («Զալիֆորնիա Զուրիլը»ի գլխաւոր խմբագիր)  
**Եւ ՓՐՈՖ. ՀՐԱՅՐ ՏԵԼՄԵՃԵԱՆ** («Եու.Ես.Սի.» համալսարանի դասախօս)

*Տեղի կ'ունենայ ուրբաթ, 12 յունիս 2009-ին, Երեկոյեան ժամը 8:00-ին, Համազգայինի «Լ. Շանթ» Մշակութային կեդրոնի «Գ. եւ Հ. Արմէնեան» սրահին մէջ:*

ՀՐԱԷՐ

Lundi 6 Juillet 2009 à 20:30

**Keane**

Avec plus de 8 millions d'albums vendus, Keane est un des groupes les plus populaires du rock anglais. Leur tournée «Perfect Symmetry» est un triomphe, avec plus de 200 dates à guichets fermés. À Byblos, Keane interprétera tous ses classiques «Everybody's Changing», «Is It Any Wonder?», «Somewhere only we know»,...  
L'événement rock de l'année 2009 !

www.byblosfestival.org



Billets à 60 000 LBP (debout ou assist). 90 000 LBP 120 000 LBP TTC, en vente à:  
Downtown: ABC Achrafieh, City Mall, Faqia Club, Tripoli, Port de Byblos, Saida (Librairie Al Ithhab)  
www.ticketinfooffice.com

Tickets de bus disponibles au Virgin Megastore. Pour un taxi, appeler le 12 13

Partenaire média: **LBC**

Partenaire officiel: **BYBLOS BANK**

Produit par: **Buzz Productions**

| ԼԻԲԱՆԱՆԵԱՆ ԼՈՒԹ                                                            |            |
|----------------------------------------------------------------------------|------------|
| Թիւ 682 վիճակագրութեան շահող թիւերն են՝<br>3 9 11 20 34 37 լրացուիչ թիւ՝ 2 |            |
| ZEED 11 ՅՈՒՆԻՍ 2009                                                        |            |
| 50217                                                                      | 25,000,000 |
| 0217                                                                       | 450,000    |
| 217                                                                        | 45,000     |
| 17                                                                         | 4,000      |

**ՀԱՍԱԶԳԱՅԻՆԻ ՈՒՍԱՆՈՂԱԿԱՆ ՀԱՄԱՔ (ՖՈՐՈՒՄ)**

18-28 տարեկան ուսանողներուն համար այս տարի եւս Համազգայինի Կեդրոնական վարչութիւնը կազմակերպած է ուսանողական հաւաք՝ Երեւանի մէջ:

*Թուական 13-26 յուլիս*

Հետաքրքրուողներն կը խնդրենք դիմել [www.hamazkayin.com](http://www.hamazkayin.com) կայքէջին եւ կամ հեռաձայնել 04-715684 թիւին (Համազգայինի Կեդրոնական վարչութեան գրասենեակ):

**AFHIL**

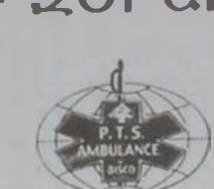


**ԱՖՀԻԼ**

Home Medical Equipment Services



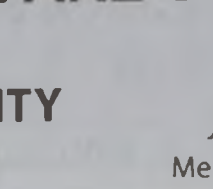
**AFIL HEALTH CLUB**



**AFIL**  
CAR - LIFE - TRAVEL - X-PAT



**UNIVERSITY FUND**



**AFHIL**  
Mednet Network Clinics



ՍԱԿԱՐԱՆ

|                          |       |       |
|--------------------------|-------|-------|
| Սուրիական թղթոսկի        | 31,85 | 32,10 |
| Զուլթեան տիկար           | 5180  | 5205  |
| Յորդանանեան տիկար        | 2100  | 2125  |
| Պահիլեյեան տիկար         | 3955  | 3980  |
| Ա. Մ. Եմիրութեանց տիրիամ | 407   | 409   |
| Զաթարեան դիալ            | 410   | 412   |
| Սեուսական դիալ           | 398   | 400   |
| Օմանեան դիալ             | 3865  | 3890  |
| Եգիպտական կիւն           | 265   | 275   |
| Անգլիական սթերլին        | 2465  | 2475  |
| Չուիցերիական ֆրանք       | 1387  | 1397  |
| Թրքական լիրա             | 960   | 970   |
| Ճափոնական ետէ            | 15,10 | 15,30 |
| Ամերիկեան տոլար          | 1501  | 1514  |
| Զանաւական տոլար          | 1352  | 1362  |
| Աւստրալիական տոլար       | 1209  | 1219  |
| Եւրօ                     | 2100  | 2110  |

|                        |            |            |
|------------------------|------------|------------|
| ●ՈՍԿԻ                  |            |            |
| Անգլիական մէկ ոսկի     | 340000     | 360000     |
| Իրանեան մէկ ոսկի       | 330000     | 350000     |
| Օսմանեան մէկ ոսկի      | 304500     | 324500     |
| Մեքսիքական փետոս       | 1,728,000  | 1,748,000  |
| Մէկ քիլոկրամ ծոյլ ոսկի | 45,685,000 | 45,885,000 |
| Մէկ օսն ոսկի (\$)      | 954,00     | 955,00     |
| Մէկ օսն արծաթ (\$)     | 15,41      | 15,46      |

|                                      |        |        |
|--------------------------------------|--------|--------|
| ●Ամերիկեան տոլարի փոխանակման սակերը. |        |        |
| Եւրօ                                 | 1,4085 | 1,4090 |
| Զանաւական տոլար                      | 1,0985 | 1,0990 |
| Չուիցերիական ֆրանք                   | 1,0725 | 1,0730 |
| Ճափոնական ետէ                        | 97,85  | 97,90  |
| Մէկ սթերլին                          | 1,6535 | 1,6540 |

●Մէկ տոլար 370 դրամ

ԼՈՒՄԱՅԱՓՈԽ ԱՆԵՐԱՆԵԱՆ ԵԴԱՐԸ  
ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԻՒՆ: ԳԵՌ. 01/252852

www.hamazkayin.com

ՀՈԳԵՀԱՆԳԻՍ

ՄԱՆԱՍ ԳԵՈՐԳԵԱՆԻ մահուան քառասունքին առիթով հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի կիրակի, 14 յունիս 2009-ին, Ս. Նշան Մայր եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. պատարագի:

ՀԱԼԷՊ  
ՍԱՐԳԻՍ Յ. ԿԻՐԱԿՈՍԵԱՆԻ մահուան Ա. տարելիցին առիթով հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի կիրակի, 14 յունիս 2009-ին, Ս. Աստուածածին եկեղեցւոյ մէջ, Հայլէպ, յաւարտ Ս. պատարագի:

ՍՕՍԻ ԽԱՆՃԵԱՆԻ մահուան Ա. տարելիցին առիթով հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի կիրակի, 14 յունիս 2009-ին, Ժուկիէի Ս. Յարութիւն եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. պատարագի:

ՍՈՆԱ ՍԱՅԱԿԵԱՆԻ (ծնեալ՝ ՈՍԿԵՐԻՉԵԱՆ) մահուան Ա. տարելիցին առիթով հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի կիրակի, 14 յունիս 2009-ին, Անթիլիասի Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Մայր տաճարին մէջ, յաւարտ Ս. պատարագի:

ԺԱՄԱՆՅ

ԽԱՉԲԱՌ-ԹԻԻ 7206

|    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|
|    | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
| 1  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 2  | . |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 3  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 4  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 5  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 6  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 7  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 8  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 9  |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 10 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |
| 11 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |

ՀՈՐԻՋՈՆԱԿԱՆ

1. Իմաստուն, բանաւոր - Հրաւեր:
2. Քրիստոսի վարդապետութիւնը քարոզող:
3. Վայրի բաղ - Բարբառիլ, կրօնցել:
4. Ժամանում - Ծանրութեան միաւոր - Ցուցական ածական:
5. Հրէշ - Ստացական ածական - Կրկնուած բաղաձայններ:
6. Հասկցի՜ր - Քայլաչափ:
7. Փափուկ - Պնակ:
8. Թերահաւատ, երկմիտ:
9. Երաշխիք, ծառայութիւն - Հայ նահապետ:
10. Արական օտար անուն - Դե՛հ - Պետրոս
11. Պարտիկ պանի գործիք - Ծածկոց:

ՈՒՂԱՆԱՅԵԱՏ

1. Պաճուճ պատանք - Եղջերուի տեսակ:
2. Տեղական մակբայ - Հասկնալի:
3. Հետիոտն քալող - Չայնանիշ:
4. Ցուցական դերանոր - Մեծ քաղաք:
5. Համադասական շաղկապ - Անտարանիշ մը:
6. Տարածքի միաւոր - Մանչուկ:
7. Նախահայրեր - Տիւ ու գիշեր:
8. Յանգառ - Կիլիկեան քաղաք:
9. Սաւուդի հայր - Արաբ իշխան:
10. Գոյլն, աննշան - Արցախի հնաժայիրէն:
11. Լ. Վ. Հանրապետութեան քաղաքներէն - Մի:

Պատրաստեց՝ Տ. Մ. ԱՂԱԶԱՐԵԱՆ



Ի՞նչ կ'ըսեն ԱՄՏՂԵՐԸ

ԽՈՅ (21 Մարտէն 20 Ապրիլ)

Տեղի մի տաք ձեզի մօտիկ անձերու պահանջներուն, այլ ինտելեցէ՛ք ձեր իղձերուն եւ ձեր փափաքներուն թե՛ լաղրանքներուն, ըստ ձեր ճաշակիմ:

ՑՈՒԼ (21 Ապրիլէն 21 Մայիս)

Մի յուսահատիք կամ մէկ կողմ մի քաշուիք, եթէ ծախողութիւն մը պատահի: Խնդիր մը լուծելու համար միշտ կայ յարմար ելք մը կարգադրելու հարցը:

ԵՐԿՈՒՈՐԵԱԿ (22 Մայիսէն 21 Յունիս)

Գալիք օրերուն համար ճանաչողութեան առիթ մը պիտի ունենաք, բայց միայն արծակլորդի օրերուն: Ուրեմն կրնաք նախապատրաստուիլ այժմէն:

ԽԵՑԳԵՏԻՆ (22 Յունիսէն 23 Յուլիս)

Եթէ ապագան անորոշ կը թուի, քիչ մը մտածեցէ՛ք, երազեցէ՛ք, կրնաք լաւ ներշնչումներ ունենալ եւ նոր լոյս մը կը ծագի անպայման: Օրը բարի է:

ԱՌԻԻԻԾ (24 Յուլիսէն 23 Օգոստոս)

Աւելի ուշադրութեամբ մտիկ ըրէ՛ք կողակիցիդ կամ գործընկերոջդ խօսքերը, որպէսզի թիրիմացութիւն մը չպատահի: Օրը կը թելադրէ խոհեմ ըլլալ:

ԿՈՅՍ (24 Օգոստոսէն 23 Սեպտեմբեր)

Հանգիստի պէտք ունիք, որուն արդիւնքը լաւապէս պիտի գգաք: Հեւքոտ օրերէն ետք առանձնութեան մէջ հանգստանալը ձեր միտքը պիտի պայծառացնէ:

ԿՇԻՌ-Ք (24 Սեպտեմբերէն 23 Հոկտեմբեր)

Առանձնութեան մէջ մտածելու ժամանակ պիտի տրամադրէք: Մէկ կողմ քաշուելով կրնաք կորսնցնել լաւ առիթ մը, հետեւաբար հեռու մնացէ՛ք շատ խորունկ մտածումներէ եւ լանձնուեցէ՛ք եռանդուն մնալու ընտրանքին:

ԿԱՐԻՃ (24 Հոկտեմբերէն 23 Նոյեմբեր)

Ձեր ընտանիքին անդամներուն հետ պիտի փորձէք ձեր բախտը թղթախաղի սեղանին վրայ: Անկեղծութեամբ կատարեցէ՛ք ձեր պարտականութիւնը, որպէսզի համերաշխութիւն ստեղծուի:

ԱՂԵՂՆԱՒՈՐ (24 Նոյեմբերէն 21 Դեկտեմբեր)

Աշխատանքի մէջ մնացէ՛ք եռանդուն եւ աշխատունակ: Կյսօր այս կը պահանջուի ձեզմէ:

ԱՅԾԵՂՋԻԻՐ (22 Դեկտեմբերէն 20 Յունուար)

Ձեր աշխատանքին մէջ կ'ուզէք այլ գործեր կատարել: Եթէ ձեզմէ պահանջուի յաւելեալ գործ կատարել, ընդունեցէ՛ք աշխատիլ: Օրը ունի լաւ շահեր:

ԾՈՎԱՆՈՅՇ (21 Յունուարէն 19 Փետրուար)

Եթէ ձեր շուրջը մարդիկ կան, խօսողներ, ձեր ծայրը շատ մի բարձրացնէ՛ք ձեզ լաւ լսելու մտադրութեամբ: Մնացէ՛ք բնական հունի մէջ:

ՋՈՒԿ (20 Փետրուարէն 20 Մարտ)

Կը թուի, թէ առանձնութեան պէտք ունիք լուրջութեան մէջ մնալու համար: Լաւ տրամադրութիւն է: Հանդարտ մթնոլորտը նոր միտքեր կը ներշնչէ:

ՍՈՒՏՈՔՈՒ

|   |   |   |   |   |   |   |  |  |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|--|--|---|---|---|
|   |   | 4 |   | 6 | 1 |   |  |  |   |   |   |
| 8 |   |   |   |   |   |   |  |  |   | 6 |   |
| 3 |   | 9 | 5 |   |   | 7 |  |  |   |   |   |
|   |   | 1 | 6 |   |   |   |  |  | 7 |   |   |
|   | 2 |   |   |   | 9 |   |  |  |   |   |   |
|   |   | 3 | 7 | 5 |   |   |  |  |   |   | 2 |
|   |   | 2 |   | 4 |   |   |  |  | 1 |   |   |
| 9 | 5 |   |   |   |   | 4 |  |  |   | 8 |   |
|   |   |   |   | 7 | 3 |   |  |  |   |   |   |

Հորիզոնական եւ ուղղահայեաց 9 շարքերով եւ սիւնակներով (9x9) կազմուած գծացանցը բաղկացած է իւրաքանչիւրը 9 բառակուսի հաշուող 9 բաժիններէ (3x3): Բացառուծի սկզբունքին կիրառումով իւրաքանչիւր բառակուսիի մէջ թուանշան մը զետեղել՝ այնպէս մը, որ հորիզոնական իւրաքանչիւր շարք, ուղղահայեաց իւրաքանչիւր սիւնակ եւ 9 բառակուսիինոց իւրաքանչիւր բաժին ունենայ 1էն 9 թուանշանները՝ իւրաքանչիւր թուանշան միայն մէկ անգամ գործածուելու պայմանով: Այլ խօսքով՝ ո՛չ մէկ պարագայի արտօնուած է թուանշան մը կրկնել միեւնոյն շարքին, սիւնակին եւ բաժինին մէջ: Սկսելու համար՝ կարգ մը թուանշաններ իրենց ձգարիտ բառակուսիներուն մէջ զետեղուած են:

ՆԱԽՈՐԴ ԺԱՄԱՆՅԻ ԽԱՂԵՐՈՒՆ ԼՈՒԾՈՒՄՆԵՐԸ

| ԽԱՉԲԱՌ ԹԻԻ 7205 |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |   | ՍՈՒՏՈՔՈՒ |   |   |   |   |   |   |   |   |    |
|-----------------|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|---|----------|---|---|---|---|---|---|---|---|----|
| 1               | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |   | 1        | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| 1               | 8 | Ա | Փ | Ա | Մ | Թ | Ե | Ր | Ա  | Կ  |   | 7        | 9 | 4 | 1 | 8 | 2 | 3 | 5 | 6 |    |
| 2               | 6 | Ե | Ա | Մ | Ա | Ս | Ե | Բ | Ե  | Ի  | Լ | 3        | 8 | 5 | 9 | 6 | 7 | 2 | 4 | 1 |    |
| 3               | Ա | Ի | Ա |   |   | Ա | Ղ | Ա | Ա  | Բ  | Թ | 2        | 6 | 1 | 4 | 5 | 3 | 8 | 9 | 7 |    |
| 4               | Ա | Կ | Ա | Դ | Ե |   | 8 | Ա | Կ  | Բ  | Ի | 5        | 7 | 9 | 2 | 3 | 1 | 4 | 6 | 8 |    |
| 5               | Ե | Ա | Մ | Ա |   | Կ | Ի | Ա | Ո  | Ա  | Կ | 6        | 4 | 2 | 8 | 9 | 5 | 7 | 1 | 3 |    |
| 6               |   | Ա | Մ | Ա | Մ | Ա | 8 |   | Ե  | Ա  | Ա | 1        | 3 | 8 | 6 | 7 | 4 | 9 | 2 | 5 |    |
| 7               | Դ | Ի | 8 | Ա | Պ | Ա | Շ | Տ |    | Ե  | Ա | 4        | 5 | 3 | 7 | 2 | 6 | 1 | 8 | 9 |    |
| 8               | Բ |   | Ա |   | Ա | Ե | Պ | Ա | Տ  | Ի  | Լ | 8        | 1 | 6 | 3 | 4 | 9 | 5 | 7 | 2 |    |
| 9               | Կ | Ա | Ի | Ա | Դ |   | Ա | Մ | Բ  | Ի  | Ա | 9        | 2 | 7 | 5 | 1 | 8 | 6 | 3 | 4 |    |
| 10              | Ի | Բ |   | Ա | Ե | Ա | Բ |   | Ե  | Ա  | Ջ |          |   |   |   |   |   |   |   |   |    |
| 11              | 8 | Ա | Մ | Ք | Ի | Լ |   | Խ | Ա  | Ի  |   |          |   |   |   |   |   |   |   |   |    |

ՄԱՅԻՍ 28-Ի ՏՕՆԱԿԱՏԱՐՈՒԹԻՒՆԸ ԺՈՂՈՎՐԴԱՅԻՆ ՏԱՆ ՄԷՋ

Կիրակի, 31 մայիս 1959, երեկոյեան ժամը 9:00-ին, «Զրիստափոր» կոմիտէի եւ Չաւարեան ուսանողական միութեան նախաձեռնութեամբ, տօնակատարուեցաւ Հայաստանի անկախութեան 41-րդ տարեդարձը, Ժողովրդային տան մէջ, ստուար բազմութեան մը ներկայութեան:

Կոմիտէի հերթապահը հանդիսութիւնը բանալէ ետք, բեմ հրաւիրեց օրւան նախագահ ընկ. Կարօ Սասունին, որ երիտասարդութեան ուղղեալ ոգեշունչ կոչով մը պարզեց այն պարտականութիւնը, որ՝ «կը ծանրանայ իրենց ուսերուն վրայ», եւ ներկաներուն փոխանցեց մայիս 28-ի խորիմաստ խորհուրդը: (Ընկ. Սասունիի բացման խօսքն ու պատգամը հաղորդած էինք մեր 2 յունիսի թիւին մէջ):

Գործադրուեցաւ գեղարուեստական խնամուած յայտագիր մը: Արփի-նէ Լիպարիտեան ապրումով արտասանեց Ա. Իսահակեանի «Հայաստան», իսկ Լիլի Աթաբեան մեներգեց՝ հասկացողութեամբ եւ վարակիչ շեշտով:

Օրուան նախագահը բեմ հրաւիրեց ընկ. Արամ Սահակեանը, որ կուռ բանախօսութիւն մը ըրաւ՝ շեշտելով մասնաւորաբար. «Հայ ժողովուրդի տօներն ալ, կարծես ունին իրենց ճակատագիրը: Մինչ ամէն ժողովուրդ իր անկախութեան տարեդարձը կը տօնէ գինուորական շքեղ տոգանքներով ու նուագախումբերով հայրենի իր հողերուն վրայ, մեր տօներուն վիճակուած է հայ ժողովուրդի բախտը: Այսուհանդերձ, մեր կատարածը ոչ միայն պարզ տօնակատարում մը չի մնար, այլեւ կը հանդիսանայ վերանորոգումի, երդման եւ ուխտի սրբազան արարողութիւն մը:

Միջեի՜ հանդիսականներ, կարդացէ՛ք եւ ուսումնասիրեցէ՛ք ձեր անկախութեան պատմութեան մէջ որքան խորանաք, այնքան աւելի ուսումնասիրելի նոր նիւթեր պիտի գտնէք, ինչպէս՝ Ս. Գրքին մէջ, գոր կը կարդաք ամէն օր, տարիներ շարունակ:

Մայիս 28-ը հրաշք թուական է: Կարելի չէ տարբեր նկարագիր տալ թուականի մը, որմէ երեք տարի առաջ այս ժողովուրդը ապրիլ 24 ունեցաւ՝ իր թիւին կէտը կորսնցնելով: Զառաստոն միլիոննոց ժողովուրդի մը կիսով բնաջնջումը լոկ կը կացնուհարէ այդ հաւաքականութեան բարոյական եւ ֆիզիքական տուեալները, ո՛ւր մնաց փոքրաթիւ հայութեան կրած շշմեցուցիչ հարուածը, որուն մեծութիւնը մենք լա՛ւ կը հասկնանք: Այդ թուականներուն, ռուսական յեղափոխութեամբ, մեր թիկունքի գօրաւոր պետութիւնը (Ռուսիա) կը կըի՜ նոր փառնգի մը առջեւ դնելով հայութեան միւս կէտը: Դրացի երկիրներ՝ վրացի եւ թաթար, դաւադիր վերաբերում ցոյց կու տան: Արդէն Հայաստանի բնակչութեան մեծամասնութիւնը օտարներ կը կազմէին: 600 տարիէ ի վեր գերի ըլլալով՝ հայութիւնը այդ մեծ յեղափոխութեան եւ անկախութեան պայքարին պատրաստ չէր:

Այս պայմաններու մէջ էր, որ ծնունդ առաւ մայիս 28-ը, որուն մէ՛կ անուն կարելի է տալ իրաւամբ: ՀՐԱՇԵ ԹՈՒՄԿԱՆ:

Ո՛ւր է գաղտնիքը:

Գաղտնիքը հո՛ն կը կայանայ, որ մենք՝ հայերս, հոգւով եւ մարմնով թրծուած էինք տառապանքի մէջ: Համերաշխ էինք ու կազմակերպուած ուժ ունէինք: Ունէինք նաեւ վայրկեանին պահանջը գնահատել գիտցող մեծ հայը, մեծ յեղափոխականը՝ Արամ Մանուկեան, որուն նմանը դարեր հազիւ կը ծնին:

Հայուն արիւնագիր պատմութեան լուսապսակ էջերը կազմեցին Սարգարապատը. Դարաքիլիսէն ու Բաշ Ապարանը. եւ տակաւին չէ ծնած այն մեծ դիւցազներգակը, որ հարազատօրէն նկարագրէ այդ հերոսամարտերու եւ դուռնազներու շքեղ շարքը:

Եւ յաջորդական յաղթանակներու լուրը կը հասներ Թիֆլիս կամ այլուր, այնեւ ամէն հայ գիտէր, թէ ի՛նչ լեզուով պիտի խօսի եւ ինչպէ՛ս պիտի վարուի:

Հայաստանի անկախութիւնը տրամաբանօրէն «անկարելի» գոյամարտի մը շքեղ մէկ կոթողումը եղաւ, որուն կը պարտինք հայ հայրենիքի եւ հայ պետական

# ԱՐՄԵՆ ԶՈՒԼՖԱԼԱԿԵԱՆ ՆԻՒԹԱԿԱՆ ՊԱՐԳԵՒ ՍՏԱՅԱՒ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՈՂԻՄՊԻԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԵԷՆ



Արսեն Զուլֆալկեան (աջին) կը ստանայ իր նիւթական պարգեւը՝ Գագիկ Ծառուկեանէն

Նախանցեալ օր Դայաստանի ողիմպիական կոմիտէի նախագահ Գագիկ Ծառուկեան, որ պարգեւատրեց հայրենի ծանրաբարձները, երէկ նոյնը կատարեց հայրենի ըմբիշներուն:

Եթէ եւրոպայի ծանրաբարձութեան ախոյեան Առաքել Սիրգոյեան նուէր ստացաւ «Նիվա» վաճառանիշով ինքնաշարժ մը, ապա ըմբշմարտի եւրոպայի ախոյեան Արսեն Զուլֆալկեան ինքնաշարժի փոխարէն ստացաւ նիւթական մեծ պարգեւ մը: Պարգեւատրուեցաւ նաեւ անոր հայրը Լեւոն, որ նախապէս համդիսացած է ողիմպիական ախոյեան:

Նիւթական պարգեւներ ստացան նաեւ 2009-ի եւրոպայի ծանրաբարձութեան ախոյեանութեան մրցումներուն պրոնզէ մետալներու տիրացած Ժիրայր Յովհաննիսեան եւ Էտկար Ենոքեան, ինչպէս նաեւ անոնց անձնական մարզիչները, հաւաքականի մարզիչն ու բժիշկը: Այդ պարգեւատրումէն անմասն չմնացին նաեւ Թերուանտոյի ներկայացուցիչները:

Այդ պարգեւատրումին ընթացքին Գագիկ Ծառուկեան ըսաւ, որ այսուհետեւ Դայաստանի մէջ տարեկան դրութեամբ տեղի պիտի ունենան առնուազն երեք տարբեր տեսակի միջազգային անուանի եւ բարձր մակարդակի մրցաշարքեր:

Նշենք, որ 2010-ին Դայաստան պիտի հիւրընկալէ եւրոպայի բռնցքամարտի ախոյեանութիւնը, իսկ 2013-ին աշխարհի ախոյեանութիւնը:

## 2010-Ի ՍՈՆՏԻԱԼԻ ԶՏՈՒՄԻ ՄՐՑԱՇԱՐՔ. ԵՒՐՈՊԱՅԻ ԳՕՏԻ

## ՀԱՅԱՍՏԱՆ - ՊՈՍՆԻԱ ԵՒ ՀԱՅԱՍՏԱՆ - ՊԵԼՃԻՔԱ ՄՐՅՈՒՄՆԵՐԸ՝ ՀԱՆՐԱՊԵՏԱԿԱՆ ՄԱՐԶԱԴԱՇՏԻՆ ՄԷՋ



Երեւանի Հանրապետական մարզադաշտը  
Դայաստանի ֆութպոլի ֆետերասիոնը պաշտօնական հաղորդագրութիւն մը հրապարակելով յայտարարեց, որ եւրոպայի գօտիին մէջ տեղի ունենալիք Դայաստանի ֆութպոլի ազգային խումբին 2010-ի Սոնտիալի գտումի յաջորդ երկու մրցումները տեղի պիտի ունենան Երեւանի Վազգէն Սարգսեանի անունով Դանրապետական մարզադաշտին մէջ:  
5 սեպտեմբերին Պոսնիա հիւրը պիտի ըլլայ Դայաստանի, իսկ 9 սեպտեմբերին Դայաստան այցելող խումբը պիտի ըլլայ Պելճիքա: Առաջին մրցումը պիտի սկսի ժամը 18:00-ին, իսկ երկրորդը ժամը 19:00-ին (երկուքն ալ Պէյրութի ժամանակացոյցով):

### ՎԵՑ ՏԱՐՈՒՄԱՆ ԲԱՑԱԿԱՅՈՒԹԵՆԷ ԵՏՔ

## ՀԱՅԿԱԶԵԱՆ ՀԱՄԱԼՍԱՐԱՆԻ ՌԵԼԻ ՓԷՅՓԵՐԸ ՎԵՐԱԴԱՐՉԱՒ



Վերջին անգամ վեց տարի առաջ ՌԵԼԻ ՓԷԼԻՔԻՐ Կազմակերպած Դայկազեան համալսարանը անգամ մը եւս եկաւ զայն կազմակերպելու, սակայն այս անգամ օգտագործելով «Արագ մտածէ, բայց դանդաղ թշ» խորագիրը:

Անիկա սկսաւ համալսարանէն (Քանթարի), անցնելով Էրեւնիքէն, Նաիր Բելակէ, Աշքուրէն, Ֆարայայէն, Դարիսայէն եւ հասնելով մինչեւ Ժիպլի:

Շարք էջ 12

## ԼԻԲԱՆԱՆԻ ՊԱՍՔԵԹՊՈԼԻ ՏՂՈՅ ԱԶԳԱՅԻՆ ԽՈՒՄԲԸ ԿԸ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԻ ԱՍԻՈՅ ԱԽՈՅԵԱՆՈՒԹԵԱՆ



Լիբանանի պասքէպոլի տղոց ազգային խումբը

Յառաջիկայ օգոստոսին սկիզբը, Չինաստանի մէջ տեղի պիտի ունենայ Ասիոյ պասքէպոլի տղոց ախոյեանութեան մրցաշարքը, որուն արդիւնքներուն լոյսին տակ պիտի յստականան 2010-ին տեղի ունենալիք աշխարհի ախոյեանութեան մասնակցողները (Ասիոյ ցամաքամասէն):

Լիբանանի պասքէպոլի ազգային խումբը, լաւապէս պատրաստուելու համար այս մրցաշարքին, օրական երկու անգամ ծանր փորձեր կը կատարէ առաջինը «Տեմիր-եան» կեդրոնին մէջ (Նաք-բաշ), իսկ երկրորդը Միշել Մըրի անուան համալիրին մէջ (Նաիր էլ Սոթ):

Լիբանանի ազգային խումբի սերպ մարզիչ Տրակաւ Ռաբա ըսաւ, թէ յատուկ բանակում մը տեղի պիտի ունենայ Սերպիոյ մէջ, անշուշտ եթէ բո-

լոր մարզիկներուն ալ անցագիրներ ապահովւին: Չապահովելու պարագային, Լիբանան պիտի մեկնի Կիպրոս (յառաջիկայ շաբթուան վերջը): 1-էն 5 յուլիս, Լիբանան իր մասնակցութիւնը պիտի բերէ Քաթարի մէջ տեղի ունենալիք բարեկամական մրցաշարքին, որուն իրենց մասնակցութիւնը պիտի բերեն Նիկերիա, Իրան եւ Քաթար:

Պէյրութ վերադառնալով Լիբանանի հաւաքանքը 5-էն 14 յուլիսին բանակում պիտի կատարէ Լիբանանի մէջ, ապա 15 յուլիսին պիտի մեկնի Թայպէ, ուր իր մասնակցութիւնը պիտի բերէ 18-էն 26 յուլիսին տեղի ունենալիք միջազգային մրցաշարքին, որուն իրենց մասնակցութիւնը պիտի բերեն տասը երկիրներու ազգային խումբերը:

27 յուլիսին Մանիլայի մէջ (Ֆիլիպինա Կղզիներ) քանի մը օթուան բանակումէ ետք, 3 օգոստոսին Լիբանանի խումբը պիտի ժամանէ Չինաստան մասնակցելու համար Ասիոյ ախոյեանութեան:

Լիբանանեան պատւիրակութիւնը կը գլխաւորէ Լիբանանի ազգային խումբերու տնօրէն Ֆուատ Նաամէ:

Ստորեւ կու տանք Լիբանանի ազգային խումբին մաս կազմող մարզիկներուն անունները:  
Ֆետի Խաթիպ, Պրայն Պշարա, Ռոնի Ֆահտ, Էլի Ռըսթոմ, Սազեն Սընէյմէ, Ժատ Պիթար, Ռոտիք Աքլ, Էլի Սթեֆան, Օմար Թըրք, Ալի Սահմուտ, Պասել Պուժի, Ժան Ապտելնուր, Ալի Քանաան, Օմար Քրայնեմ, Շոն Թայպա եւ նոր լիբանանեան հպատակութիւն ստացած ճեքսըն Ֆրոմըն:

## 2010-Ի ՍՈՆՏԻԱԼԻ ԶՏՈՒՄԻ ՄՐՑԱՇԱՐՔ. ԴԱՐԱՄԱՅԻՆ ԱՍԵՐԻԿԱՅԻ ԳՕՏԻ

## ՊՐԱԶԻԼ ԱՌԱՆՉԱՅԱՒ ՊԱՐԱԳԼՈՒԽԻ ԴԻՐՔԻՆ ՎՐԱՅ. ԱՐԺԱՆԹԻՆ ԿՐԵՅ ԻՐ ԶՈՐՐՈՐԴ ՊԱՐՏՈՒԹԻՒՆԸ

Դարաւային Ամերիկայի գօտիին մէջ տեղի ունեցող 2010-ի Սոնտիալի գտումի մրցաշարքի ծիրին մէջ, երէկ տեղի ունեցան 14-րդ հանգրուանի մրցումները: Գագաթի ճակատումին, Պրագիլ 2-1 արդիւնքով պարտութեան մատնելէ ետք Փարակուէյը, առանձնացաւ պարագուէյի դիրքին վրայ: Անիկա այժմ ունի 27 կէտ եւ մէկ կէտով կը գերազանցէ Չիլին, որ 4-0 արդիւնքով պարտութեան մատնելէ ետք Պոլիվիան, գրաւեց Փարակուէյի դիրքը (2-րդ):

Արժանքին, կրելէ ետք մրցաշարքի իր չորրորդ պարտութիւնը Էքուատորէն (2-1), այժմ հինգ կէտով ետ կը մնայ Պրագիլէն:

Քոլումպիա 1-0 արդիւնքով պարտութեան մատնեց Փերուն, իսկ վերջին մրցումին Վենեզուելա 2-2 արդիւնքով հաւասարութիւն մը արձանագրեց Ուրուկուէյի հետ:

| Ստորեւ կու տանք դասաւորումը. |    |    |    |     |     |     |
|------------------------------|----|----|----|-----|-----|-----|
|                              | Յ. | Յ. | Պ. | ՆՇ. | ՍՏ. | ԿԵՏ |
| 1. Պրագիլ                    | 7  | 6  | 1  | 25  | 6   | 27  |
| 2. Չիլի                      | 8  | 2  | 4  | 23  | 14  | 26  |
| 3. Փարակուէյ                 | 7  | 3  | 4  | 20  | 13  | 24  |
| 4. Արժանքին                  | 6  | 4  | 4  | 19  | 15  | 22  |
| 5. Էքուատոր                  | 5  | 5  | 4  | 18  | 20  | 20  |
| 6. Ուրուկուէյ                | 4  | 6  | 4  | 23  | 16  | 18  |
| 7. Քոլումպիա                 | 4  | 5  | 5  | 7   | 11  | 17  |
| 8. Վենեզուելա                | 5  | 2  | 7  | 17  | 24  | 17  |
| 9. Պոլիվիա                   | 3  | 3  | 8  | 19  | 30  | 12  |
| 10. Փերուն                   | 1  | 4  | 9  | 7   | 29  | 7   |

## ԻՏԱԼԻՈՅ ՖՈՒԹՊՈԼԻ ԳԵՐԲԱԺԱԿԻ ՄՐՅՈՒՄԸ՝ ՊԷՅՃԻՆԿԻ ՄԷՋ

Իտալիոյ ֆութպոլի ֆետերասիոնը պաշտօնական հաղորդագրութեամբ մը յայտարարեց, որ Իտալիոյ ֆութպոլի գերբաժակի մրցումը, որ տեղի պիտի ունենայ յառաջիկայ 8 օգոստոսին, պիտի կատարուի Պէյճիկէ (Չինաստան) «Թեչուներու բոյն» դաշտին մէջ:

Թեւ ֆետերասիոնը նախապէս յայտարարած էր, որ այս մրցումը տեղի պիտի ունենայ Չինաստանի մէջ, սակայն դաշտին վայրը եւ ժամը չէր ճշդած: Սրցումը պիտի սկսի ժամը 20:00-ին Չինաստանի ժամանակացոյցով:

Այս մրցումը իրարու դէմ պիտի հանէ Իտալիոյ ախոյեան Ինթեր Միլանը եւ Իտալիոյ բաժակակիր Լացիօ Ռոման:

Իտալիոյ ֆութպոլի պատասխանա-

տումները կ'ուզեն, որ գերբաժակի այս մրցումը տեղի ունենայ երկրէն դուրս, որպէսզի իտալական ֆութպոլով հետաքրքրուողներուն թիւը աւելնայ նկատի ունենալով, որ վերջերս անիկա անգլիական եւ սպանական ֆութպոլին շուրջին տակ սկսած է մնալ:

Նշենք, որ նախապէս այլ առիթներով Իտալիոյ գերբաժակի մրցումը տեղի ունեցած է Միացեալ Նահանգներու եւ Լիպիոյ մէջ:

Այս տարի եւս, փոխան Չինաստանի նկատի առնուած էր Ս. Նահանգները, սակայն Իտալիոյ եւ Ս. Նահանգներու ֆութպոլի ֆետերասիոններուն միջեւ համաձայնութիւն չգոյացաւ:

## ՄԱՆՉԵՍԹԵՐ ԵՈՒՆԱՅԹԸՑ ՀԱՄԱԶԱՅՆ ԳՏՆՈՒԵՑԱՒ ՌՈՆԱԼՏՈՆ ԾԱԽԵԼ ՌԷԱԼ ՄԱՏՐԻՏԻ

Անգլիոյ ախոյեան Մանչեսթըր Եունայթըտ երէկ համաձայն գտնուեցաւ իր ակումբին մաս կազմող փորթուգալցի միջազգային յառաջապահ Քրիսթիանօ Ռոնալտոն ծախել Ռէալ Մատրիտի:

Սպանական կազմին առաջարկած 94 միլիոն եւրոյի (130 միլիոն ամերիկեան տոլար) գումարը զանձեյլու պարագային, Ռոնալտօ պիտի դառնայ աշխարհի ամենէն աւելի սուղ արժող մարզիկը այսպիսով աշխարհի նոր մրցանիշ մը հաստատելով:

Անգլիական կազմին պատասխանատուները յայտարարեցին, որ այդ գծով Ռոնալտոյի հետ վերջնական համաձայնութիւն մը պիտի գոյանայ յառաջիկայ օրերուն ընթացքին:

Մանչեսթըրի հետ 292 մրցումի ընթացքին 118 կ'ընշանակած Ռոնալտօ 2003-ին Սփորթինկ Լիգային միացաւ մարզիչ Ալեքս Ֆերկլըսընի կազմին, երբ 18 տարեկան էր:

Եթէ անոր փոխանցումը տեղի ունենայ, Ռէալ Մատրիտ այսպիսով երկու մարզիկի համար ծախսած պիտի ըլլայ 162 միլիոն եւրօ:

Նշենք, որ երեք օր առաջ Ա. Սէ. Միլանի մաս կազմող պրագիլցի Քաքս միացաւ մայրաքաղաքի կազմին փոխան 68 միլիոն եւրոյի:



Քրիսթիանօ Ռոնալտօ

## ՄԻՋՏԱՄԱՐԱՍՍԱՅԻՆ ՖՈՒԹՊՈԼԻ ՄՐՑԱՇԱՐՔ

## ԿԻՐԱԿԻ, 14 ՅՈՒՆԻՍԻՆ՝ ՀԱՐԱՒԱՅԻՆ ԱՓՐԻԿԷ - ԻՐԱԲ ԲԱՅՄԱՆ ՄՐՅՈՒՄԸ

Կիրակի, 14 յունիսին, Դարաւային Ափրիկէի մէջ պիտի սկսի ֆութպոլի Միջցամաքամասային մրցաշարքը մասնակցութեամբ ութ խումբերու, որոնք բաժնուած են երկու խմբակի Ա. խմբակին մաս կազմեն Դարաւային Ափրիկէ, Նոր Զելանտա, Իրաք եւ Սպանիա. իսկ Բ. խմբակին Պրագիլ, Ս. Նահանգներ, Եգիպտոս եւ Իտալիա:  
Մրցաշարքի բացման մրցումին Դարաւային Ափրիկէ պիտի մրցի Իրաքի դէմ

Ստորեւ կու տանք Ա. հանգրուանի մրցումներուն յայտագիրը (ժամերը Պէյրութի ժամանակացոյցով).

| ●Ա. ԽՄԲԱԿ                      | ԺԱՍ   |
|--------------------------------|-------|
| - ԿԻՐԱԿԻ, 14 ՅՈՒՆԻՍ            |       |
| Դարաւային Ափրիկէ - Իրաք        | 17:00 |
| Նոր Զելանտա - Սպանիա           | 21:30 |
| - ԶՈՐԵՔՇԱՐԹԻ, 17 ՅՈՒՆԻՍ        |       |
| Սպանիա - Իրաք                  | 17:00 |
| Դարաւային Ափրիկէ - Նոր Զելանտա | 21:30 |
| - ՇԱՐԱՅ, 20 ՅՈՒՆԻՍ             |       |
| Իրաք - Նոր Զելանտա             | 21:30 |
| Սպանիա - Դարաւային Ափրիկէ      | 21:30 |
| ●Բ. ԽՄԲԱԿ                      |       |
| - ԵՐԿՈՒՇԱՐԹԻ, 15 ՅՈՒՆԻՍ        |       |
| Պրագիլ - Եգիպտոս               | 17:00 |
| Ս. Նահանգներ - Իտալիա          | 21:30 |
| - ՅԻԳՇԱՐԹԻ, 18 ՅՈՒՆԻՍ          |       |
| Ս. Նահանգներ - Պրագիլ          | 17:00 |
| Եգիպտոս - Իտալիա               | 21:30 |
| - ԿԻՐԱԿԻ, 21 ՅՈՒՆԻՍ            |       |
| Եգիպտոս - Ս. Նահանգներ         | 21:30 |
| Իտալիա - Պրագիլ                | 21:30 |

## ՌՈՀՐ ՆՇԱՆԱԿՈՒԵՑԱՒ ՆԱՆԹԻ ՄԱՐԶԻՉ

Ֆրանսայի ֆութպոլի ախոյեանութեան 2008-2009 տարեշրջանի աւարտին Բ. դասակարգ փոխադրուած Նանթ ակումբի մարզիչ Նշանակեց Ժեռնօ Ռոհրը:

55 տարեկան Ռոհր, որ գերմանական եւ ֆրանսական հպատակութիւն ունի, երկու տարուան համաձայնագիր մը ստորագրեց ութ անգամ Ֆրանսայի ախոյեան հանդիսացած Նանթի հետ: Նշենք, որ Նանթ 2007-2008 տարեշրջանի աւարտին բարձրացած էր Ա. դասակարգ, ուր մնաց տարեշրջան մը միայն:

Նշենք, որ նախքան իր նոր պաշտօնը ստանձնելը, Ռոհր եթուալ Սահելի (Թունիզ) մարզիչն էր: Սակայն ան պաշտօնանկ ըլլալով ստանձնեց Էլի Պոփի պաշտօնը, որ իր պաշտօնը կորսնցուց, երբ Նանթ փոխադրուեցաւ Բ. դասակարգ:



Ժեռնօ Ռոհր

